

4

# Hells Paradise

JIGOKURAKU

STORY AND ART BY

YUJI KAKU

PARENTAL ADVISORY  
EXPLICIT  
CONTENT

# Hells Paradise

4

JIGOKURAKU

STORY AND ART BY

YUJI KAKU



## NURUGAI

A member of the Sanka—a mountain-dwelling tribe with its own distinct culture.



## AZA CHOBE

The infamous "Bandit King" and Toma's older brother.



## YUZURIHA

A kunoichi (female ninja) known as "Yuzuriha of Keishu."



# Hell's Paradise: Cast of Characters

## GABIMARU

The strongest shinobi, formerly of Iwagakure, feared as "Gabimaru the Hollow." He was captured and put on death row, but for his wife's sake, he journeys with Sagiri in search of the elixir of life.



## YAMADA ASAEMON SAGIRI

Daughter of the Yamada Clan, a group of ronin and executioners. Sometimes called "Neck-Chopper Asa." Her skills with a blade are the best of the best, much to the surprise of those who underestimate women, but she feels anxiety about killing. Sagiri is the Yamada Asaemon ranked 12th in the Ito-Ryu School.

## GABIMARU'S WIFE

Daughter of the Iwagakure ninja chief, and Gabimaru's wife.



## TENZA

Nurugai's designated executioner. Slain by Tensen.



## TOMA

A natural talent who earned the right to act on behalf of the Yamada clan in just one month's time.



## SENTA

A ranked Yamada Asaemon swordsman of the Ito-Ryu School, and Yuzuriha's designated executioner. Highly learned.

## RESIDENTS OF KOTAKU

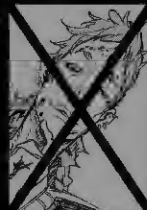
### MEI

A girl of mystery who dwells on the island. Saved Gabimaru from certain doom.



### MORO MAKIYA

A convict also known as "the Apostate." Killed by Yuzuriha.



### TAMIYA GANTETSUSAI

A great swordsman known as "Blade Dragon" and "Eight Provinces Unparalleled." Now missing his left hand.



### HOKO

A being who has lived on the island for centuries and who reveres the Tensen as gods.



### SHION

The Yamada Asaemon ranked fourth in the Ito-Ryu School. Akaginu's designated executioner, and Tenzai's teacher.



### FUCHI

The Yamada Asaemon ranked ninth in the Ito-Ryu School, and Gantetsusai's designated executioner. Specializes in dissections.

# STORY

In the waning years of the Edo Period...

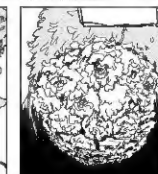
Once hailed as the strongest shinobi, the much-feared Gabimaru goes astray and is soon captured. In prison, executioner Yamada Asaemon Sagiri tells him of an island rumored to be paradise itself. Should he find the legendary elixir of life there, he will be granted the highest pardon from the shogunate.

As the convicts search for the elixir, they come into conflict with the masters of the island—the Tensen. When Gabimaru sets out alone for the center of the island, he experiences brutal defeat at their hands. He manages to escape with his life, but the gravely wounded ninja now faces a new threat...



## TENSEN

The hermits who guard the elixir of life. They possess regenerative abilities and can switch between male and female bodies at will.



H E L L ' S

P A R A D I S E

J I G O K U R A K U

4

CHAPTER 27 005

CHAPTER 28 025

CHAPTER 29 045

CHAPTER 30 065

CHAPTER 31 087

CHAPTER 32 107

CHAPTER 33 127

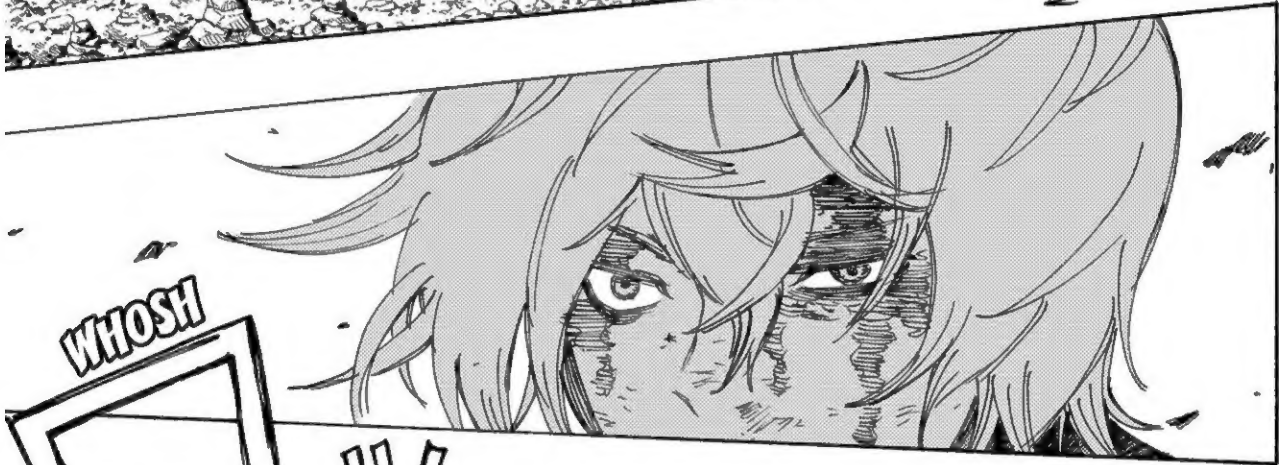
CHAPTER 34 147

CHAPTER 35 169

CHAPTER 36 191

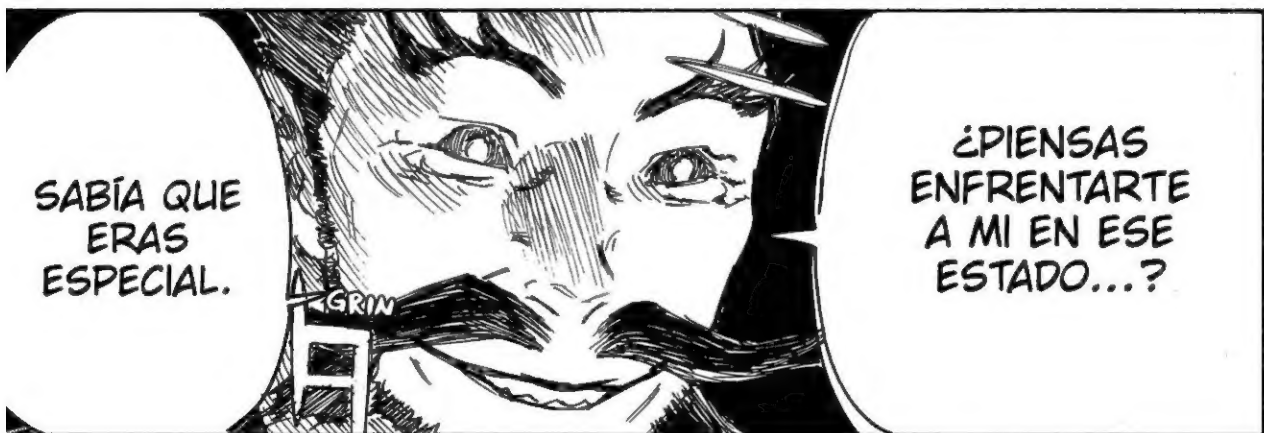
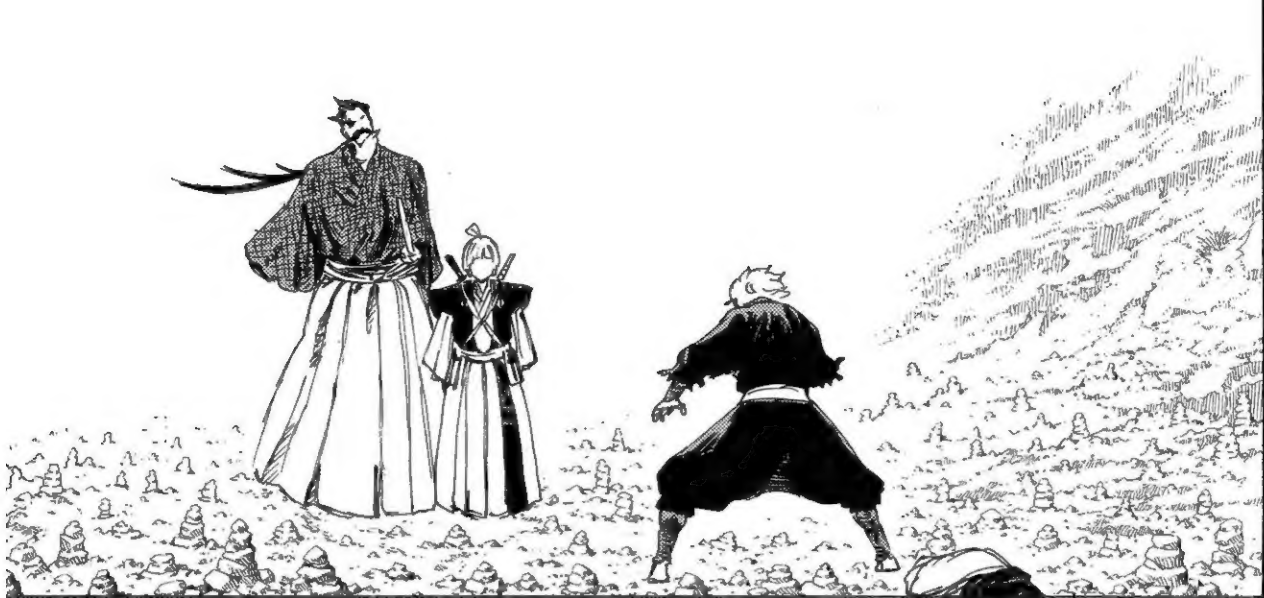


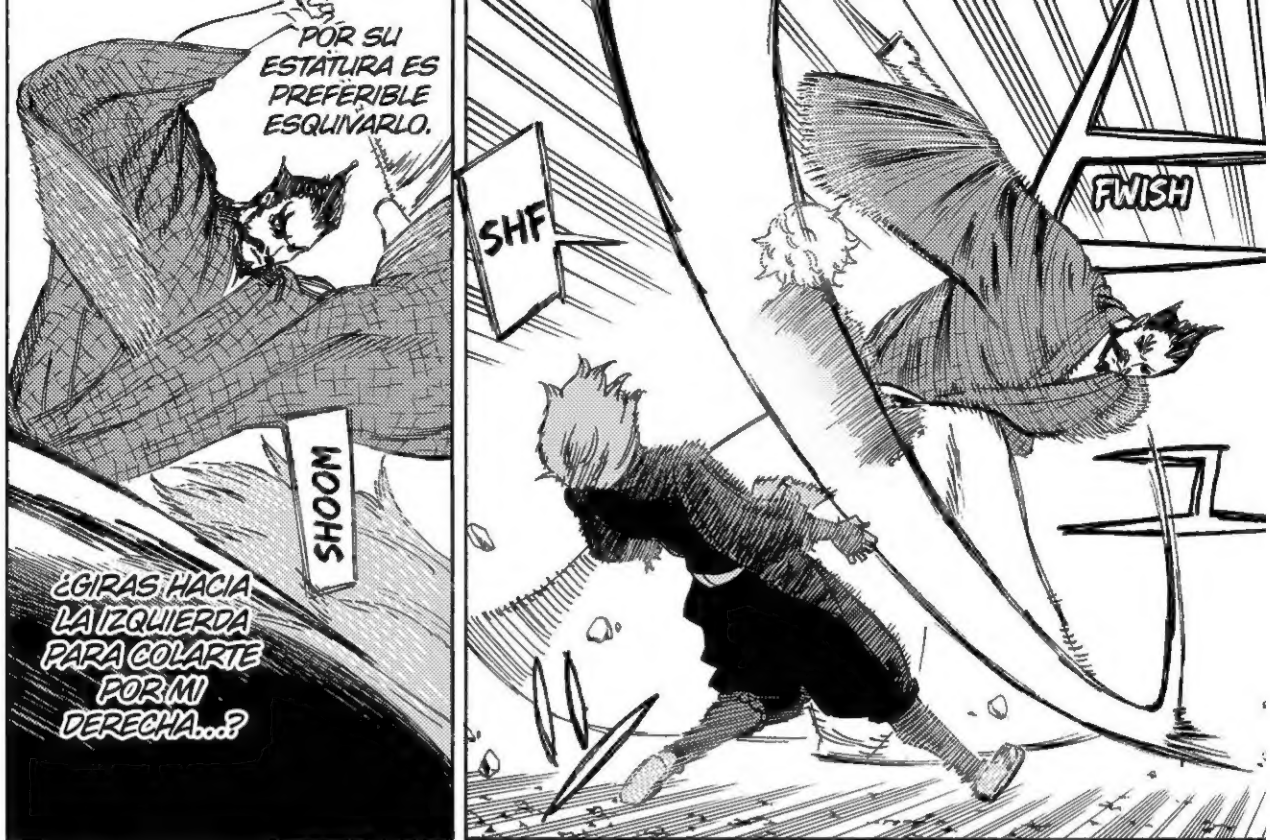
# CAPÍTULO 27























¿OH?  
¿TODAVÍA  
PIENSAS  
LUCHAR?

¿CONTRA  
LOS DOS?



SAQUE-  
MOSLE LO  
QUE SABE...  
SIN MATARLO  
DE GOLPE.

PUEDO  
DEJARLO CON  
VIDA TANTO  
TIEMPO COMO  
NECESITEMOS.



¿DEBO  
ATACAR?  
¿AHORA?

PERO...



TOMA LA  
INICIATIVA EN  
COMBATE. SI TE  
ENCUENTRAS  
CON MARES  
TORMENTOSOS,  
SÉ EL PRIMERO  
EN MATAR.

LEY DE  
HIERRO  
NINJA #11







NO ES PURO  
INSTINTO. NO  
ES ALGO TAN  
DIFUSO.

CON  
ELLA...

Y CON  
ÉL. Y...



LA HABILIDAD  
DE DETECTAR  
LA FUERZA  
DE ALGUIEN  
A PRIMERA  
VISTA.

ESTUVE  
PULIENDO  
ESE  
SEXTO  
SENTIDO  
DESDE  
QUE ERA  
UN  
NIÑO...



ESTOS  
DOS SON  
FUERTES.

SIN  
DUDA.

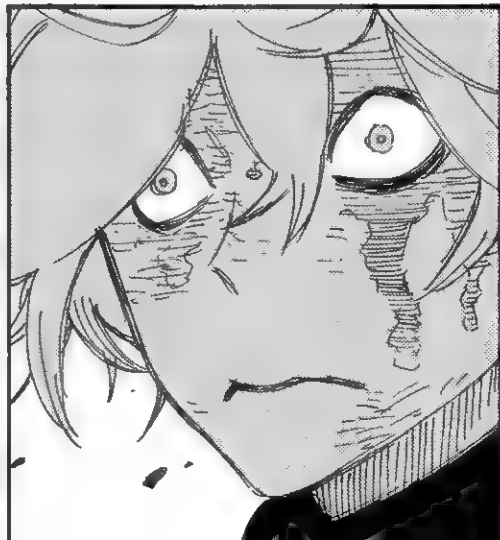


ENTONCES  
DEBO  
BUSCAR  
OTRA  
FORMA...

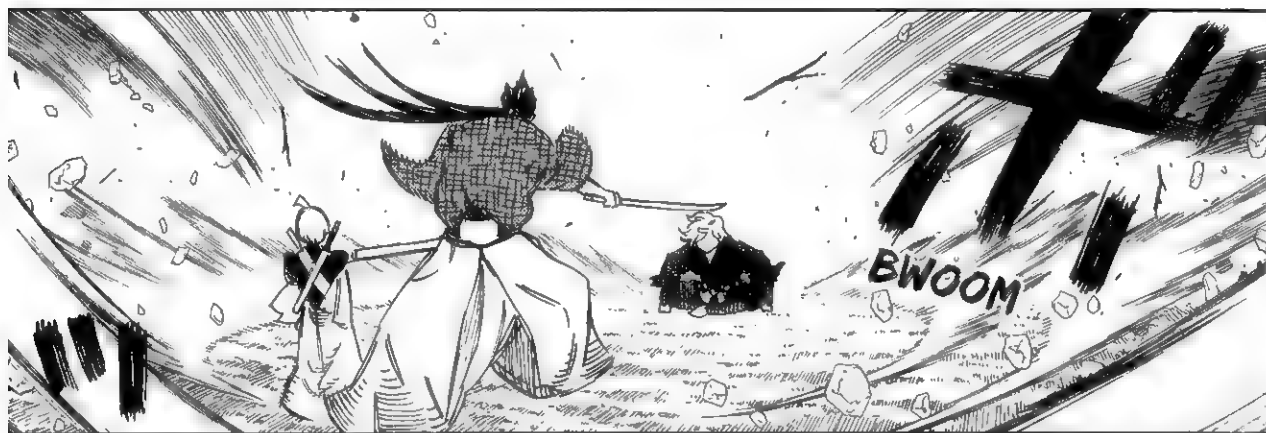


NO  
FUNCIO-  
NARÁ.

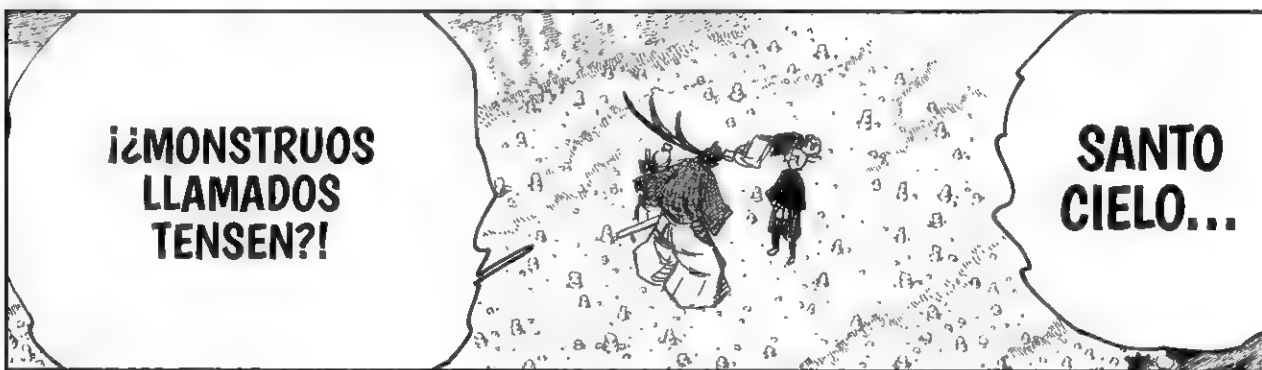
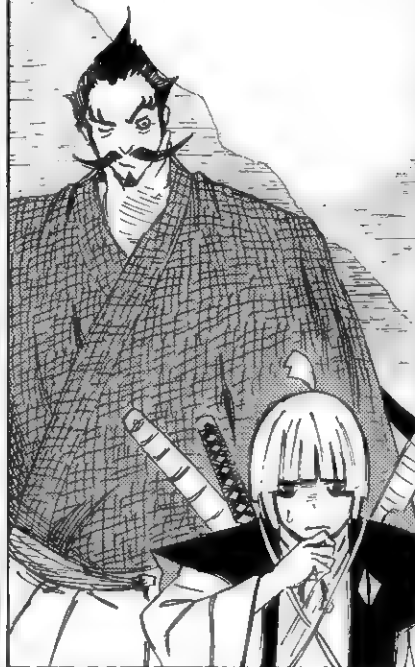
ACTUAR  
COMO  
SIEMPRE...











¿MONSTRUOS  
LLAMADOS  
TENSEN?!

SANTO  
CIELO...



¿Y NO MORÍA?  
¿INCLUSO  
CUANDO LE  
CORTASTE LA  
CABEZA Y LO  
QUEMASTE?  
¿POR QUÉ  
NO?

¿PUEDES  
DESCRIBIR  
SUS ÓRGANOS  
INTERNOS?

OTRA  
VEZ, NO  
LO SÉ.

¿DE VERDAD  
SE PODÍA  
REGENERAR?



¡NO  
NOS  
ENCON-  
TRAMOS  
NADA TAN  
FEROZ!

NO SÉ.

¿POR  
QUÉ?











**¡IMAGÍNEN-  
SELO!**

**¡MI IMAGEN,  
MIS PALABRAS!**

**¡HARÁN  
CUADROS Y  
NOVELAS  
HASTA EL  
FIN DE LOS  
DÍAS!**

**¡¡ESO ES LA  
VERDADERA  
INMORTALIDAD!!**



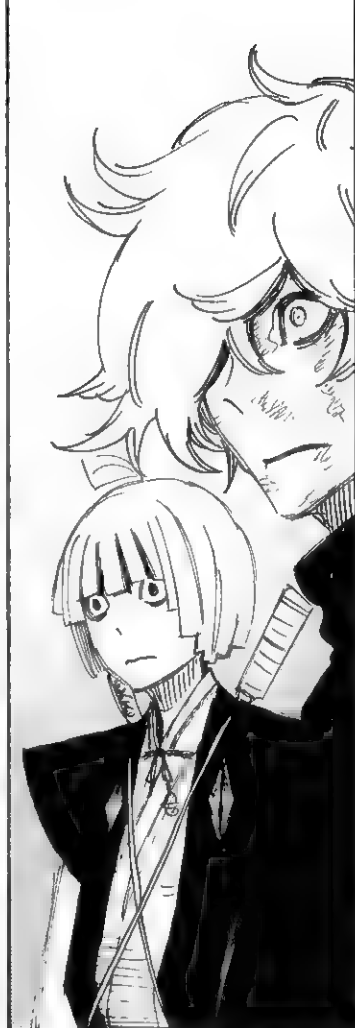
¿MATAR  
MONSTRUOS  
Y ERMITAÑOS  
MÍSTICOS?  
NADIE PODRÍA  
SUPERARME.

PENSABA  
QUE EL CAMINO  
A LOS LIBROS  
DE HISTORIA  
CONSISTÍA EN  
CONQUISTAR A  
LOS FUERTES,  
PERO...



ESO ES  
BASTANTE  
ABSURDO...

DI LO QUE  
QUIERAS,  
LO DIGO EN  
SERIO.



NO ME IMPORTAN  
TUS SUEÑOS  
MEGALO-  
MANÍACOS,  
PERO...

ES  
ASAEMON.

YO LO  
TENGO  
MUY  
CLARO.

¿QUÉ DICES,  
ASAE...  
QUÉ ERÁ?



¿UN  
ORGANISMO  
QUE NO  
MUERE?

ESO SÍ QUE  
ME INTERESA.



SON TODOS  
TUYOS, SIEMPRE Y  
CUANDO YO PUEDA  
DISECCIONAR-  
LOS DESPUÉS.

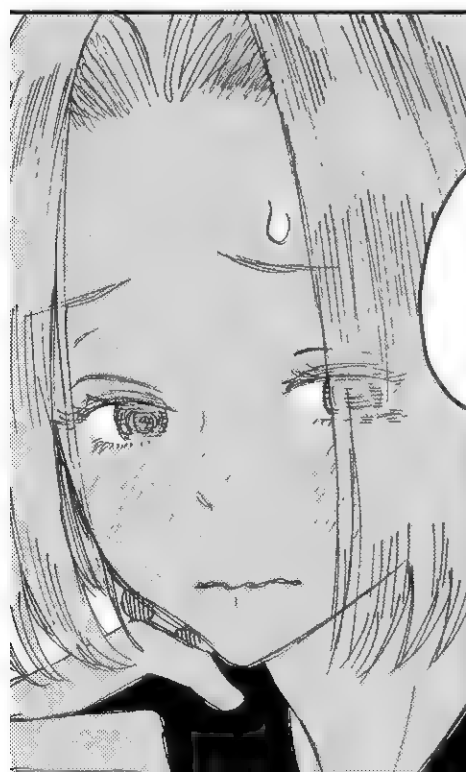


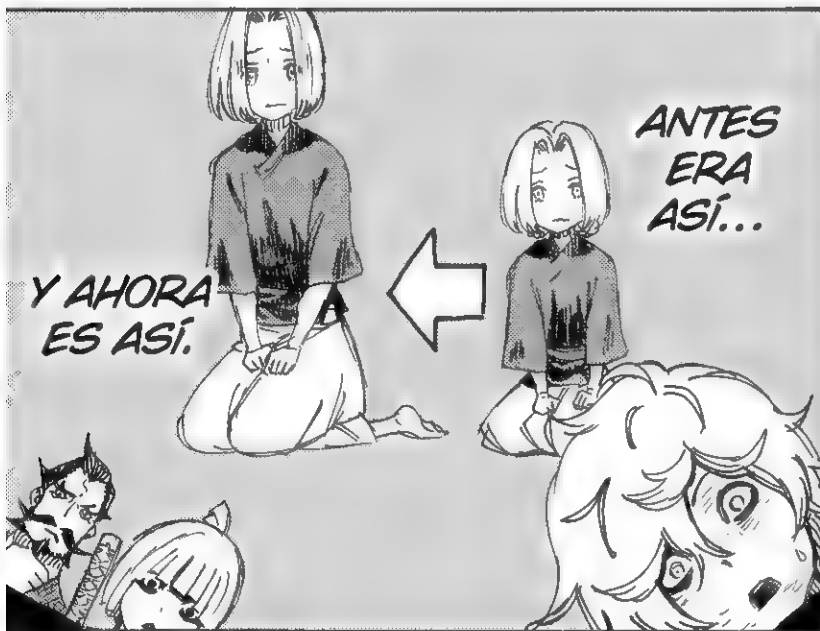
DEJA QUE YO  
MATE A ESOS  
TENSEN.



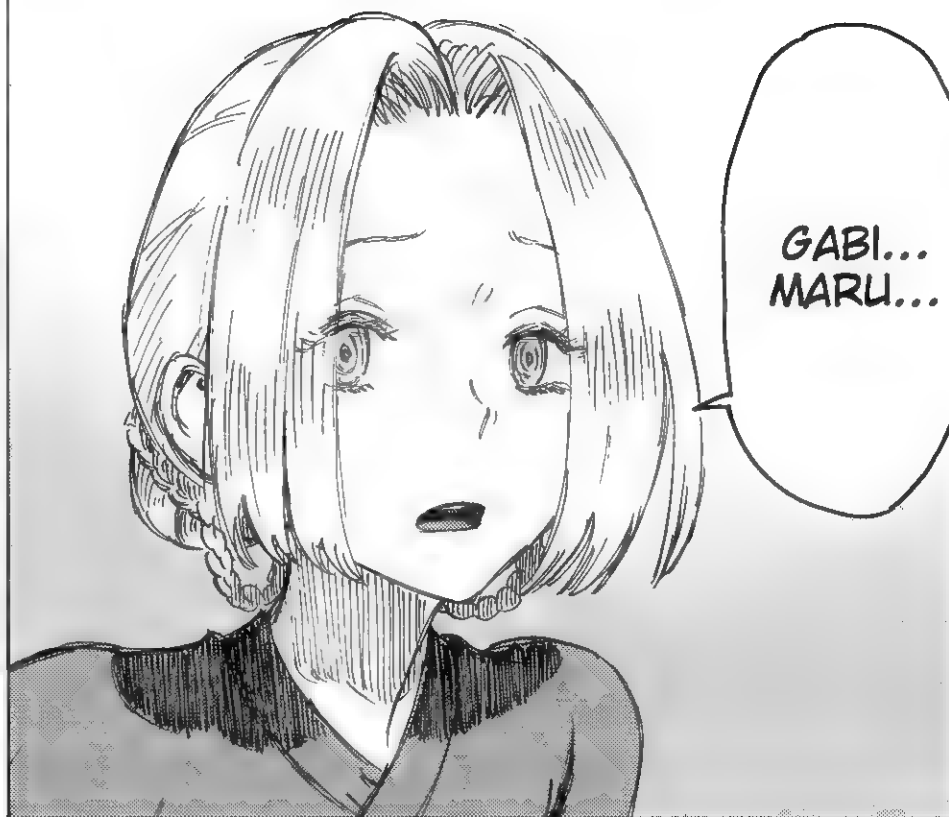
LUCHAREMOS  
JUNTOS.



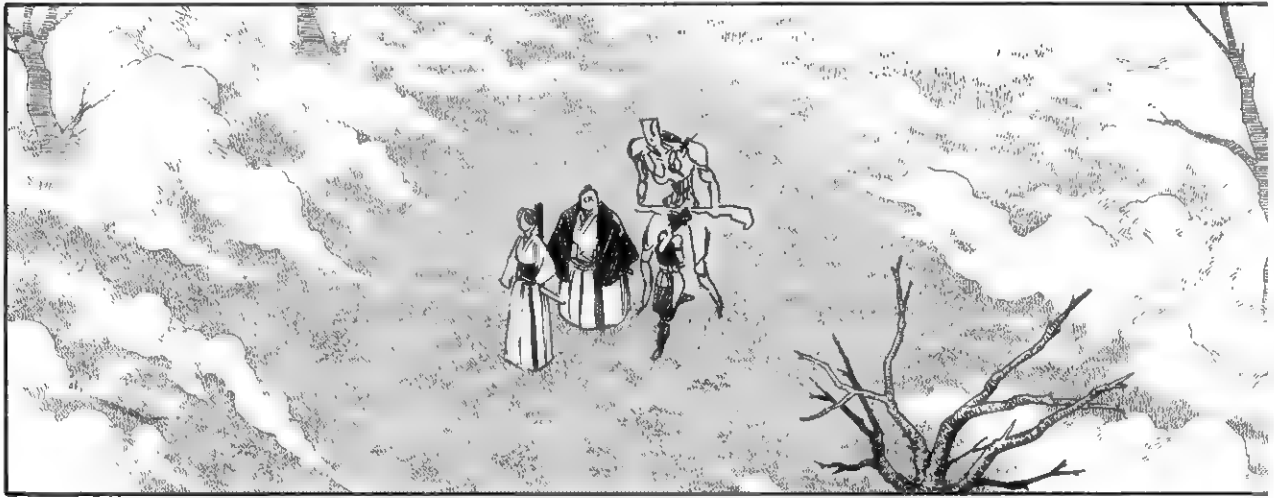














SI VAMOS  
HACIA HOURAI,  
Y ALLÍ ES  
DONDE VIVEN  
LOS TENSEN...

SEGURAMENTE  
NOS ENCONTRA-  
REMOS EN  
PELIGRO, ¿NO?



SU-  
SUPONGO  
QUE SÍ.

HAY  
ALGO...  
QUE ME  
GUSTARÍA  
PREGUN-  
TAR.



SIETE  
INMOR-  
TALES.

LOS  
TENSEN  
SON EN  
REALIDAD...



ES UNA  
HISTORIA  
ANTIGUA,  
ASÍ QUE NO  
PUEDO DAR  
DETALLES,  
PERO...

LOS  
HABITANTES  
DE LA ISLA  
ANTES SE  
REFERÍAN  
A ELLOS  
COMO...



SE DICE QUE  
ORIGINAL-  
MENTE ERAN  
UNO SOLO.

¿EH?  
¿QUÉ QUIERE  
DECIR ESO?



¿SIETE?!

¿NOS  
ENFRENTAMOS  
A SIETE  
INMORTALES?!





FUGEN  
JOTEI, EL  
SUPREMO



RATANA  
TAISEI, EL  
SAGAZ.



FUKU  
JUKUN, EL  
CORONADO.



ASHUKU  
TAITEI, EL  
CELESTIAL.



JUNDEI  
TEIKUN, EL  
IMPERIAL.



MONJU  
KOKO, EL  
DECO-  
ROSO.



NYOI  
GENKUN,  
EL  
REGENTE.



COMPARTEN  
LA APARIENCIA  
Y VOZ DEL  
ORIGINAL...

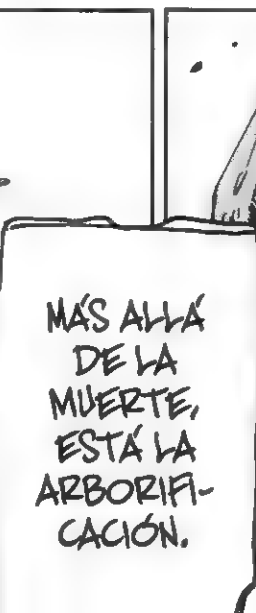
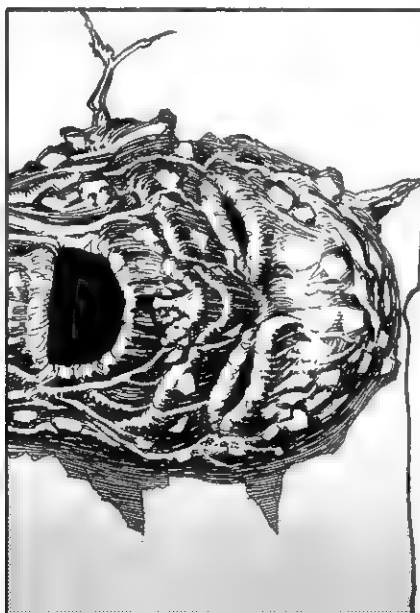
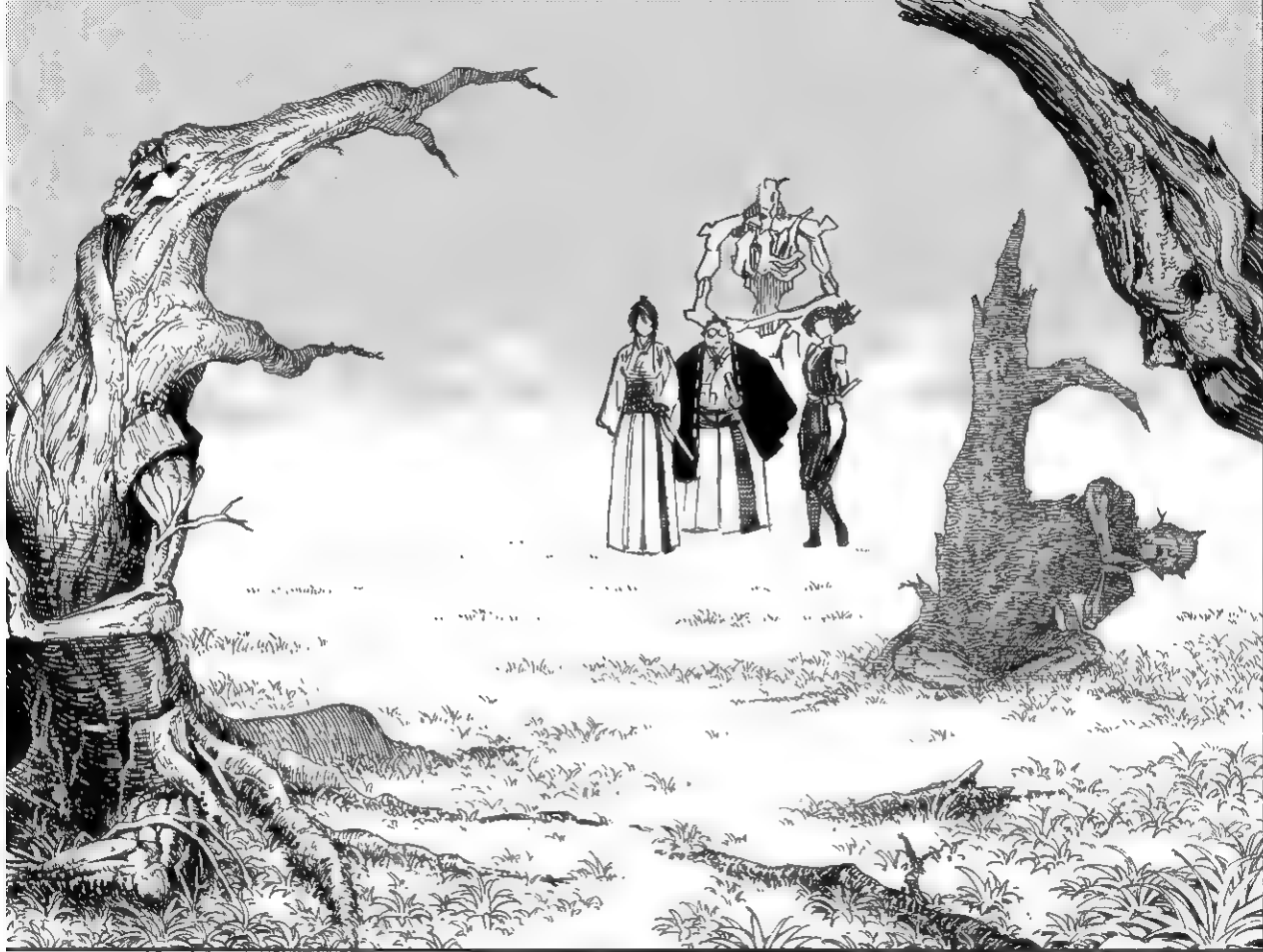
EL GRAN  
ERMITAÑO  
ALCANZÓ LA  
ILUMINACIÓN,  
SE CONVIRTIO  
EN DIOS Y SE  
SEPARÓ EN  
SIETE.

ESOS  
SON LO  
TENSEN.

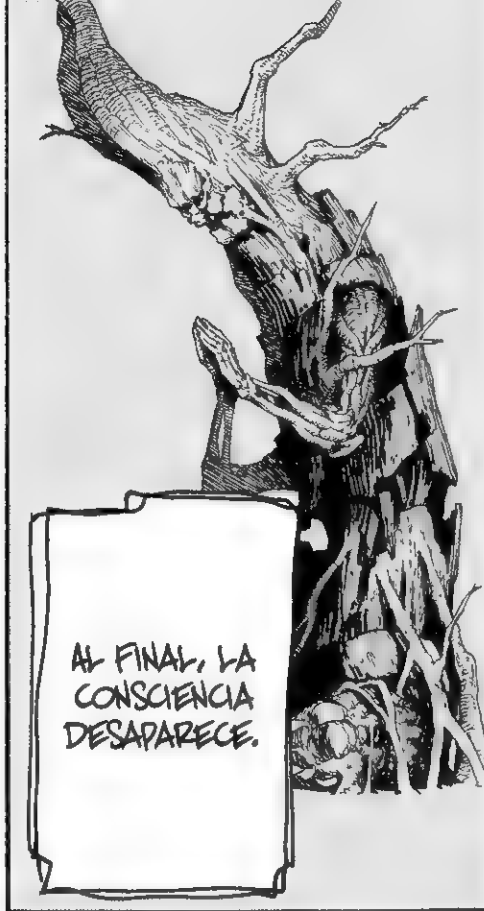
PERO SU  
CARÁCTER  
Y SU PAPEL  
VARÍAN.

TODOS  
JUNTOS,  
GOBIERNAN  
ESTA ISLA.









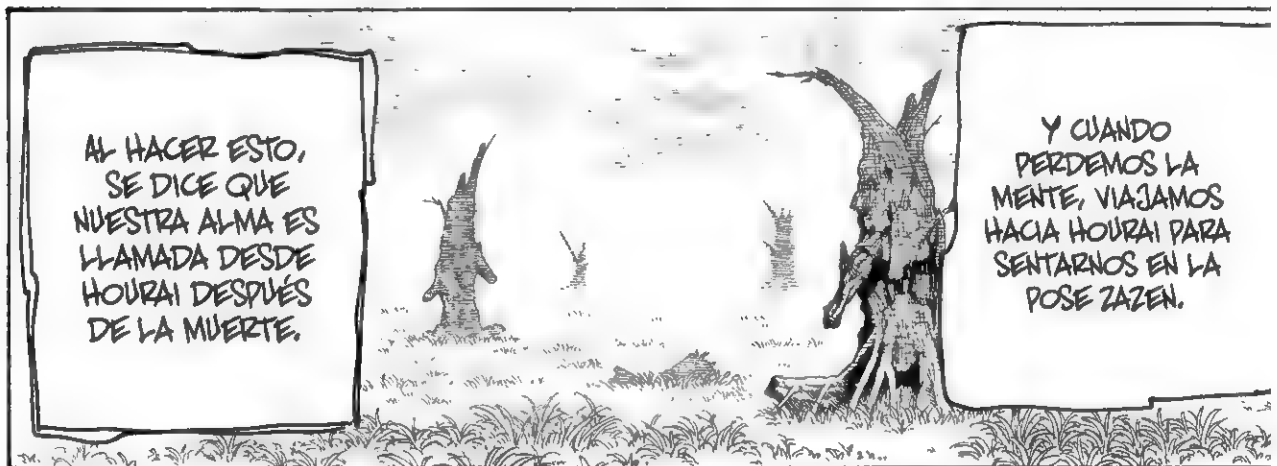
AL FINAL, LA  
CONSCIENCIA  
DESAPARECE.



ESTO LES  
PASA A  
TODOS, SIN  
IMPORTAR  
LA EDAD.

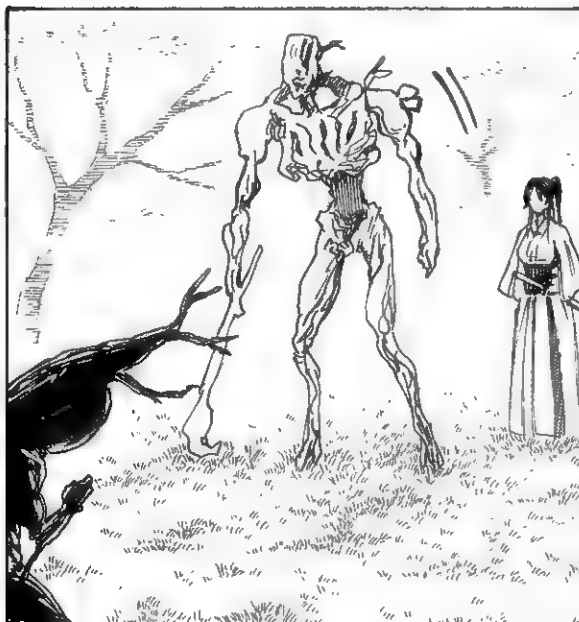


NUESTROS  
CUERPOS SE  
CONVIERTEN  
LENTAMENTE  
EN ÁRBOLES.



AL HACER ESTO,  
SE DICE QUE  
NUESTRA ALMA ES  
LLAMADA DESDE  
HOURAI DESPUÉS  
DE LA MUERTE.

Y CUANDO  
PERDEMOS LA  
MENTE, VIAJAMOS  
HACIA HOURAI PARA  
SENTARNOS EN LA  
POSE ZAZEN.



MI FAMILIA  
CORRIÓ EL  
MISMO  
DESTINO  
HACE  
SIGLOS.



PRONTO YO  
TAMBIÉN  
PERDERÉ  
LA  
CONSCIENCIA  
...

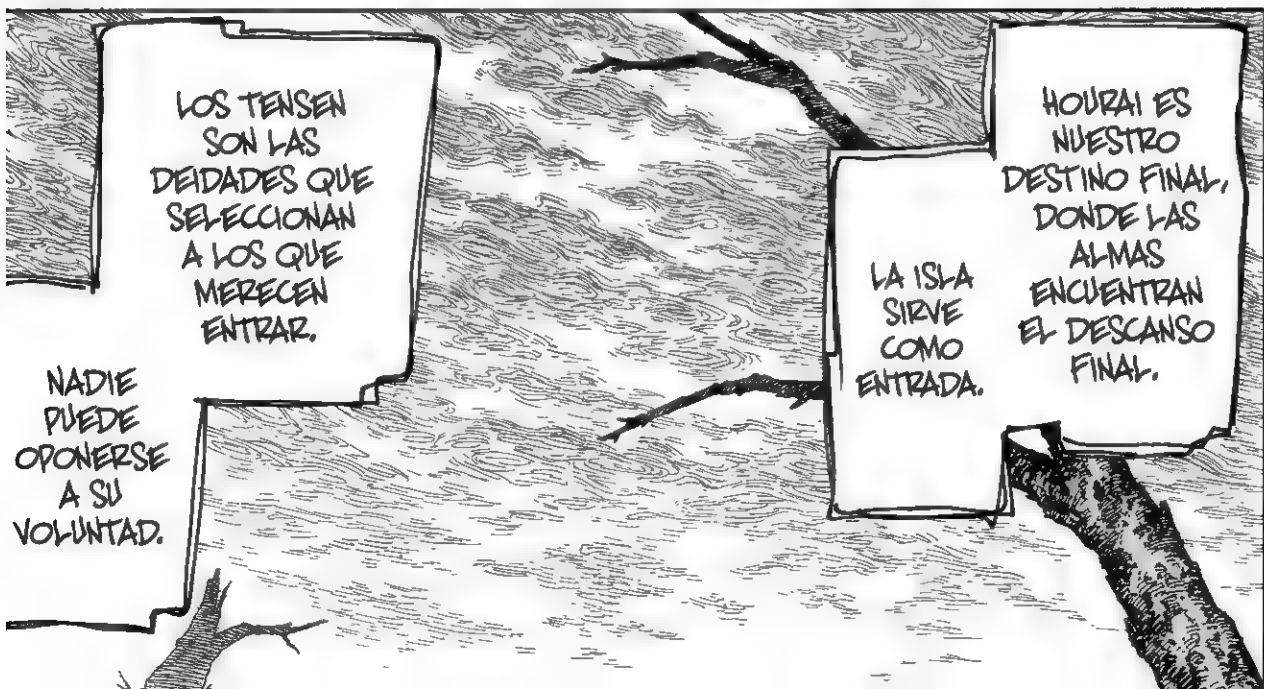


DESGRACIADAMENTE,  
ELLA FUE LA  
PRIMERA DE MI  
FAMILIA EN SUFRIR  
EL PROCESO.

ESTA ERA  
MI HIJA...



O SEA QUE...  
¿A PESAR DE  
VIVIR MÁS DE  
MIL AÑOS, SU  
COMUNIDAD  
ACABÓ EN LA  
RUINA?



LOS TENSEN  
SON LAS  
DEIDADES QUE  
SELECCIONAN  
A LOS QUE  
MERECEAN  
ENTRAR.

NADIE  
PUEDE  
OPONERSE  
A SU  
VOLUNTAD.

LA ISLA  
SIRVE  
COMO  
ENTRADA.

HOURAI ES  
NUESTRO  
DESTINO FINAL,  
DONDE LAS  
ALMAS  
ENCUENTRAN  
EL DESCANSO  
FINAL.





¿EH?

TODA ESA  
MEZCLA ES  
SOLO  
SUPERFICIAL.

O ALGO  
QUE SE BASA  
EN INTERPRE-  
TACIONES DE  
CULTURAS  
ESPECÍFICAS.

ESTÁ  
QUE NO  
PARA...



EXACTA-  
MENTE.



NI QUE SEA  
UN MUNDO  
ESPIRITUAL,  
AISLADO  
DURANTE  
MÁS DE UN  
MILENIO.

NO PUEDO  
ACEPTAR EL  
HECHO DE QUE  
ESTE LUGAR NO  
TENGA NADA  
QUE VER CON  
EL MUNDO  
EXTERIOR...

CONSIDEREN  
QUE LA  
EVIDENCIA  
FÍSICA QUE  
VEMOS AQUÍ  
ES MUY REAL,  
SON VISTAS  
RELIGIOSAS MUY  
HUMANAS...



Y ME DI  
CUENTA DE  
QUE LA  
MEZCLA DE  
CULTURAS  
ES SOLO  
SUPERFICIAL.

INVESTIGUÉ  
LAS DECORA-  
CIONES DE  
LA ALDEA...

Y LOS  
ELEMENTOS  
ESTÁN  
MEZCLADOS  
FORZOSA-  
MENTE.





INTENTA  
RECORDARLO,  
YUZURIHA.

¿TE  
ACUERDAS  
DE MORO  
MAKIYA?



¡EEK!

¿DE-  
DEBERÍAN?

¿TE SUENAN  
DE ALGO ESTAS  
ARTIMAÑAS TAN  
RETORCIDAS?

FWIP



Y TAL Y COMO  
ENCONTRAMOS  
AQUÍ, SU  
RELIGIÓN...

ERA UN  
AMALGAMA  
DEFORMADO  
DE VARIAS  
FES.

EXPLOTANDO  
A LOS FIELES,  
CONSPIRÓ PARA  
DERROCAR AL  
SHOGUNATO  
FUNDANDO  
UNA NUEVA  
RELIGIÓN.



NO ES SOLO  
LA FE DE LOS  
ISLEÑOS, SI NO  
TAMBIÉN LOS  
MONSTRUOS E  
INCLUSO EL  
PAISAJE...

CON LO QUE  
ESCUCHÉ  
AHORA  
YA ESTOY  
SEGURO.

POR ESO  
HABÍA DICHO  
QUE ESTE  
LUGAR PARECE  
CHAPUCERO Y  
HECHO A LAS  
PRISAS.



ESTA ISLA  
TIENE UN  
CREADOR.

ESTO SIGUE SIENDO  
UNA CONJETURA,  
PERO... NO ES QUE  
"NADIE VOLVIESE", O  
MEJOR DICHO, QUE  
"SOLO UN HOMBRE  
FLORECIDO"  
VOLVIESE.

ES QUE DESDE  
EL PRINCIPIO,  
ALGUIEN LO  
QUISO ASÍ...



¡SIN  
EMBARGO...!  
TENGAN  
EN MENTE  
QUE...

¡SI  
ENCONTRAMOS  
A ESE CREADOR,  
ENCONTRARÍAMOS  
UNA  
EXPLICACIÓN!

¡EN CUYO CASO,  
PROBABLEMENTE  
DESCUBRAMOS EL  
ELIXIR DE LA VIDA Y  
UNA RUTA PARA  
SALIR DE ESTA  
ISLA!



TAN  
EXPERTO  
COMO  
SIEMPRE,  
SR.  
SENTA...

TRANQUILO,  
NO PASA  
NADA...

¡P-P-PERDÓN  
POR EL  
MONÓLOGO!



MÁS QUE SUS OBLIGACIONES COMO GUARDIA, EN CUALQUIER CASO.

PERO ASÍ NOS AYUDA MÁS.



BUENO...

TAMPOCO ES QUE ME "GUSTE"...



SIEMPRE LE HA GUSTADO LA TEOLOGÍA.

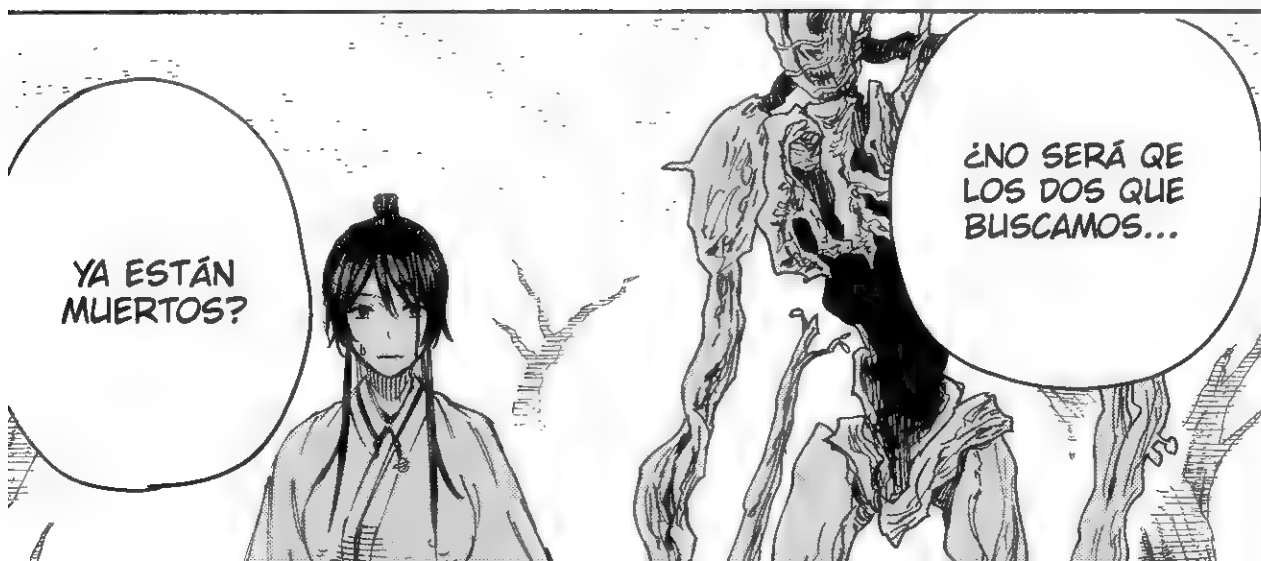


¿ALGO ESTUVO CONSPIRANDO AQUÍ DURANTE MIL AÑOS?

ME DA IGUAL LA PARTE RELIGIOSA.

¿CÓMO VAN A TENER ALGUNA OPORTUNIDAD UN GRUPO DE CRIMINALES CONTRA ESO?

PERO SI TU TEORÍA ES CORRECTA, ESTAMOS EN PROBLEMAS.



YA ESTÁN MUERTOS?

¿NO SERÁ QUE LOS DOS QUE BUSCAMOS...

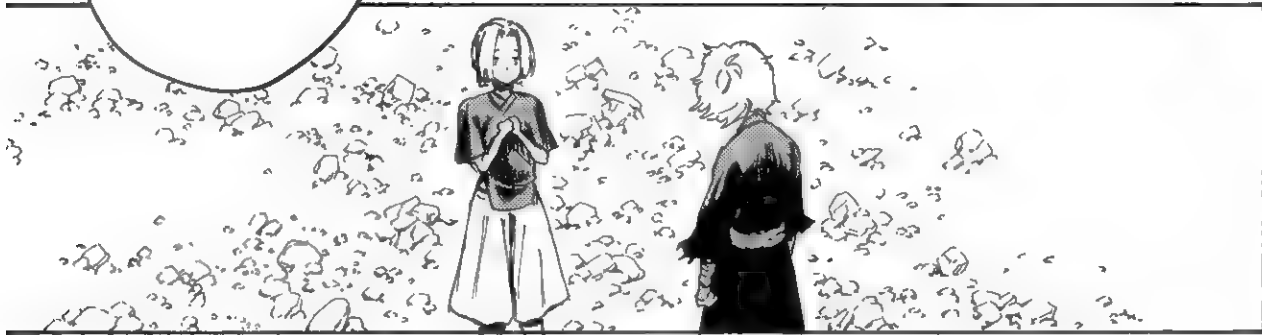







GABIMARU  
ES ESE  
TIPO DE  
HOMBRE.

TODO PARA  
VER A SU  
AMADA UNA  
VEZ MÁS.

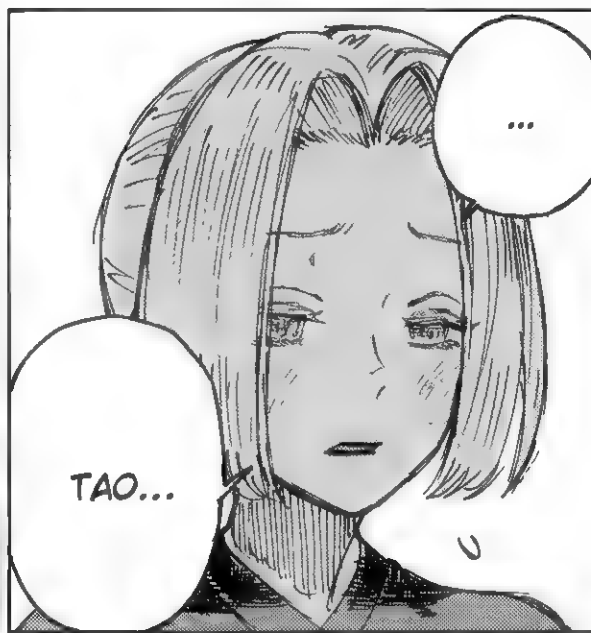


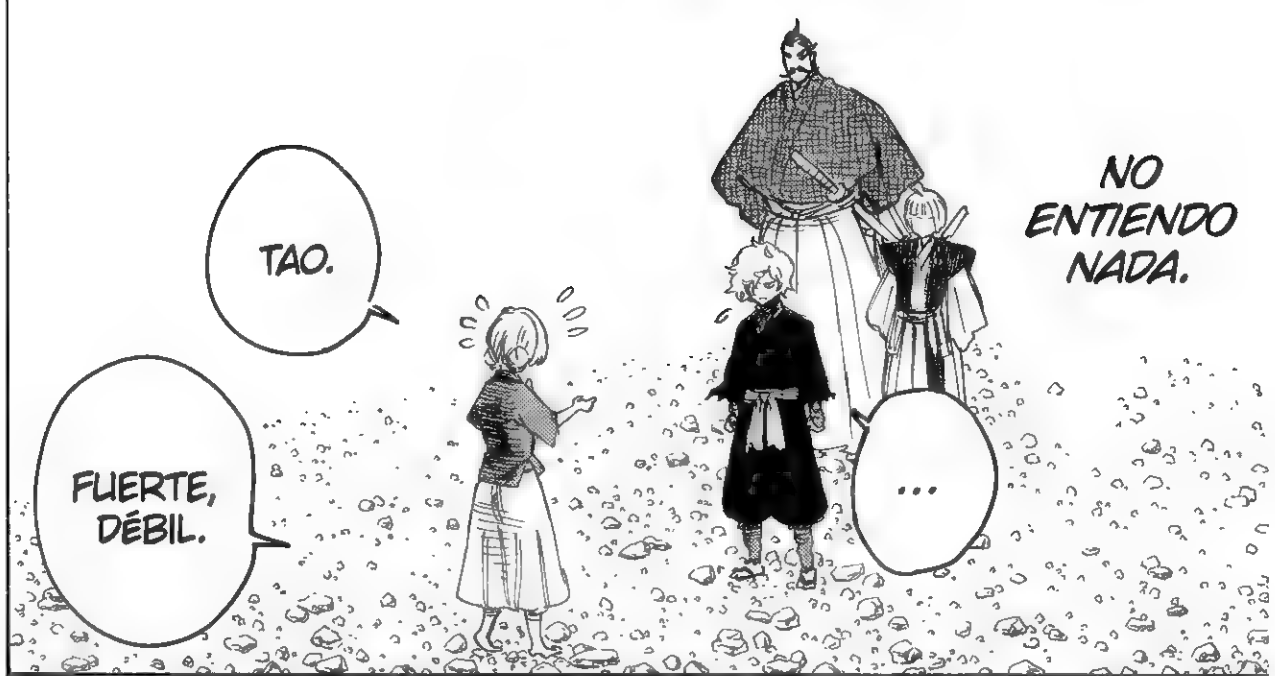
TIENES QUE  
DECÍRMELO.



SI CONOCES  
EL SECRETO  
DE LOS  
TENSEN...

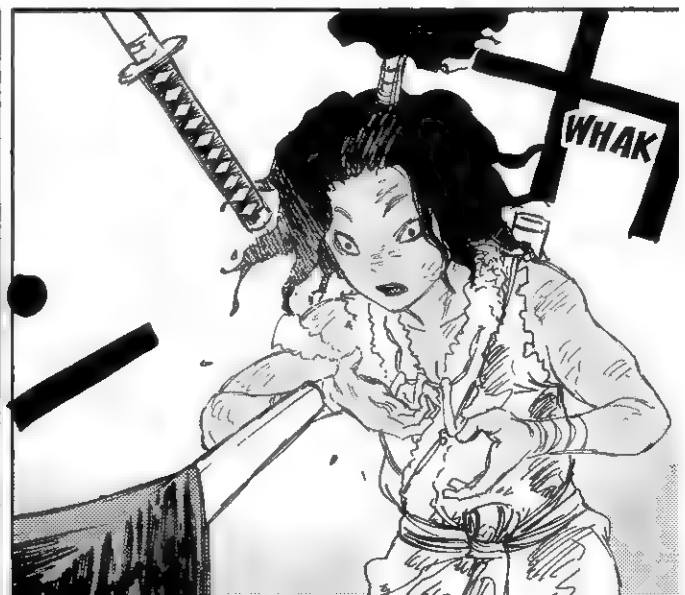
O UNA  
FORMA DE  
CONFRON-  
TARLOS...















NO PUEDO  
SOPORTAR  
....

VER OTRA  
VIDA JOVEN  
DESVANECERSE  
FRENTE A MIS  
OJOS...

YO ME  
VENGARÉ,  
PERO NO  
TENEMOS  
TIEMPO PARA  
QUE TÚ  
CREZCAS LO  
SUFICIENTE.

LUCHARÉ  
ESTA  
BATALLA  
SOLO.

NO.



¡PIENSO  
SEGUIR  
LLAMÁN-  
DOLO ASÍ!

YA TE LO  
DIJE, NO  
SOY TU  
MAESTRO.

NO TE HE  
ENSEÑADO  
NADA.

¡PERO YO  
TAMBIÉN  
QUIERO  
LUCHAR,  
MAESTRO!



¿LANZAR SU  
ESPADA TAN  
LEJOS DE ESA  
FORMA?  
¿DEFENDERSE  
POR DELANTE Y  
POR DETRÁS?

TÚ NO  
ERES  
CUALQUIERA.

¡NO PUEDE  
SER  
SIMPLEMENTE  
INTUICIÓN!

EN MI ALDEA  
TAMBIÉN HÁBIA  
ALGUIEN QUE  
PODÍA VER CON  
EL SONIDO, PERO  
TÚ ESTÁS EN  
OTRO NIVEL.





TIENE QUE  
ENSEÑARME  
ESO.



VER A  
MÁS GENTE  
QUE ME  
IMPORTA...

MURIENDO  
FRENTE A MÍ.

NO PUEDO  
SOPORTAR  
...



ESTA  
SENSACIÓN...  
NO TE LA PUEDO  
ENSEÑAR DE LA  
NOCHE A LA  
MAÑANA.

ES  
DIFÍCIL  
...



...



VAMOS...  
SE MI  
MAESTRO,  
POR  
FAVOR...



ESO ES  
LO QUE YO  
PERCIBO.

AL IGUAL QUE  
LOS OLORES,  
O EL LATIDO  
DEL CORAZÓN,  
TODAS LAS  
COSAS EN  
ESTE  
MUNDO...

POSEEN  
UNAS OLAS  
ÚNICAS  
QUE LAS  
IDENTIFICAN.



¿EN  
SERIO?

Y ASÍ ES  
COMO SÉ  
CUANTO  
MIDES Y  
CUANTO  
PESAS.

INCLUSO  
TU CORTE  
DE PELO.

¿O-O  
LAS?

SÍ.

OLAS  
QUE FLUYEN  
POR EL  
CONTORNO  
DEL CUERPO.


ASÍ ES.



AUNQUE  
AYUDARÍA  
ENCONTRAR A  
OTRA PERSONA  
QUE LO PUDIERA  
EXPLICAR...

YO SOLO  
SÉ DESCRIBIRLAS  
COMO  
OLAS...






EL BUDISMO  
LO LLAMA "EL  
CAMINO DE EN  
MEDIO"...

SOLO  
ENTONCES  
EMPEZARÁS  
A SENTIR  
LAS OLAS.

ESE ESTADO  
HARÁ QUE  
SAQUES  
PODER MÁS  
ALLÁ DE TU  
POTENCIAL.



POR  
EJEM-  
PLO...



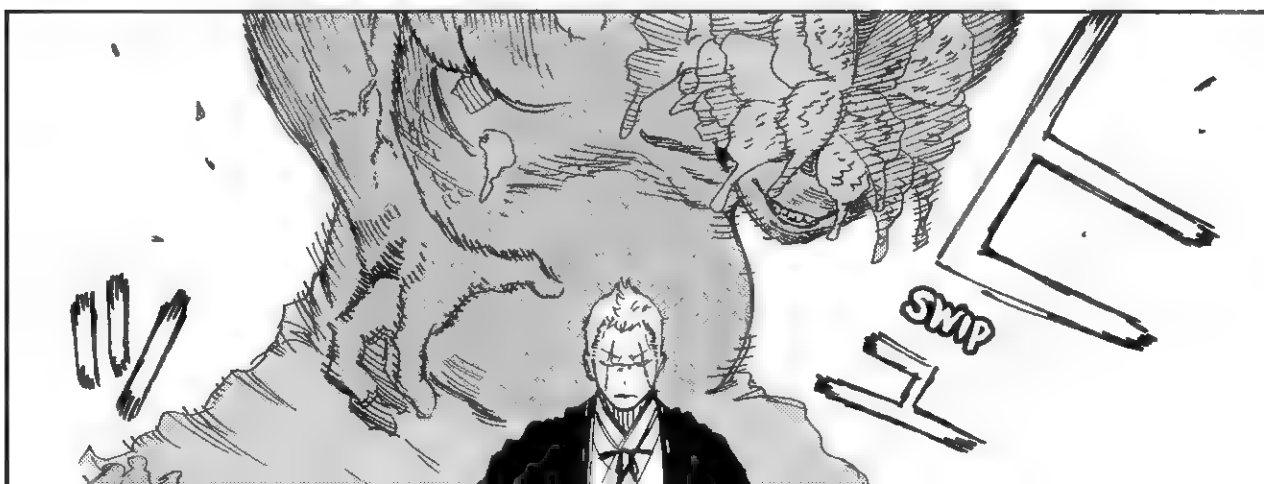
LA HABILIDAD  
DE EVADIR UN  
PODER MUCHO  
MAYOR QUE  
EL TUYO.

O DE  
SEGUIR  
CON VIDA,  
AUNQUE  
TENGAS  
HERIDAS  
MORTALES.







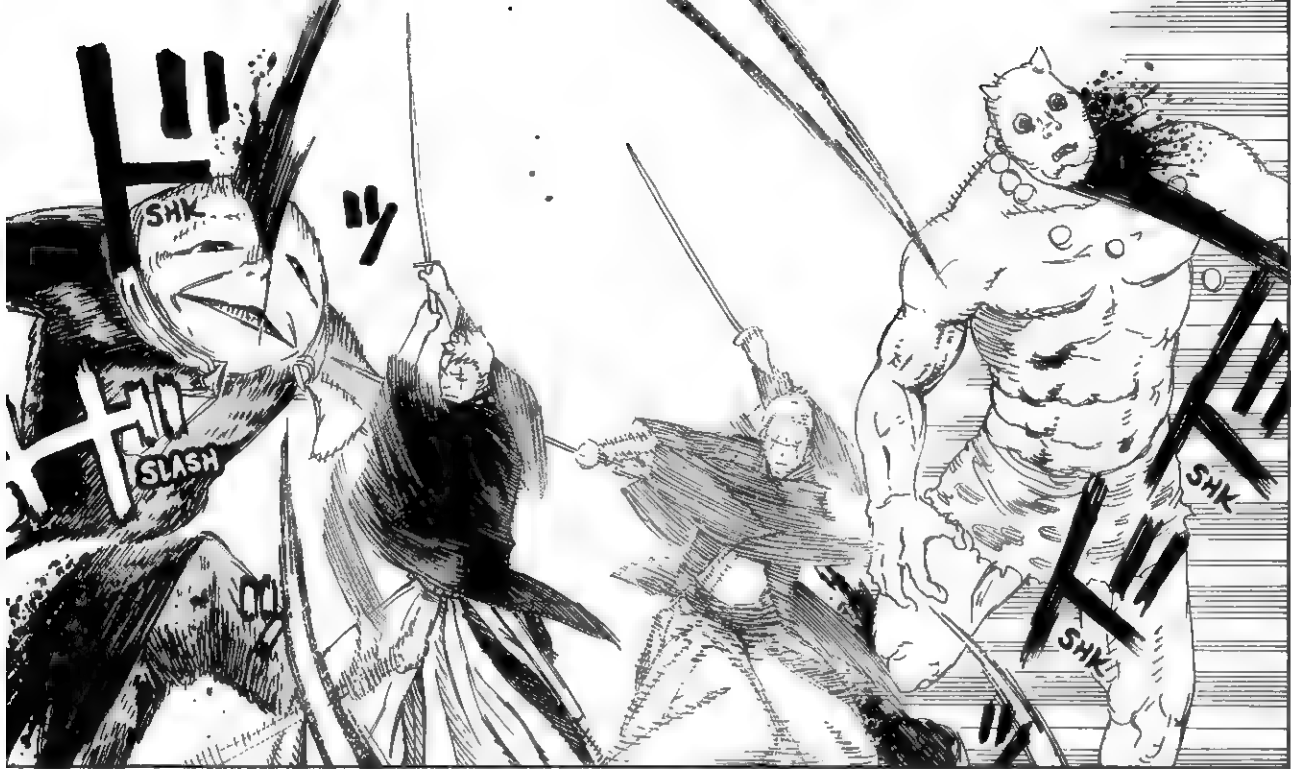






LAS OLAS  
SON LO QUE  
YO PERCIBO.







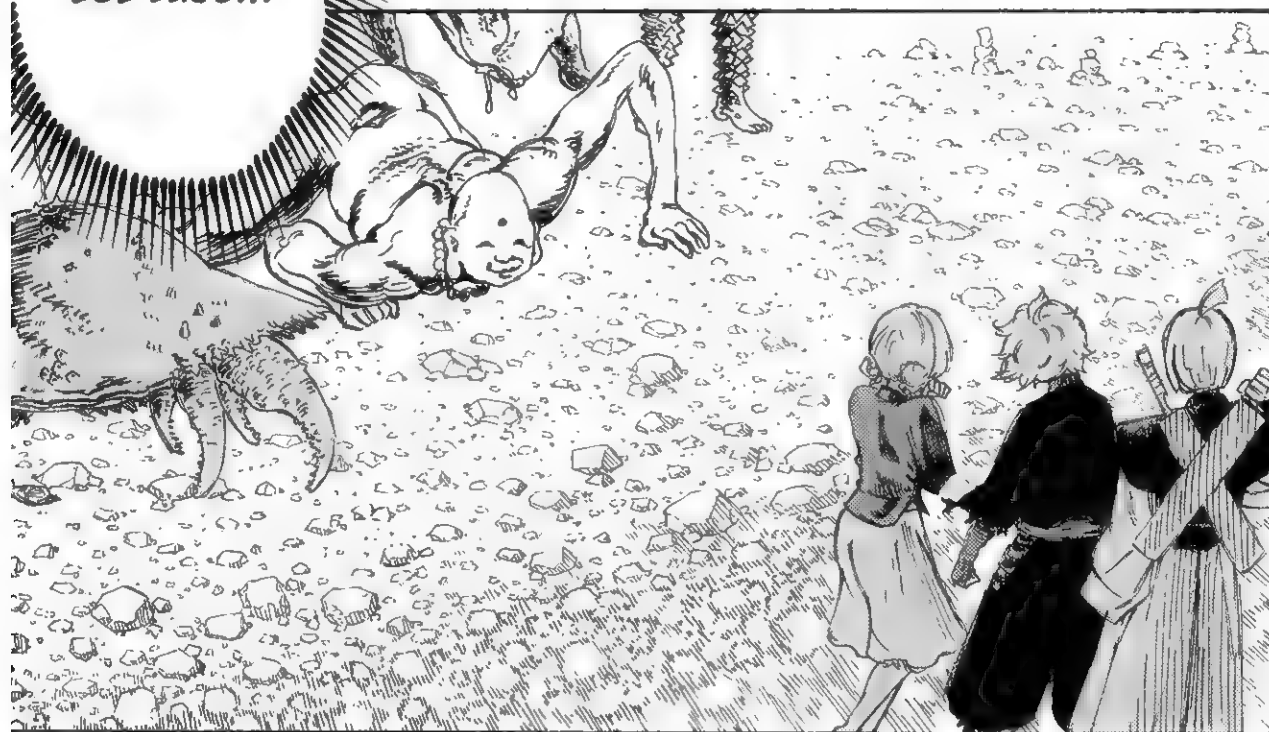
NO,  
NUESTROS  
ROLES ESTÁN  
DEFINIDOS  
POR LA  
DURACIÓN DE  
ESTA MISIÓN.

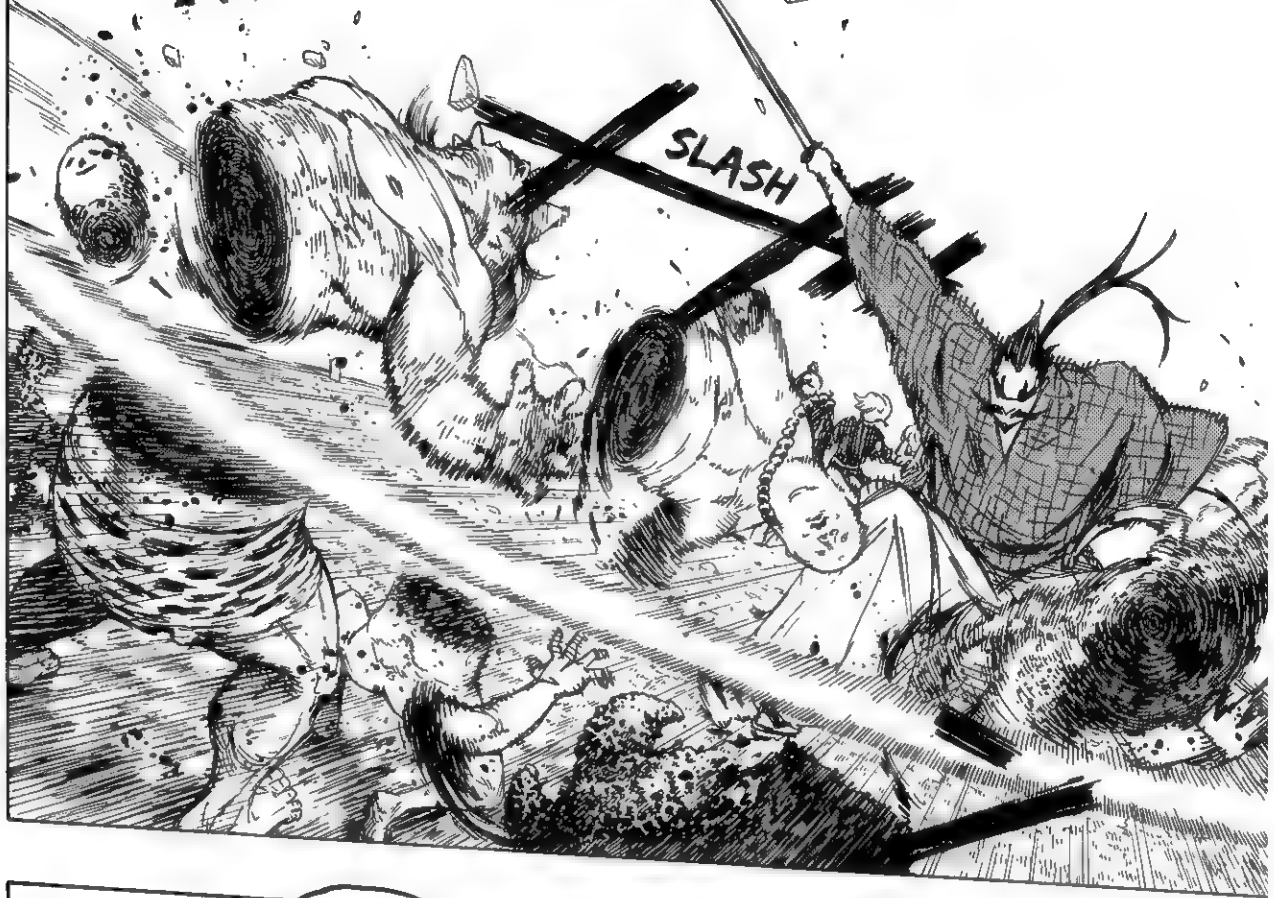
YO NO  
SERÉ TU  
MAESTRO.



¡SÍ,  
MAESTRO!

SIN EMBARGO,  
ERES LIBRE  
DE APRENDER  
LO QUE  
QUIERAS.





¿ENTRENA-  
MIENTO?  
¿PRÁCTICA?  
ASÍ NO ES  
COMO SE TE  
QUEDAN LAS  
COSAS.

EL BEBÉ  
NINJA CRECIÓ  
EN UNA BONITA  
VILLA, ¿NO?  
NORMAL QUE  
ESTÉ TENIENDO  
PROBLEMAS.









## CAPÍTULO 30

ESE AGUJERO  
ESTÁ HECHO PARA  
ASIMILARSE CON  
CUALQUIER HUMANO  
QUE CAIGA DENTRO,  
HACIENDO QUE SEA  
UNA FLOR MÁS.



ESTÁ  
DEMASIADO  
HONDO,  
TENIENDO EN  
CUENTA QUE  
LOS HUMANOS  
QUE CAEN  
YA ESTÁN  
DEBILITADOS.

¿PERO Y  
SI TRATÁN  
DE SALIR?



HICIMOS  
ALGO  
IMPRESIO-  
NANTE,  
MU DAN.

EXACTO,  
PORQUE ESE  
AGUJERO NO  
"MATA" A LOS  
HUMANOS  
QUE RECIBE.

A PARTIR  
DE AHORA,  
PODREMOS  
RECOLECTAR  
EL TAN MUCHO  
MÁS  
EFICAZMENTE.



NADIE  
QUE CAIGA  
PODRÁ  
SALIR.

SUS  
HABITANTES  
QUIEREN QUE  
EL RESTO  
COMPARTAN  
SU DESTINO.



ADEMÁS,  
EL MURO  
SE LO  
IMPEDIRÁ.





MATARÉ  
A ESOS  
BASTARDOS,  
TOUMA.

HER-  
HERMANO  
...



MATARÉ  
A ESOS  
BASTARDOS.

SÍ,  
ENTENDIDO.



MATARÉ  
A ESOS  
BASTARDOS.

NO,  
TENEMOS QUE  
ABANDONAR  
ESTA ISLA Y  
CURAR  
NUESTRA  
HERIDAS...

PE-  
PERO...



¿QUÉ?! NO  
HACE FALTA.

BUENO...  
ESTARÍA  
BIEN  
PENSAR  
EN UNA  
ESTRA-  
TEGIA...



¿Y SI...

DESCANSA-  
MOS UN POCO  
PRIMERO?

AUNQUE  
LAS AGALLAS  
POR SÍ SOLAS  
NO SERÁN  
SUFICIENTE  
PARA  
DERROTAR A  
ESAS COSAS.

TENEMOS QUE  
EVALUAR LA  
SITUACIÓN.



BÁSICA-  
MENTE,  
LA PARTE  
INFERIOR  
DE ESOS  
MONSTRUOS  
ES SU PUNTO  
DÉBIL.

¿ESTRATEGIA?  
NO ES  
NECESARIA.



NO POR  
LA CABEZA  
NI EL  
CORAZÓN.

CUANDO  
CORTÉ EN  
DOS A  
AQUELLA  
COSA...

SE EMPEZÓ A  
REGENERAR  
POR ABAJO.



ADEMÁS,  
ERAN COMO  
PLANTAS, ¿NO?  
TIENE SENTIDO  
GOLPEARLES  
EN LA RAÍZ, NO  
EN EL TALLO.

SI TENEMOS  
EN CUENTA LOS  
PUNTOS  
VITALES, SOLO  
PUEDE SER LA  
INGLE... O EL  
OMBLIGO.

TENGO QUE  
CONFIRMARLO.

TAMBIÉN  
PODRÍA SER  
QUE LA PARTE  
MÁS GRANDE  
SE  
REGENERASE  
PRIMERO,  
PERO  
NO SÉ...

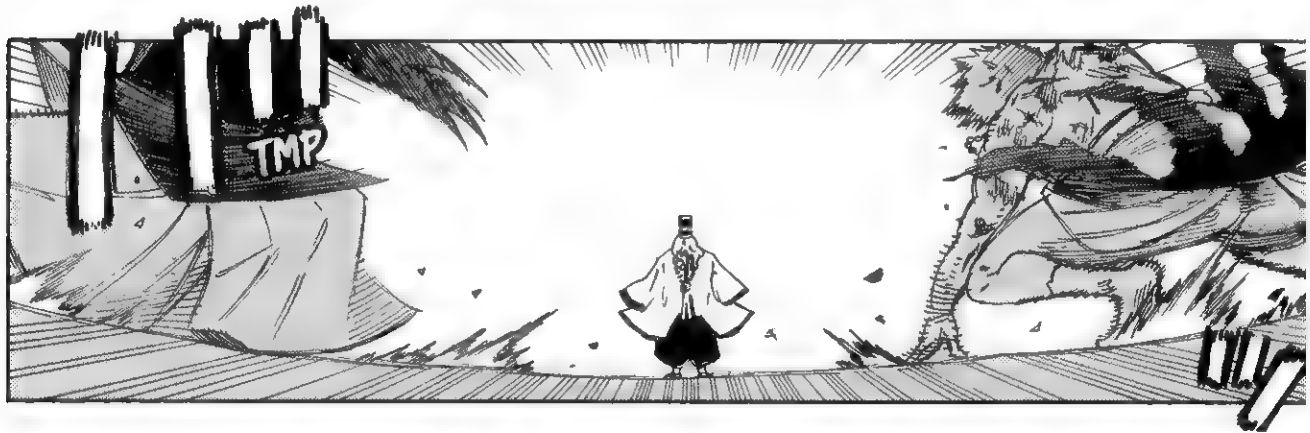
¿CÓMO  
FUNCIONARÍA  
ESO?  
¿PARA QUÉ  
SERVIRÍA?

...













SOLO VINE  
A HACER  
RECONOCI-  
MIENTO...

BAJO LAS  
ÓRDENES  
DEL SEÑOR  
TENSEN.

YO TENGO  
INTELIGENCIA,  
ASÍ QUE ES  
MEJOR  
HABLAR.

NO,  
NO,  
NO.



E-E-ESE  
MISMO...

ES NADA  
MÁS Y NADA  
MENOS QUE  
NUESTRO  
MAESTRO.

¿EL SEÑOR  
TENSEN? ¿ESE ES  
EL HOMBRE, LA  
MUJER, U OTRO  
BASTARDO QUE  
TODAVÍA NO  
CONOCEMOS?

!



YA FUERON  
ENVIADOS  
A SUS  
POSICIONES  
...

Y MIS  
COMPAÑE-  
ROS...

OTROS  
HUMANOS  
LLEGARON A  
LA ISLA, A  
PARTE DE  
USTEDES...





Y T-T-  
TENEMOS  
INTELIGENCIA,  
COMO PUEDES  
VER...

NO. NO-NO-  
NOSOTROS, LOS  
DOSHI, SOMOS  
DISCÍPULOS  
DIRECTOS DE  
LOS SEÑORES  
TENSEN.

SU MANO  
DERECHA,  
SE PODRÍA  
DECIR.



ESE ES  
NUESTRO  
ROL.

Y NOS  
HACEMOS  
CARGO DE LA  
TAREAS MENOS  
PLA-PLA-  
PLACENTERAS  
E INSIGNIFI-  
CANTES.

NOS  
DEDICAMOS  
A ELLOS...

DENTRO DEL  
PALACIO,  
APRENDEMOS  
DE LOS  
SEÑORES  
TENSEN.



A-A-ASÍ  
QUE, SI ME  
PERMITEN  
SER  
RUDO...

¿"HOU-  
RAI"?

A MÍ  
M-M-ME  
ORDENA-  
RON...

VOLVER AL  
AGUJERO Y  
SOMETERSE  
AL PROCESO?

¿PODRÍAN  
...

¿"PALA-  
CIO"?

COMPROBAR  
SI LISTEDES  
DOS SEGUÍAN  
TODAVÍA EN EL  
AGUJERO...

CONVIRTIÉN-  
DOSE EN  
TAN.



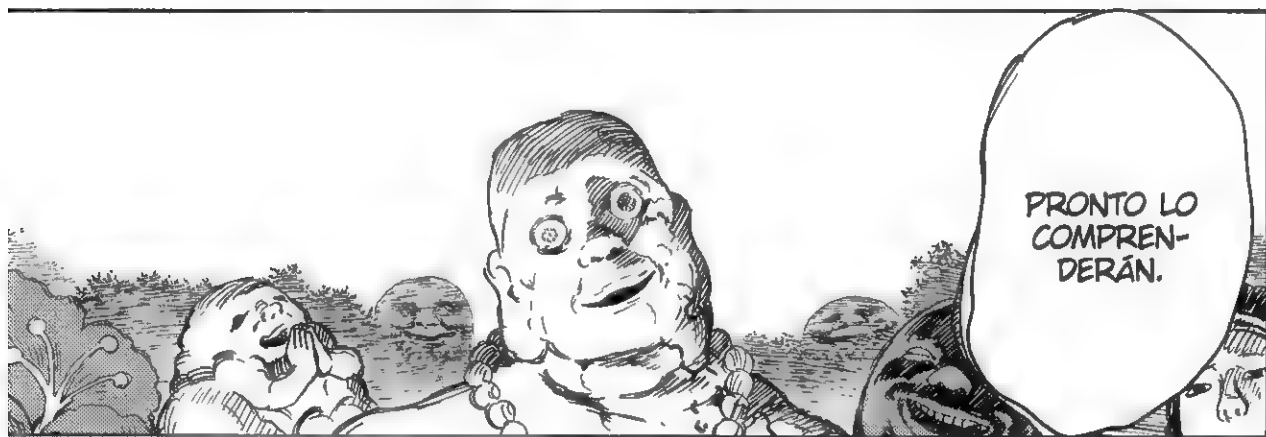




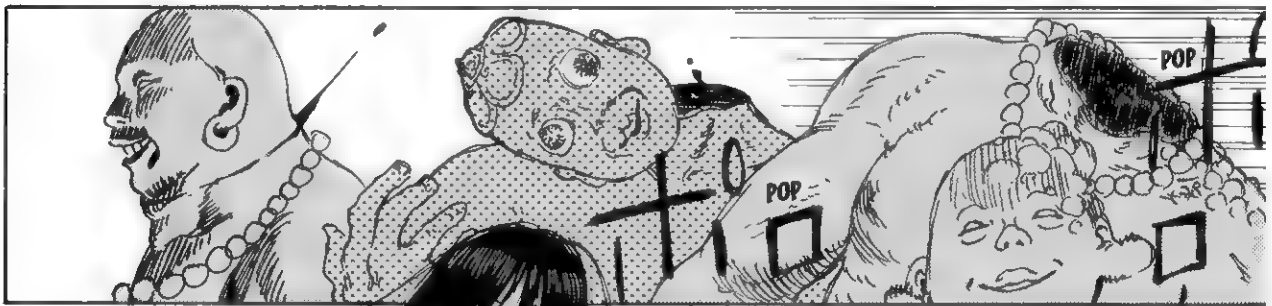










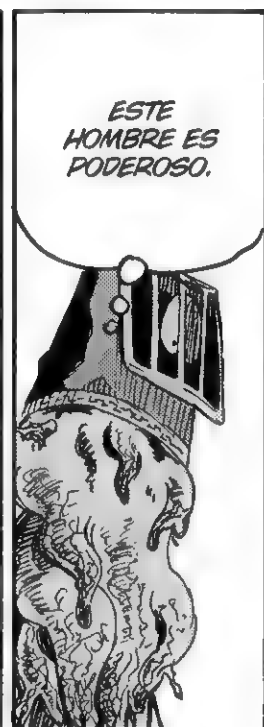




VIENDO  
SU TAO  
PUEDO  
DARME  
CUENTA.



SOLO  
MANTENER-  
SE EN PIE  
REQUIERE  
TODAS SUS  
FUERZAS.



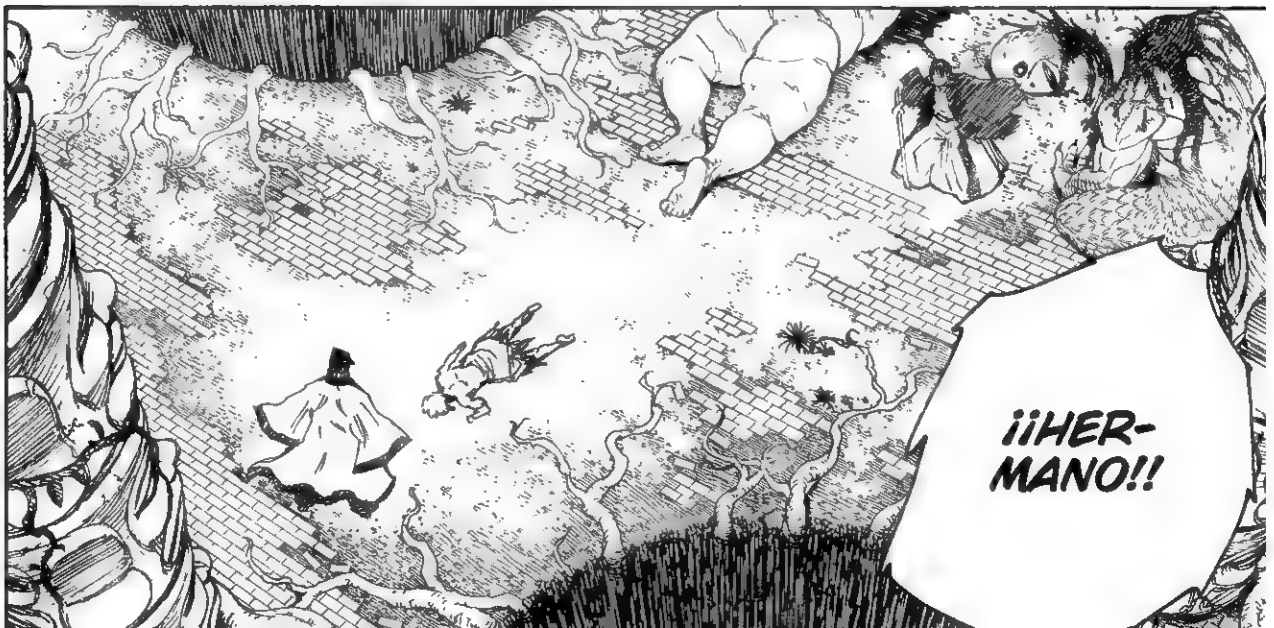
SHOOOM













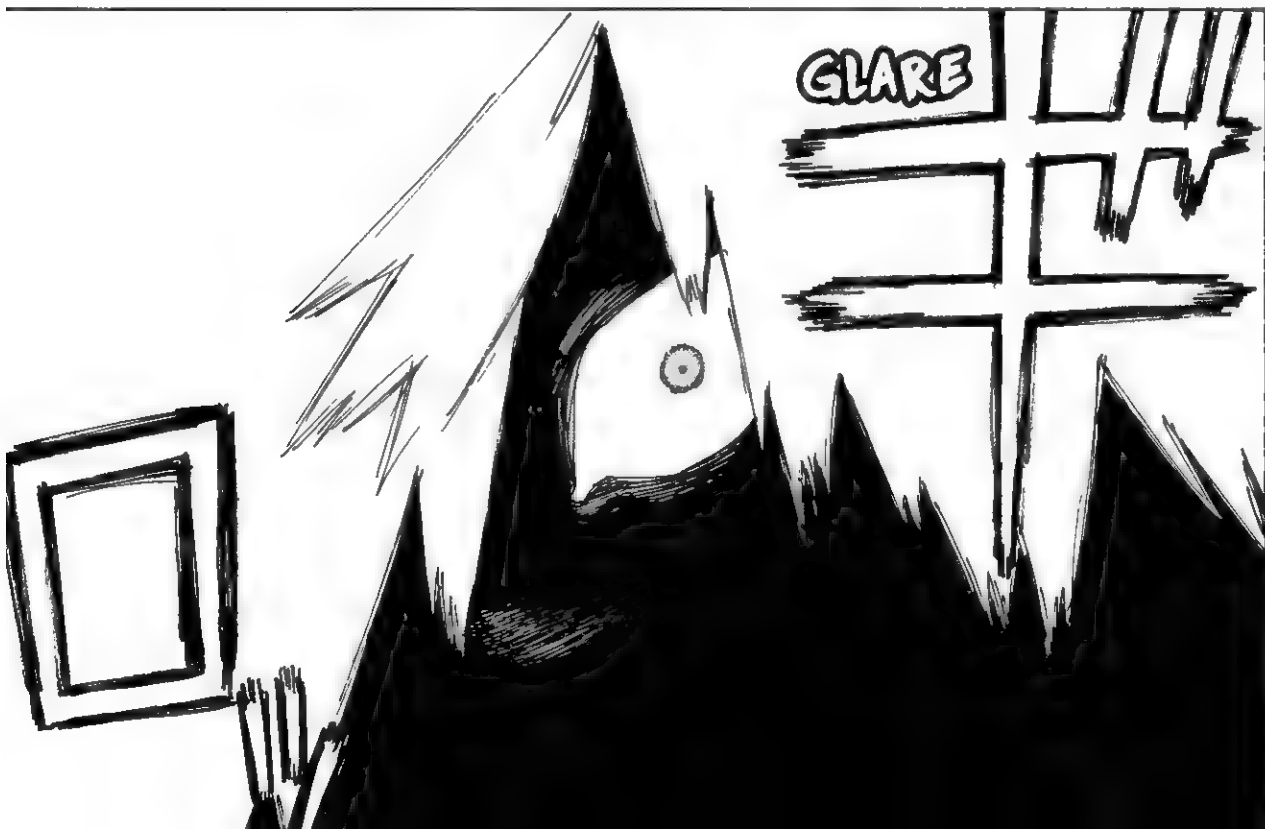


SE  
ROMPEN  
MUY FÁCIL-  
MENTE.



SÍ, TENÍA  
POTENCIA  
...

PERO  
AL FINAL,  
ES SOLO  
UN  
HUMANO.



GLARE

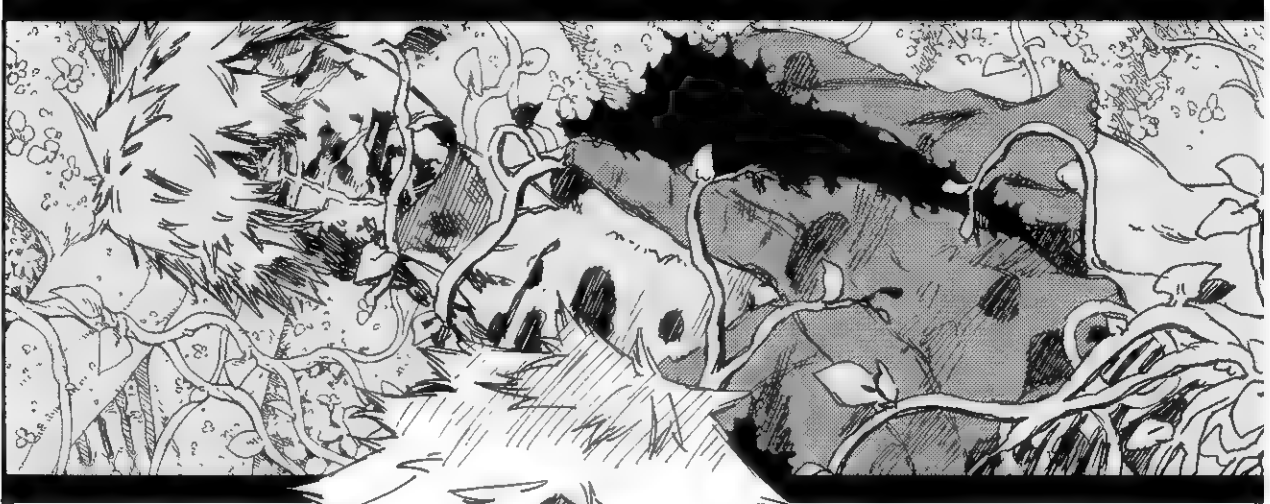


# CAPÍTULO 31













¿PODRÍA  
QUIZÁS...

SER ESA LA  
CLAVE PARA  
MATAR A LOS  
TENSEN?



...

¿HMM?



¿QUÉ PASA?  
¿NO ESTÁS DE  
HUMOR PARA  
TARTAMUDEAR  
DE NUEVO?

CREO QUE...  
¿ESA ES LA  
FUENTE DE  
PODER  
DE LOS  
MONSTRUOS?



¿EN  
ESTE  
CORTO  
TIEM-  
PO...?

PARECE  
HABER  
CRECIDO.



EL TAO  
DE ESTE  
HOMBRE...



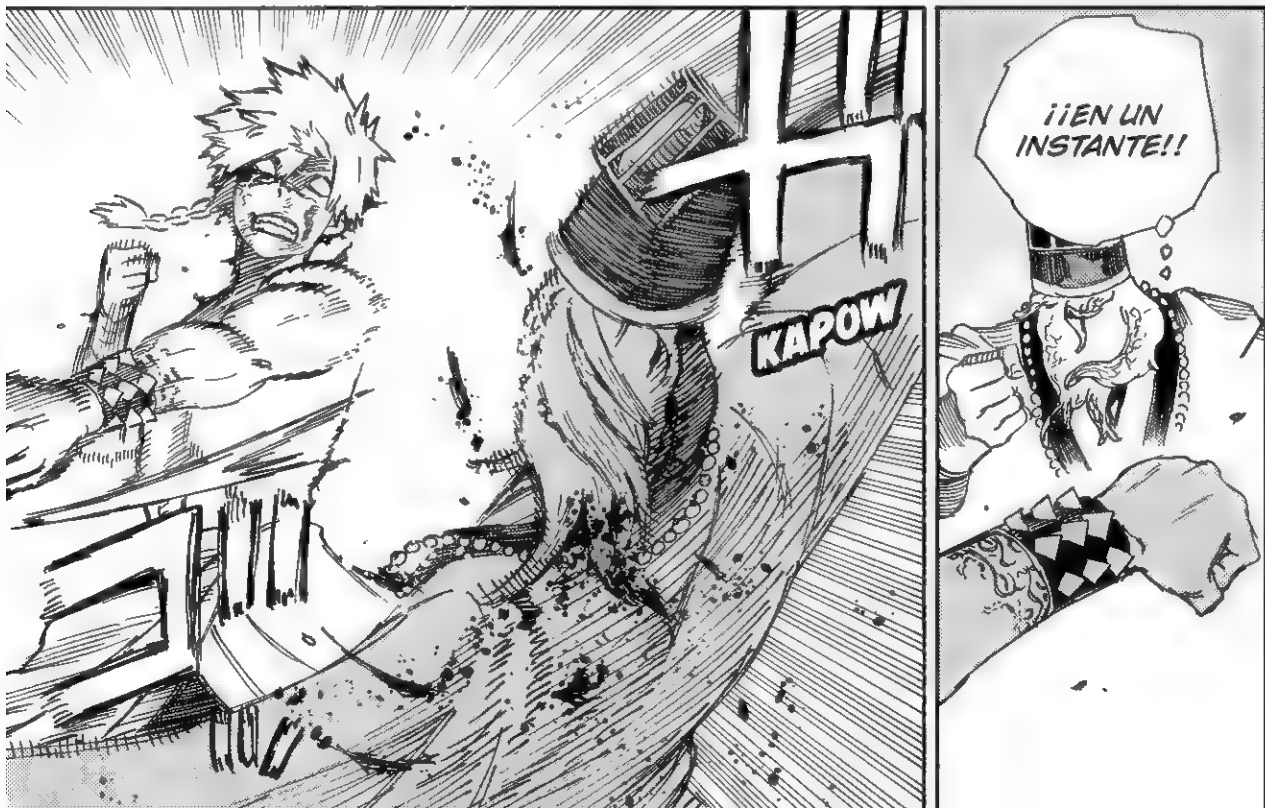
UNA  
AMENAZA  
PARA LOS  
SEÑORES  
TENSEN.

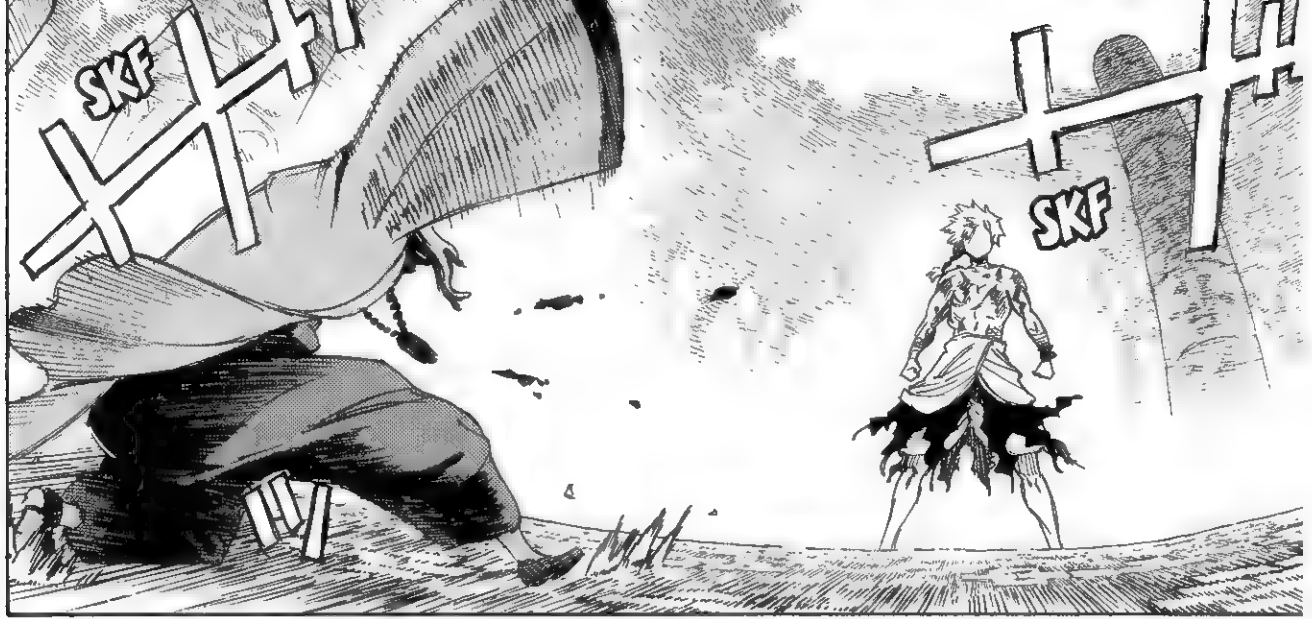
ESTÁ CLARO...  
ESTE HOMBRE  
ES PELIGROSO.



FWIP







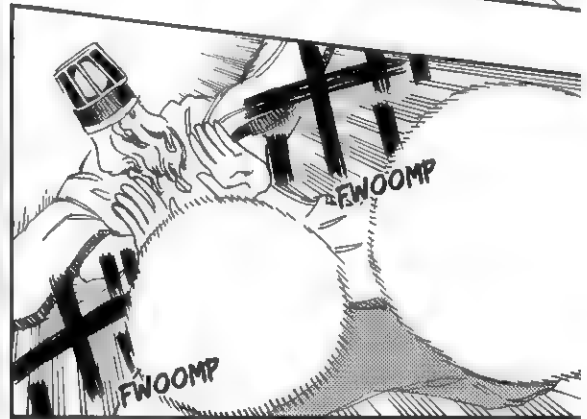


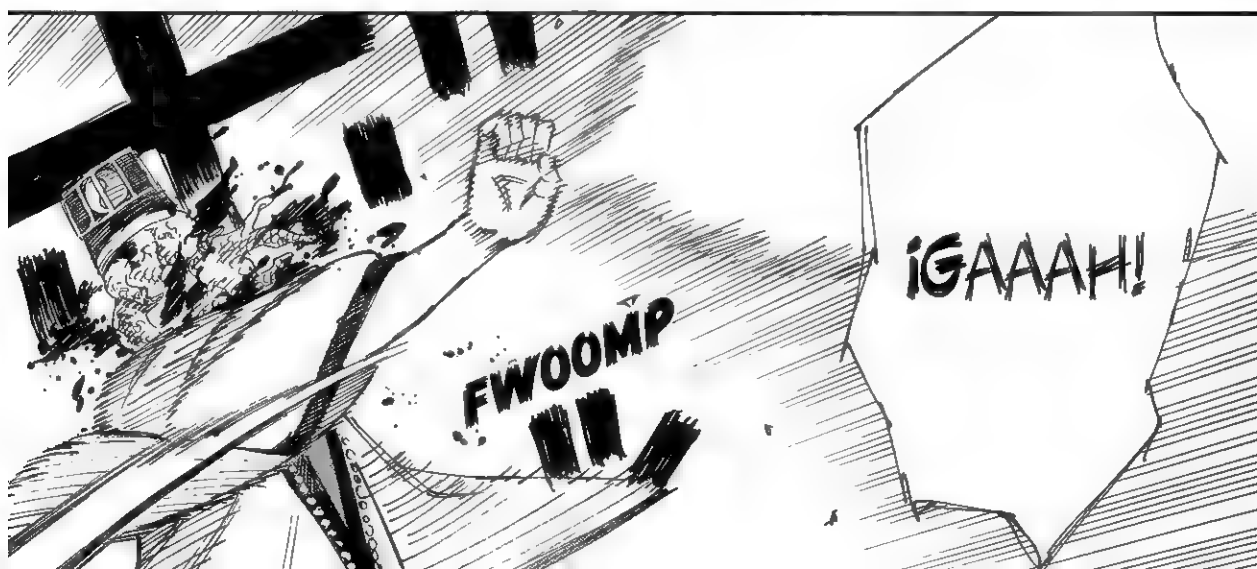








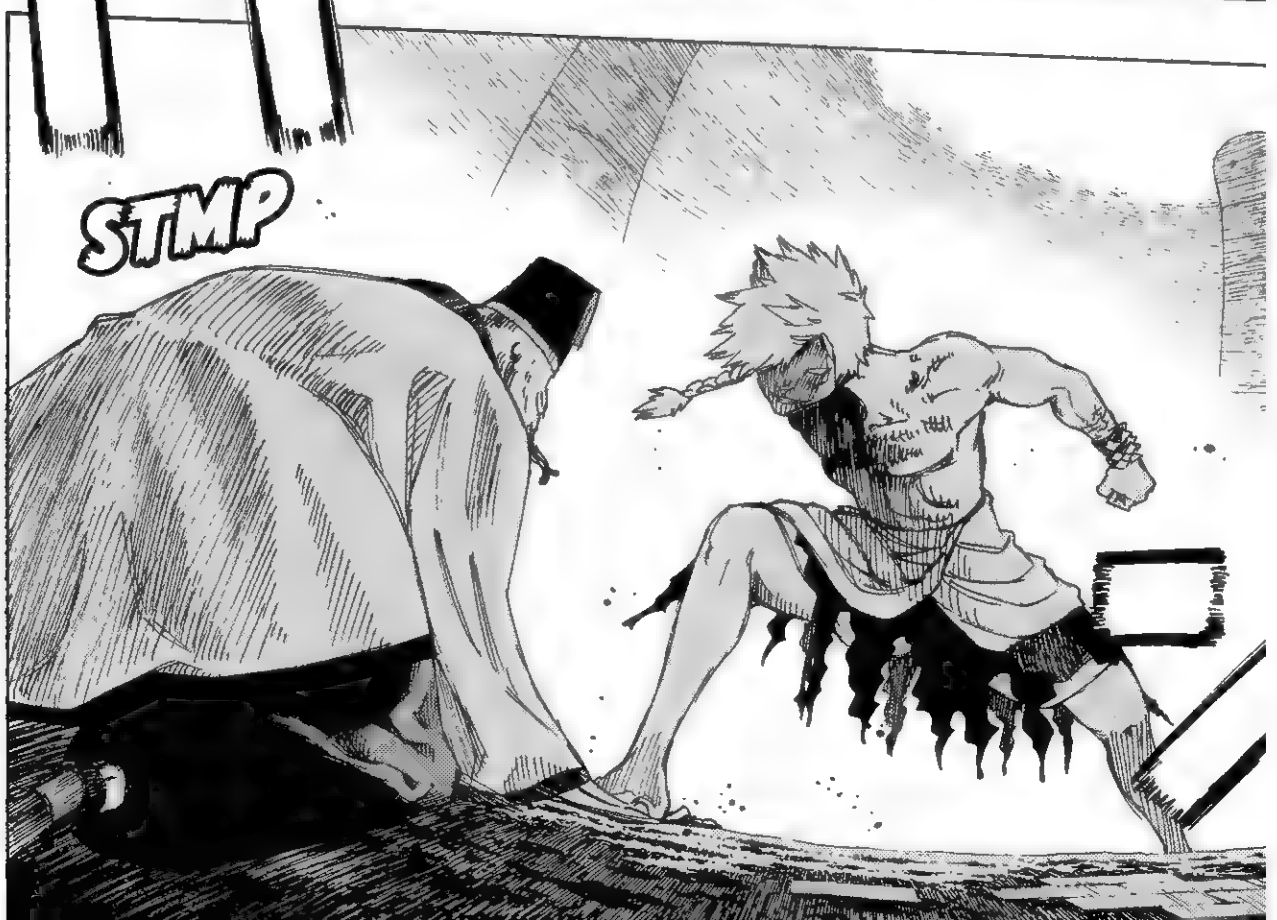
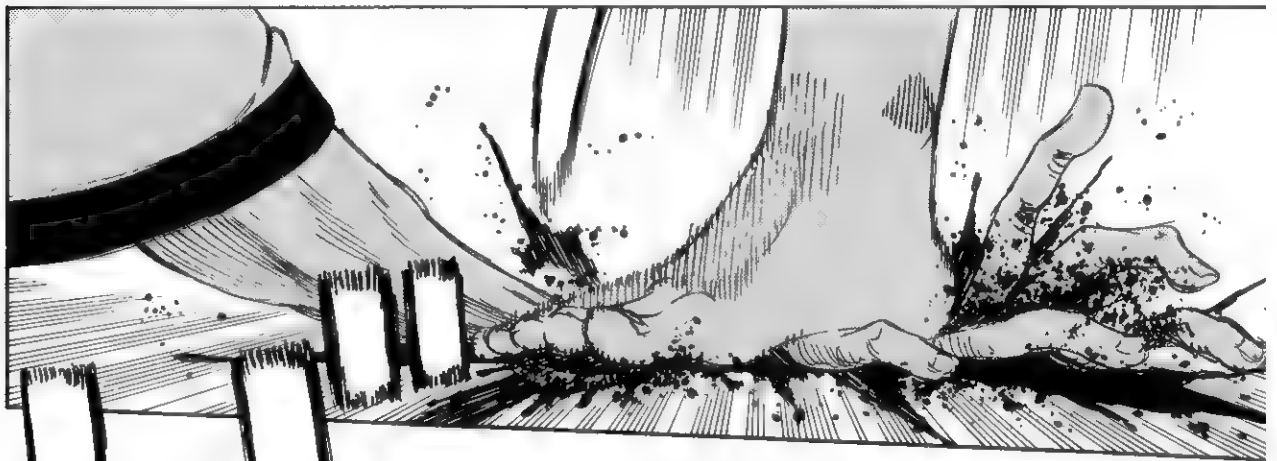














CON QUE ASÍ  
ES COMO LO  
REÚNES.

YA LO  
ENTIENDO.



ABSUR-  
DO...

IMPOSIBLE.

PORQUE  
ESE BRAZO  
QUEDÓ  
APLASTADO.

ASÍ QUE  
AUNQUE ESTÉS  
CUBIERTO EN  
ELLO NO TE  
PROTEGE.



IMPOSI-  
BLE...

BUENO... LA  
PRÁCTICA  
HACE AL  
MAESTRO.

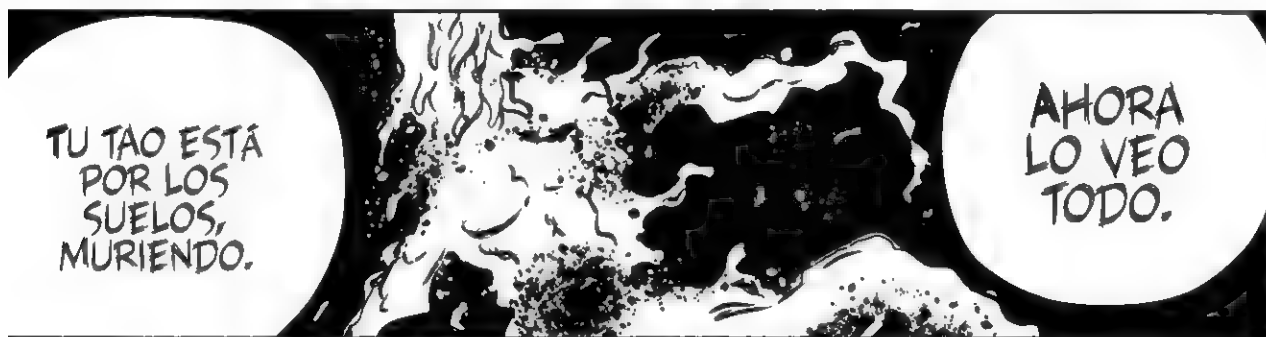
SEGURO  
QUE TIENE  
ALGÚN  
TRUCO.

CUANDO PELEÉ  
CON TU JEFE, LA  
MAYORÍA DE MIS  
ATAQUES NO LE  
HICIERON NADA...

¿SERÁ PORQUE  
YO NO ESTABA  
RODEADO POR  
ESE PODER...?







# CAPÍTULO 32





¿QUÉ PASA?

¿EH?



AYÚDAME A ATAR A ESTE MONSTRUO.

¡PERDÓN!



NO TE QUEDES EMBOBADO.

EH,



PARECEN RAÍCES DE PLANTAS...

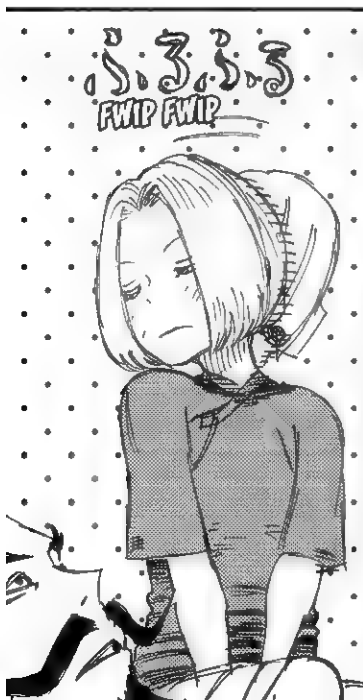
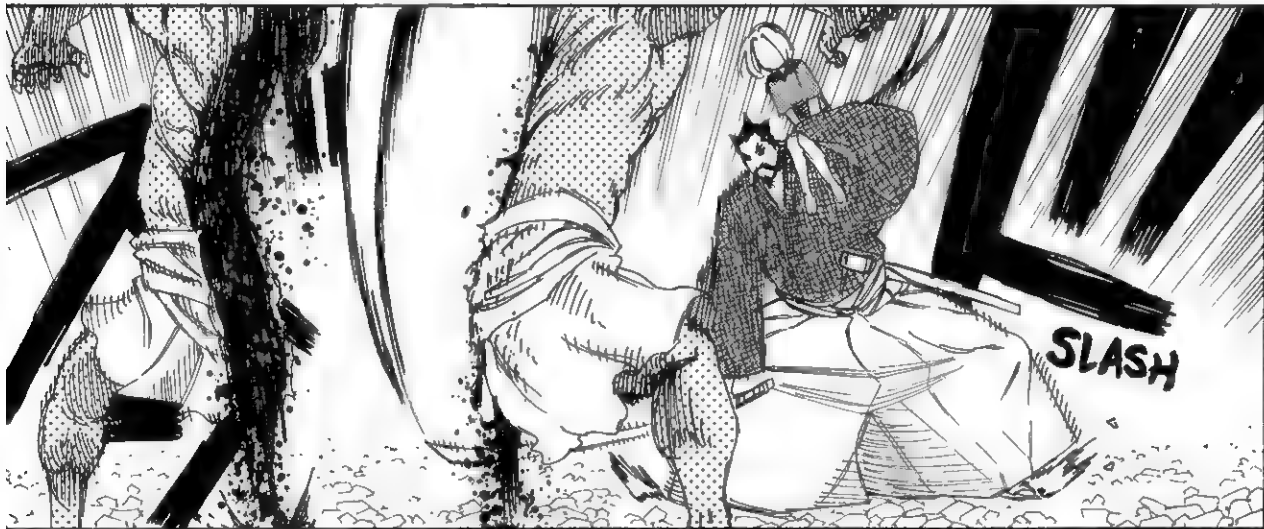


ESAS CICATRICES... NO PARECEN HERIDAS...



¿ME PREGUNTO SI VI MAL...?  
SEA LO QUE SEA,  
ME ALEGRO DE  
QUE MI HERMANO  
ESTÉ VIVO...  
¿PERO DE VERDAD  
ESTÁ BIEN?

...





FUERTE,  
FUERTE...  
NO.

TAO...  
FUERTE,  
DÉBIL.



TAO...  
FUERTE,  
DÉBIL.

¡¿ASÍ?!

¡NO LO  
ENTIENDO!  
¿QUÉ TAL  
AHORA?

TANTA  
PALABRERÍA  
NO NOS LLEVA  
A NINGÚN  
LADO.

FUERTE,  
FUERTE.

FUERTE,  
FUERTE.

NO.



!

¿QUIERES  
DECIR QUE  
LA FUERZA  
BRUTA NO  
SIRVE...?







LA  
ANATOMÍA  
INTERNA  
DIFIERE  
CON CADA  
INDIVIDUO...

INCLUSO  
ENTRE LOS  
QUE SE  
PARECEN.

ESTE DE AQUÍ,  
PARECE UN PEZ,  
MIENTRAS QUE  
ESE ES MÁS  
HUMANOIDE.



ANALIZAR  
LOS MONS-  
TRUOS.



¡EL VACÍO MÁS  
EL DRAGÓN DE  
LA ESPADA! UNA  
PAREJA EN LA  
QUE SE PUEDE  
CONFIAR MÁS  
QUE EN  
NINGUNA.

¿QUÉ  
HACES?

¡WA-  
JA-  
JA!



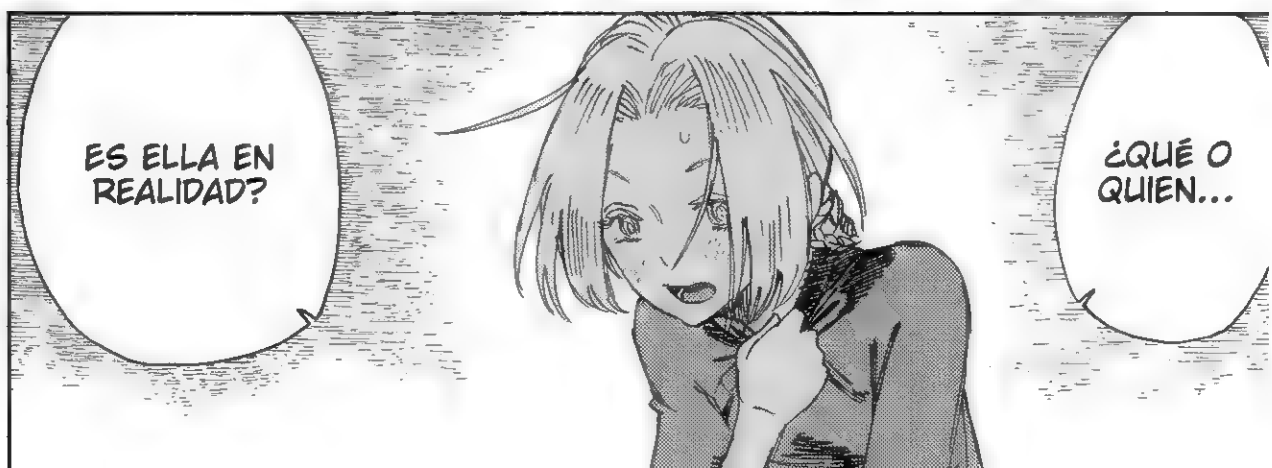
Y HABLANDO  
DE ORGANISMO  
ENIMÁTICOS...

TAMBIÉN  
TENEMOS  
A LA NIÑA.



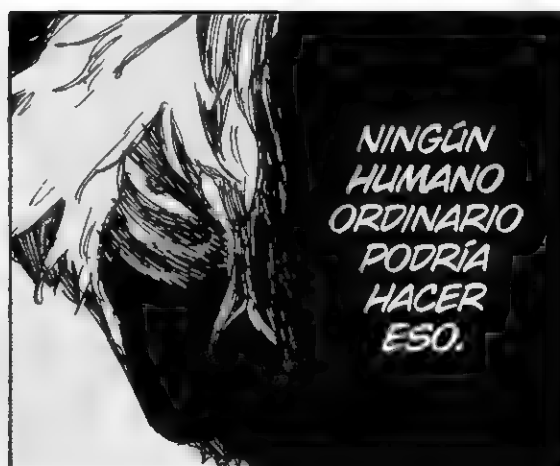
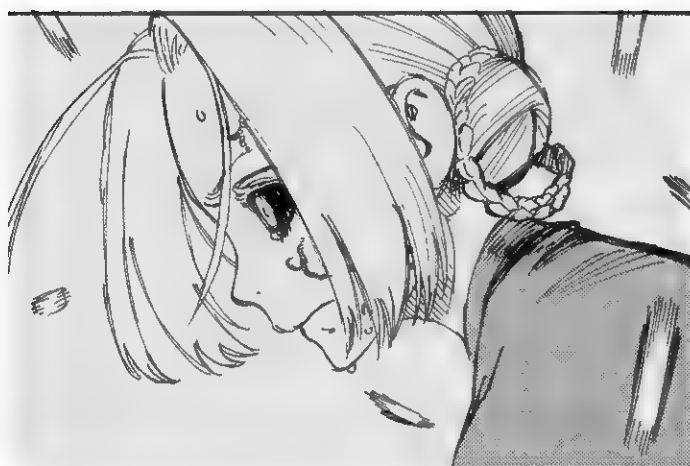
CADA  
UNO TIENE  
DIFERENTES  
PUNTOS  
DÉBILES.

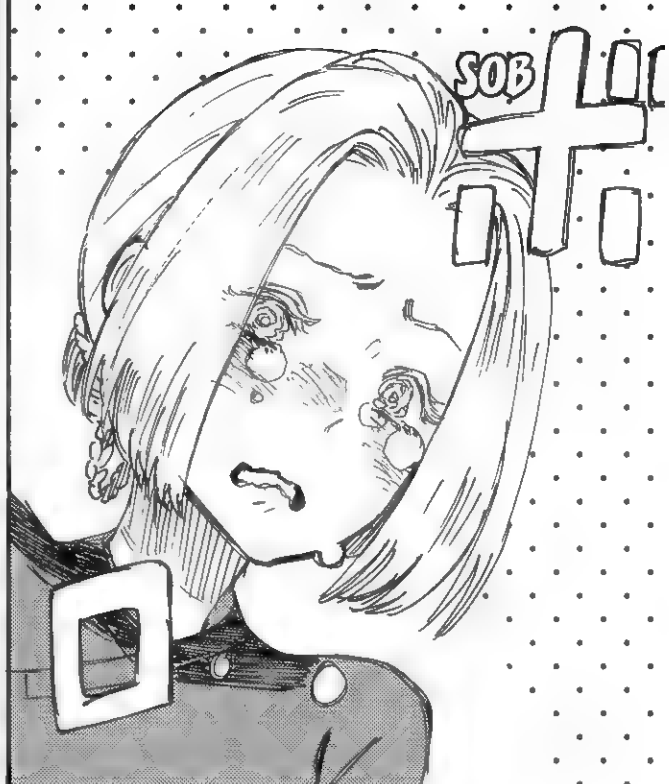
¿ES  
DECIR?



ES ELLA EN  
REALIDAD?

¿QUÉ O  
QUIEN...









NO SOY TU  
SUBORDINADO.

SQCH



NO ME  
REFERÍA  
A ESO.

¡¡NO PUEDO  
HACER QUE MI  
SUBORDINADO  
HAGA LLORAR  
A LAS  
MUJERES!!



EL VACÍO  
ES MÁS  
HUMANO  
DE LO QUE  
SUGIEREN  
LOS  
RUMORES...

FUERTE,  
FUERTE.

NO.

FUERTE.



¿TIENES  
ESPOSA?

MUCHAS,  
DE HECHO.  
POR TODO  
EL PAÍS...

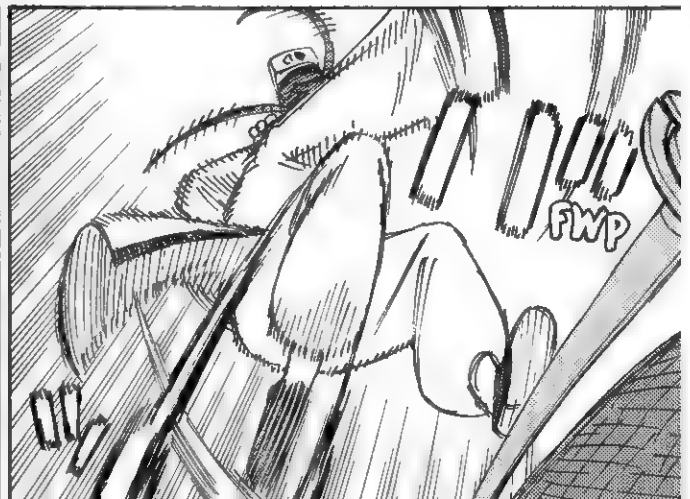


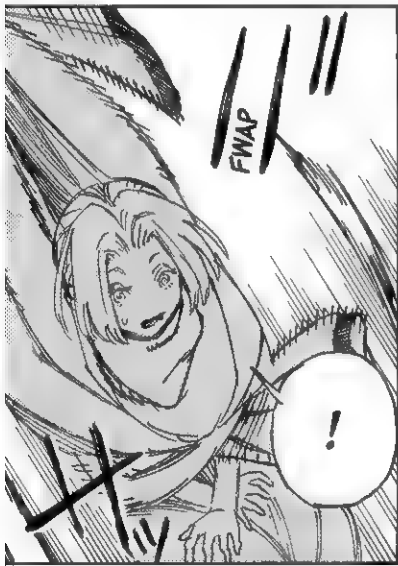
ESA DE  
AHÍ ES...

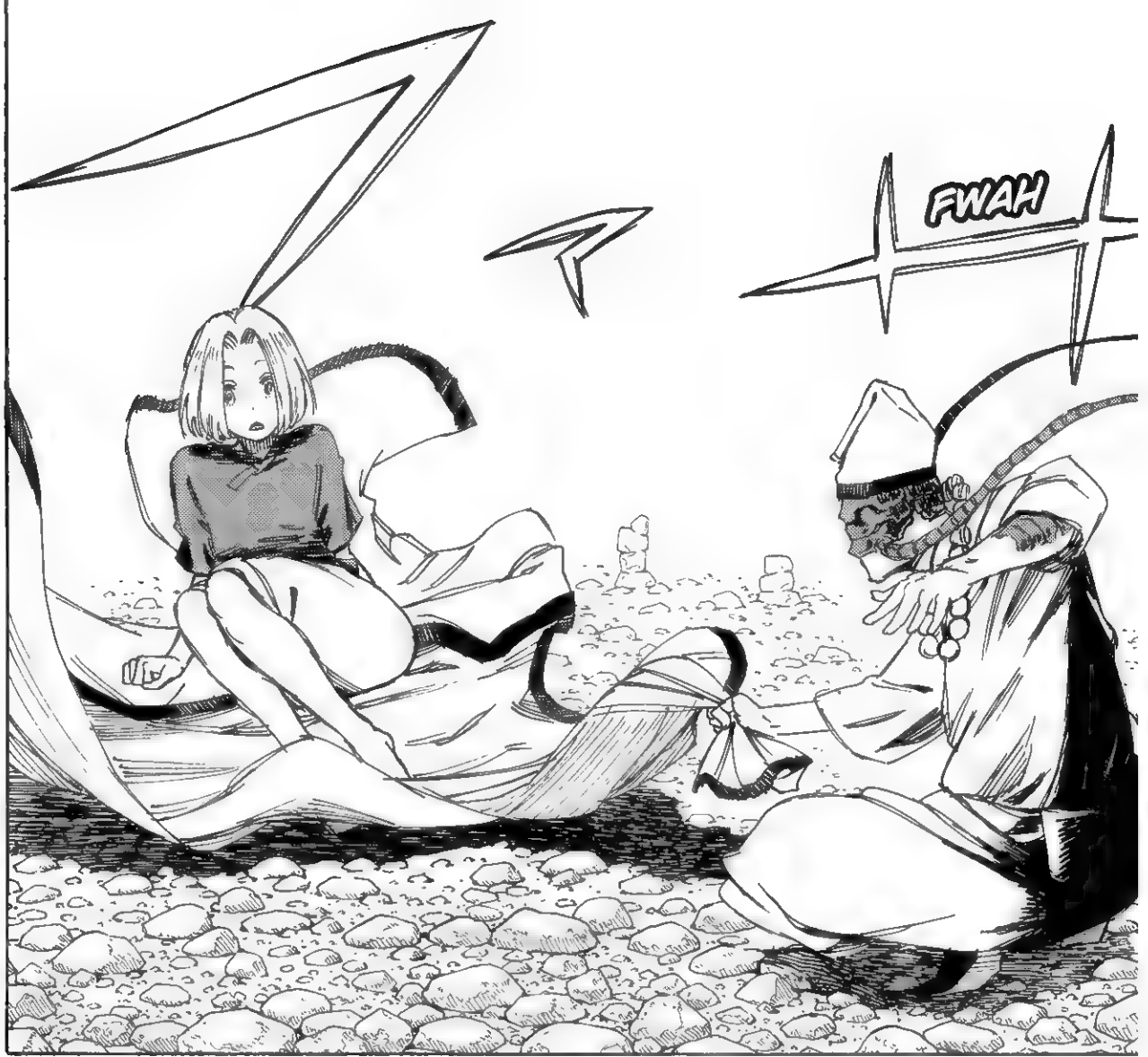


!



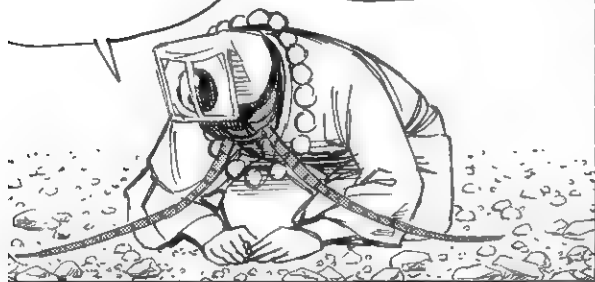






ESTOY TAN  
MOCIONADO  
E NO TENGO  
ABRAS PARA  
ESCRIBIRLO.

ES MUY  
FORTUITO  
QUE NOS  
REUNAMOS  
EN ESTE  
DÍA...

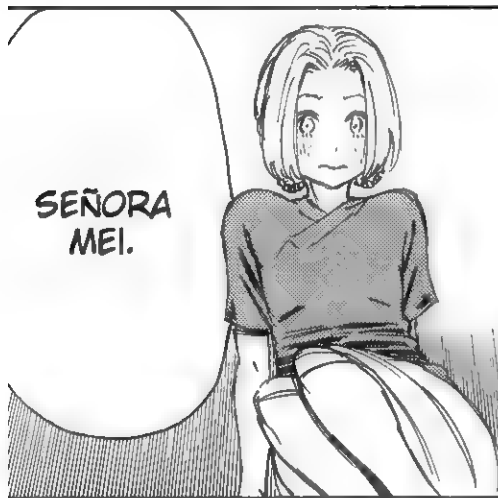


NO HABÍAMOS  
PODIDO  
BUSCARLA POR  
ÓRDENES DEL  
SEÑOR RIEN,  
SEÑORA MEI.

HACE SIGLOS  
QUE FUE  
EXPULSADA  
DEL PALACIO...

DESAPARECIÓ  
DE HOURAI,  
DEJÁNDONOS  
A LOS DOSHI  
PERDIDOS.

SEÑORA  
MEI.



AHORA  
DEBEMOS  
VOLVER  
JUNTOS.

PUES LA  
NECESITAMOS.



SEPAN QUE  
ESTE SER NO  
DEBE VIVIR  
CON HUMANOS.

SIN EMBARGO,  
LISTEDES SE  
INVOLUCRARON  
CON ELLA...



NO ES  
DE SU  
INCUMBEN-  
CIA.



¿QUÉ  
PASA  
AQUÍ?









¿QUÉ-QUÉ  
DEBERÍAMOS  
HACER?

PARECE QUE  
ESTE TIPO  
TIENE SUS  
RAZONES...



SIN USTED,  
ES SOLO  
CUESTIÓN DE  
TIEMPO ANTES  
DE QUE  
NOSOTROS...



¡VUELVA CON  
NOSOTROS  
A HOURAI Y  
GUÉENOS!

POR FAVOR,  
MI SEÑORA...



ENTRETENERSE  
CON ESTE  
SINSENTIDO  
SERÍA UNA  
DISTRACCIÓN.

Y DETRÁS  
DE ESTO  
HAY ALGO  
MÁS  
GRANDE...

ASÍ QUE  
NO ES  
HUMANA  
DESPUÉS  
DE TODO...

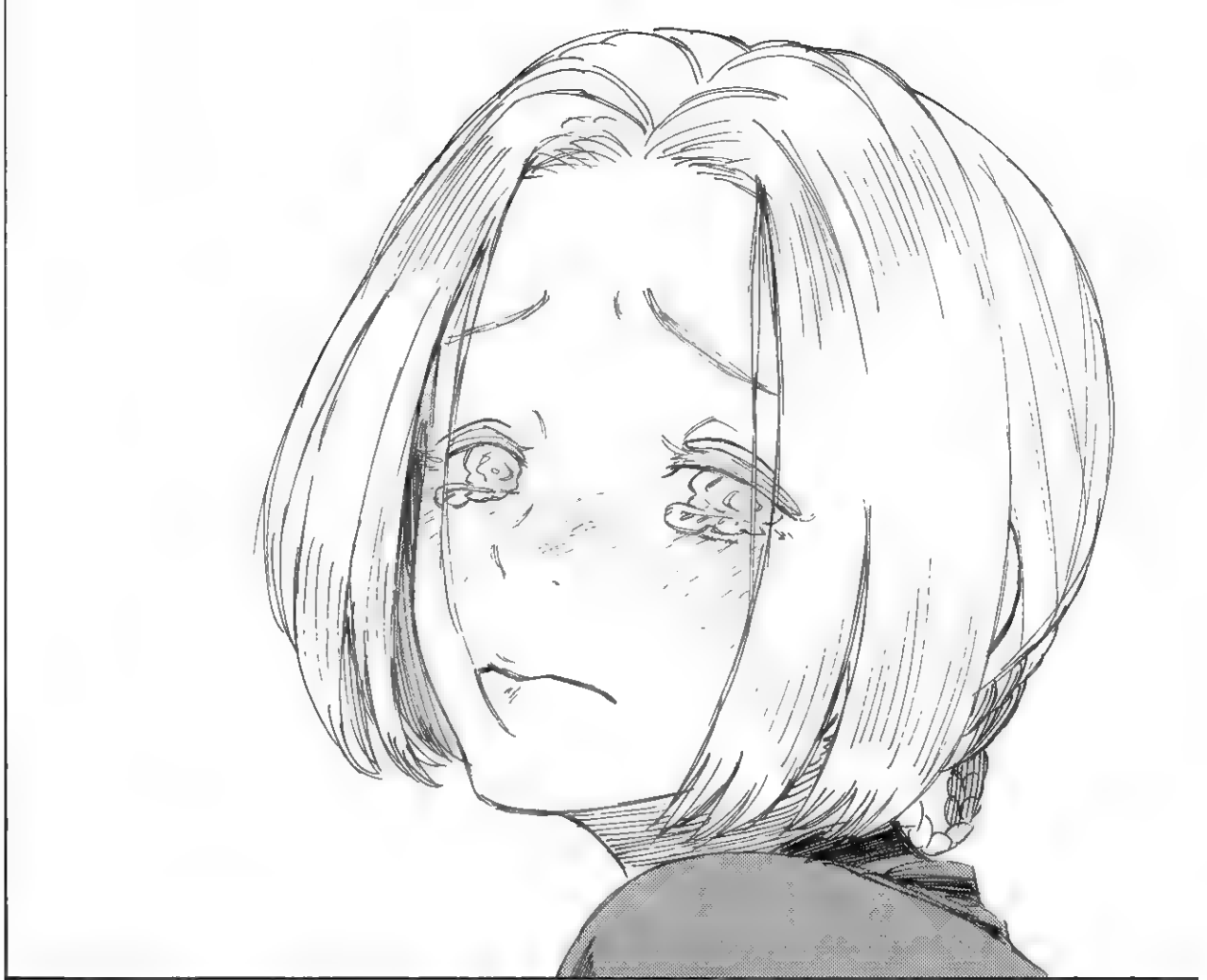


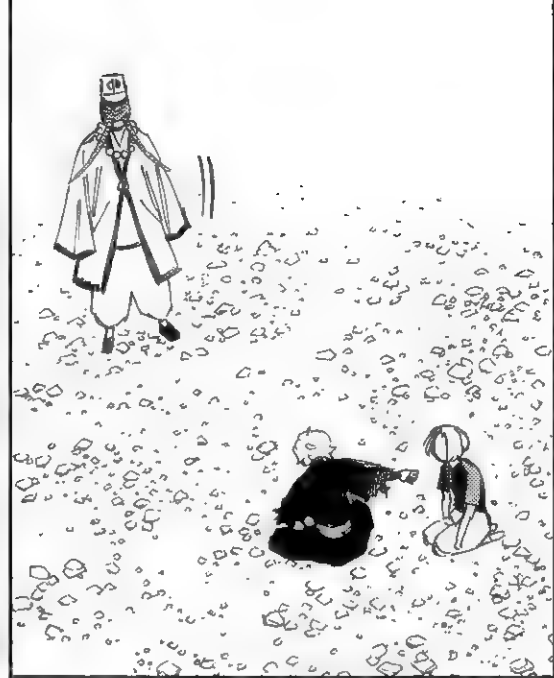
PIENSA  
EN LO QUE  
DEBE SER  
HECHO...

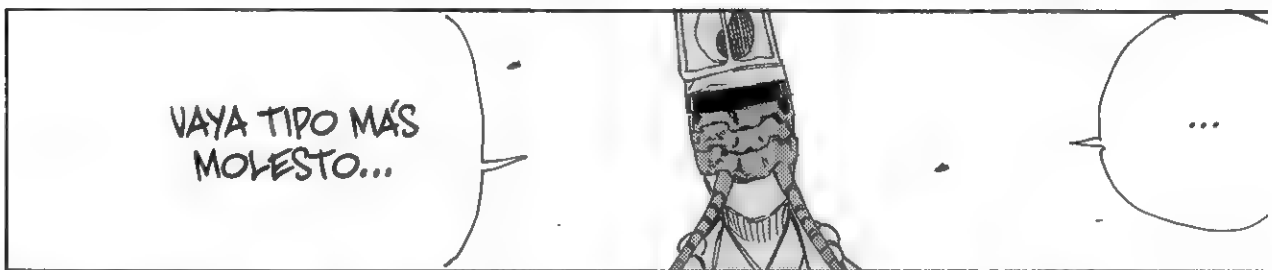


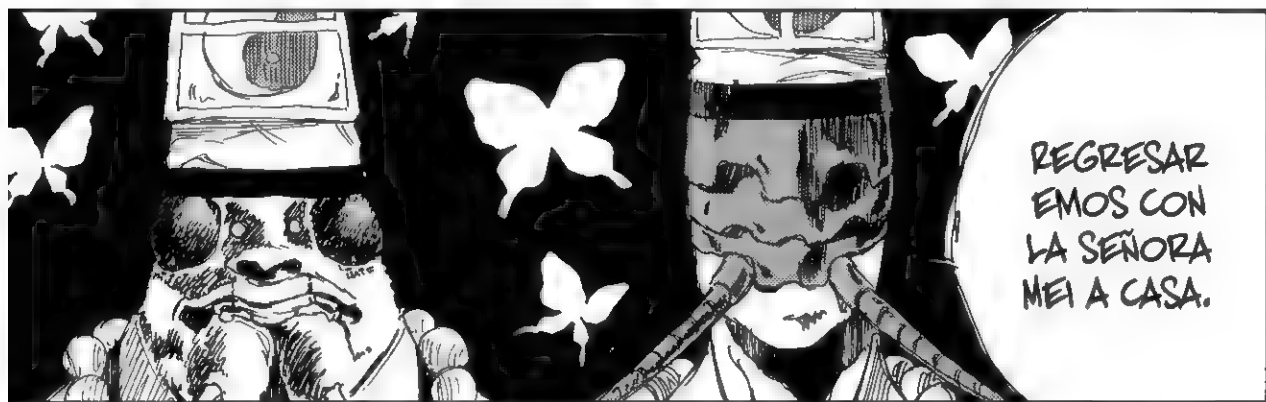
LA RAZÓN  
POR LA  
QUE ME  
EMBARQUE  
EN ESTA  
MISIÓN.

RECUERDA EL  
VERDADERO  
OBJETIVO...

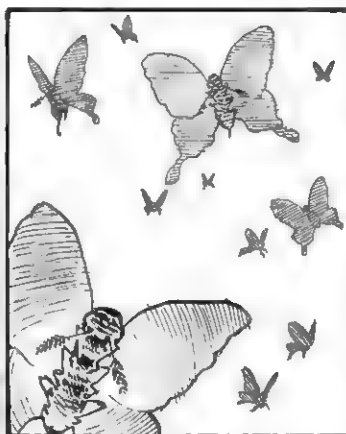
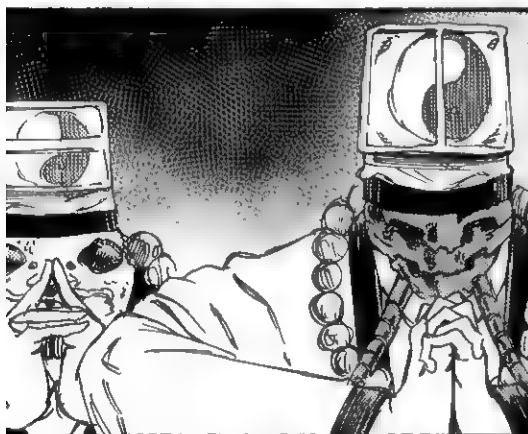


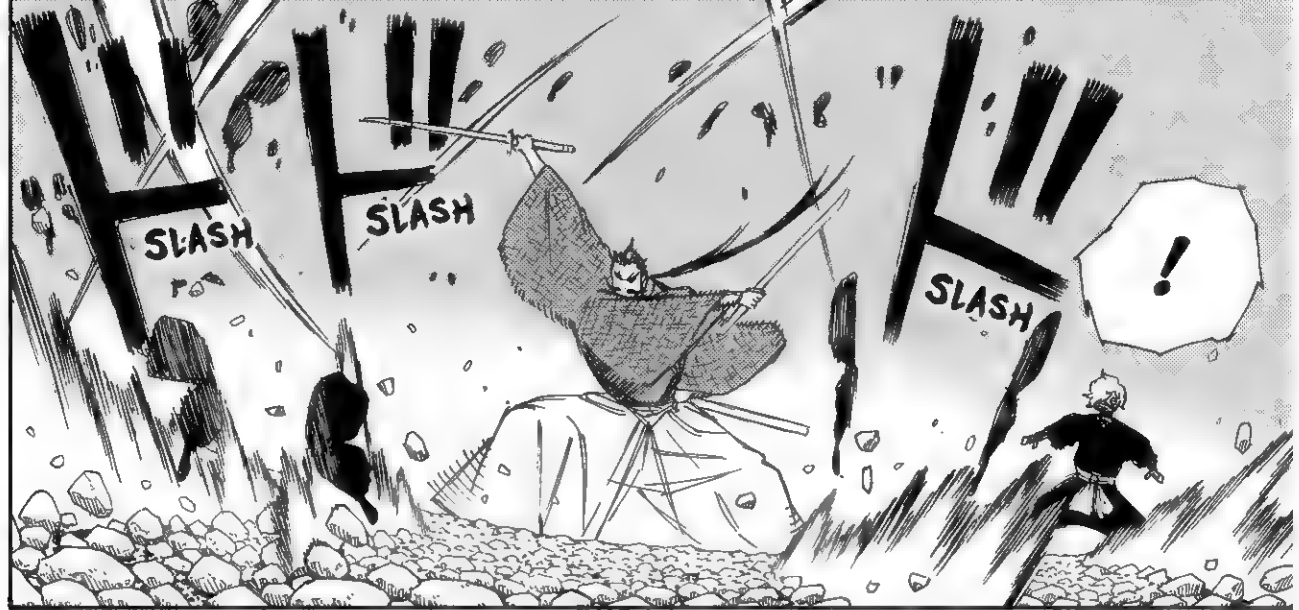












NO, LO  
DIGO EN  
SERIO.

ESTA PÉRDIDA  
ME FORZÓ A  
REFINAR AÚN  
MÁS Y  
FORTALECER...



FUI YO QUIEN  
REMODELÓ-  
ESTO, QUIEN  
CURÓ TU  
MANO.

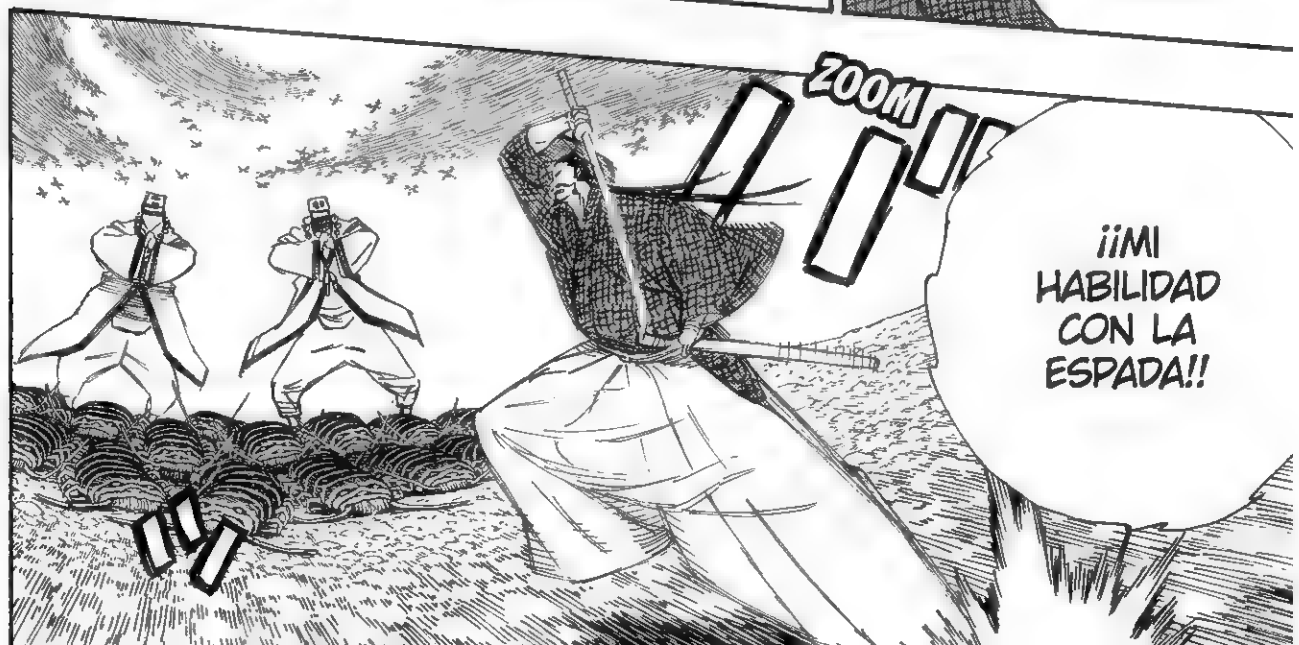
TAMBIÉN  
ME PODRÍAS  
AGRADECER A  
MÍ, ¿SABES?

CREO QUE  
ESTÁ SIENDO  
SARCASTICO.



ESE  
BASTARDO DE  
LAS MARIPOSAS  
HIZO QUE  
PERDIERA  
MI MANO  
IZQUIERDA...

SERÁ MEJOR  
APROVECHAR  
ESTA  
OPORTUNIDAD  
PARA AGRADE-  
CERSELO.

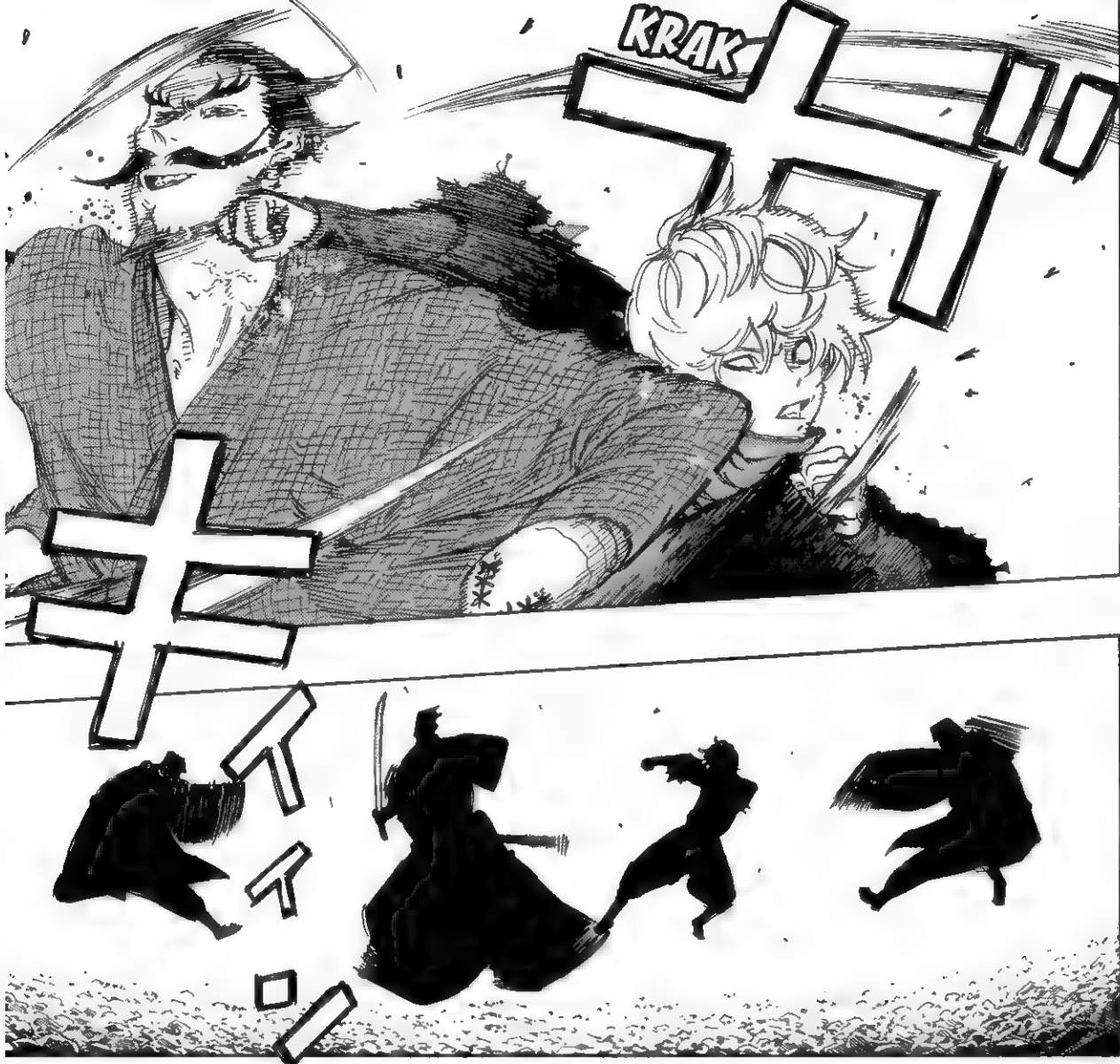


¡¡MI  
HABILIDAD  
CON LA  
ESPADA!!















PARECE QUE  
ELLA NO  
QUIERE.

¿Y  
LISTEDES  
DOS?

¿POR QUÉ  
ESTÁN TAN  
OBSESIONADOS  
CON LA CHICA?



LA SEÑORA MEI  
ES UN ELEMENTO  
NECESARIO  
PARA NUESTRO  
ENTRENAMIENTO.

NOSOTROS,  
LO DOSHI, NOS  
ENTRENAMOS EN  
EL CAMINO DEL  
TAO.

...



HUMANOS  
TONTOS Y  
DELEZNABLES.

PRONTO SE  
CONVERTIRÁN  
EN TAN, PERO  
ENTIENDAN  
ESTO.

EL TAO  
RESIDE DE  
FORMA  
INHERENTE EN  
TODAS LAS  
COSAS...

Y EN TODA  
CRIATURA  
VIVIENTE, SIN  
EXCEPCIÓN.

JAH.  
¿MONSTRUOS  
ENTRENANDO?  
YA, CLARO.

...





NO  
CONOZCO  
A ESA  
PERSONA.

PRUEBEN CON  
KISEGAWA DE  
YOSHIWARA.  
ELLA SERIA  
SU MEJOR  
OPCIÓN.

JAH.

PERO LO  
NUESTRO  
ES UNA  
FORMA DE  
ENTRE-  
NAMIENTO  
SUBLIME.

¿UNA  
AMIGA  
TUYA?

¿ASÍ QUE  
PARTE DE SU  
ENTRENAMIENTO  
ES "HACERLO"?  
RIDÍCULO.



CUANTO  
MÁS  
GRANDE SEA  
EL CICLO  
DE ESTOS  
EXTREMOS,  
MAYOR  
SERÁ EL  
TAO.

TODAS LAS  
COSAS, GRANDES  
Y PEQUEÑAS,  
POSEEN KI YA SEA  
DE AFINIDAD YIN O  
YANG.

BESTIAS,  
PLANTAS...  
INCLUSO LO  
QUE NO  
ESTÁ VIVO.




POSEEN EL  
PODER DE  
REMODELAR  
LAS FORMAS  
DE ESTE  
MUNDO.

Y AQUELLOS  
QUE REFINAN  
SU TAO...

EL BOCHU  
JUTSU.

MIENTRAS  
QUE EL  
MÉTODO PARA  
UNIR AL YIN Y  
AL YANG ES...

DO'IN,  
TAISOKU  
Y LOS  
OTROS  
PREPARAN  
EL  
CUERPO  
Y LA  
MENTE.



LOS ÚNICOS QUE  
CONSIGUIERON  
TAL PERFECCIÓN  
FUERON NADA MÁS  
Y NADA MENOS  
QUE NUESTROS  
MAESTROS.

LOS  
SEÑORES  
TENSEN.





LOS  
SEÑORES  
TENSEN  
ASCENDIERON  
A SER SERES  
PERFECTOS EN  
LOS QUE EL  
CICLO DEL YIN Y  
EL YANG FLUYE  
SIN ROMPERSE.

MEDIANTE  
LA PRÁCTICA  
DEL BOCHU  
JUTSU...



MENGUAN Y  
VUELVEN A  
CRECER,  
ELEVANDO  
EL TAO DE  
NUESTROS  
MAESTROS.

LAS ENERGÍAS  
DUALES FLUYEN  
Y CIRCULAN.



LOS  
SEÑORES  
TENSEN  
ESTUVIERON  
ENTRENANDO  
DURANTE LOS  
ÚLTIMOS MIL  
AÑOS.

PARA  
MANIFESTAR  
EL TAO  
DEFINITIVO...



YIN Y YANG.  
EL CICLO  
ENTRE LOS  
EXTREMOS.

POR ESO  
CAMBIABA  
DE HEMBRA  
A VARÓN.



EL YIN Y  
EL YANG SE  
PRESENTAN  
FÍSICAMENTE  
COMO LOS  
SEXOS.

Y NUESTROS  
MAESTROS ESTÁN  
EN AMBOS  
POLOS...



NOSOTROS  
SOMOS  
VARONES...  
CON KI  
DEL YANG.

PARA  
ALCANZAR EL  
CÍRCULO DUAL  
SE REQUIERE  
UN COMPAÑERO.

LA MAYORÍA DE  
SERES POSEEN  
UNA ENERGÍA O  
LA OTRA, SIN  
EMBARGO...

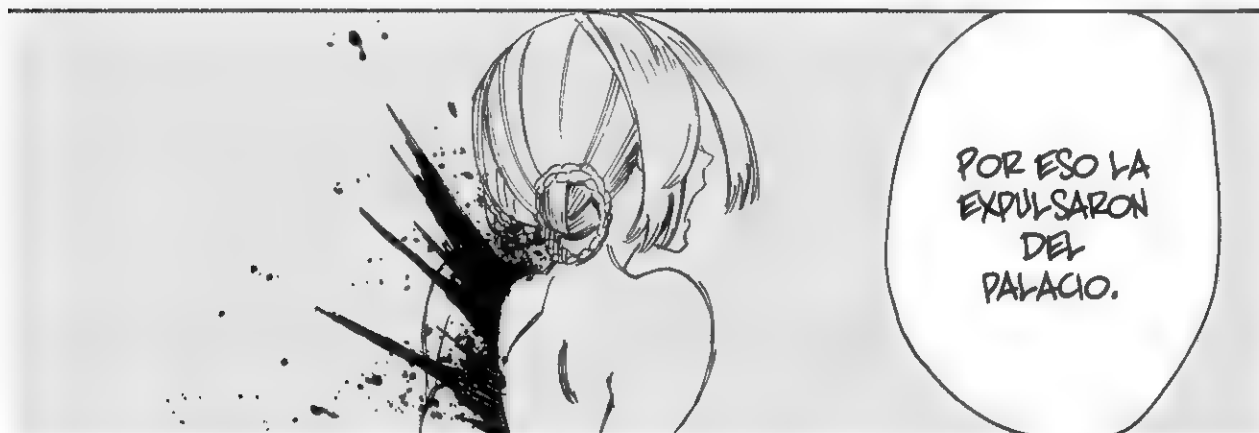


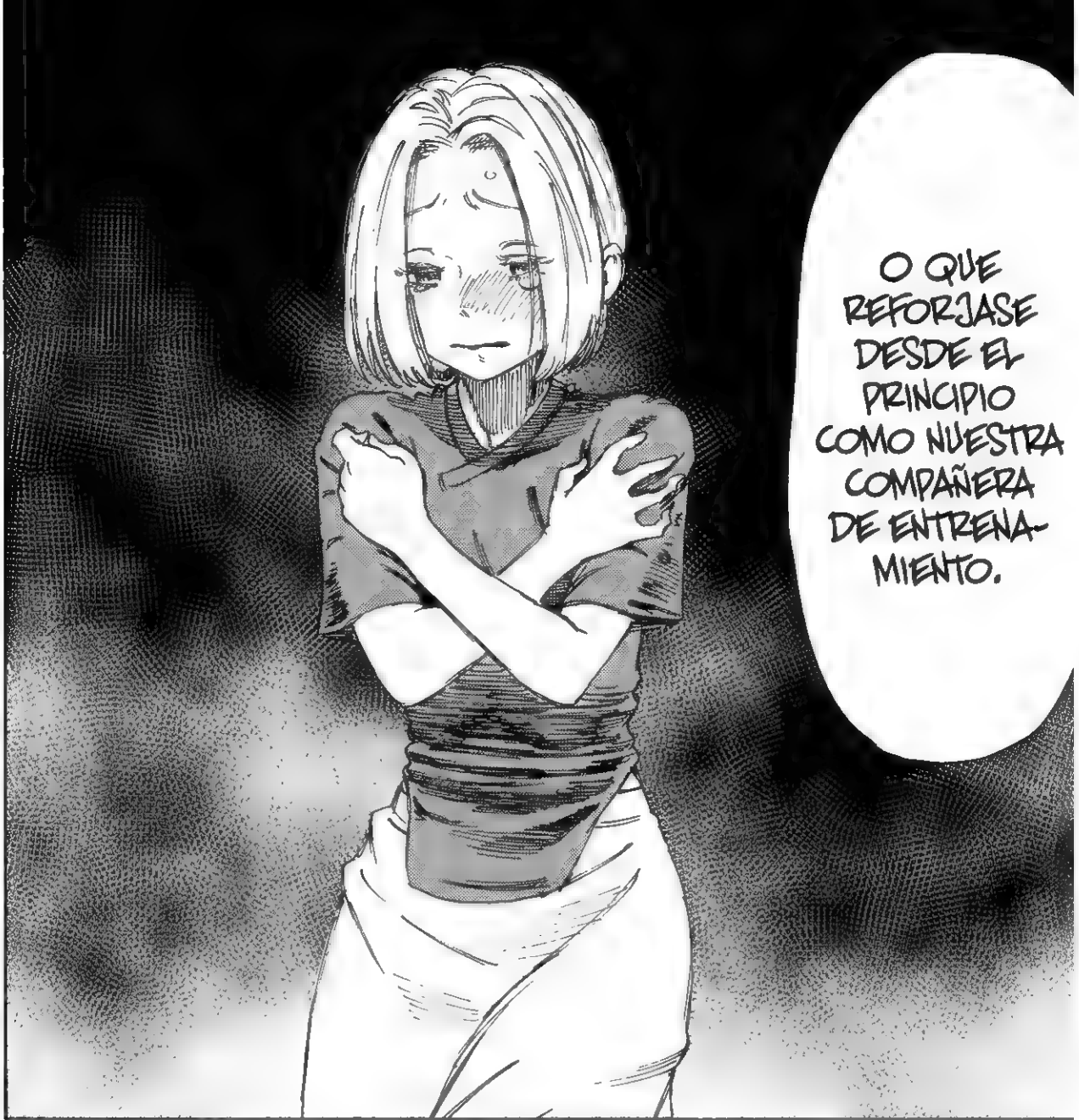
SI COMBINAMOS  
NUESTRO YANG  
CON SU YIN Y  
COMPLETAMOS  
EL CICLO...

HABREMOS  
TERMINADO  
NUESTRO  
ENTRENAMIENTO  
DE BOCHU  
JUTSU.

MIENTRAS  
QUE LA  
SEÑORA MEI  
ES NUESTRO  
YIN.

Y UN  
ESPÉCIMEN  
EXCELENTE,  
ADEMA'S.





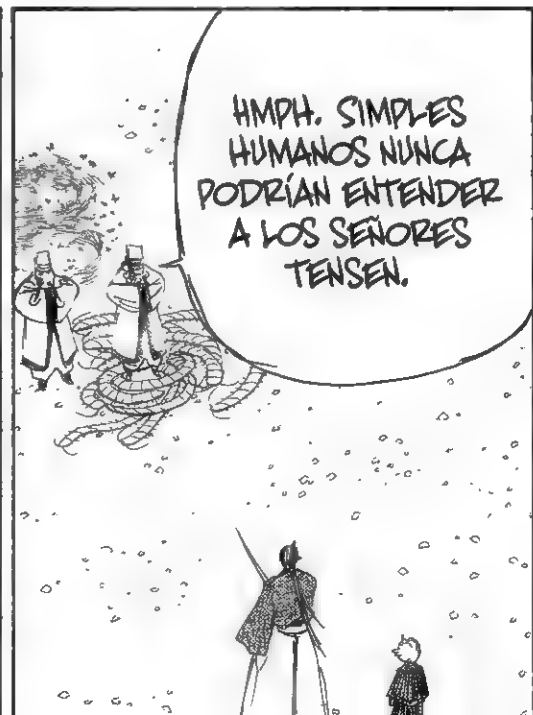
O QUE  
REFORJASE  
DESDE EL  
PRINCIPIO  
COMO NUESTRA  
COMPAÑERA  
DE ENTENA-  
MIENTO.



LA CICATRIZ  
QUE LE DEJÓ EL  
SEÑOR RIEN...



FUE PARA  
MARCARLA POR  
ESE MISMO  
MOTIVO.









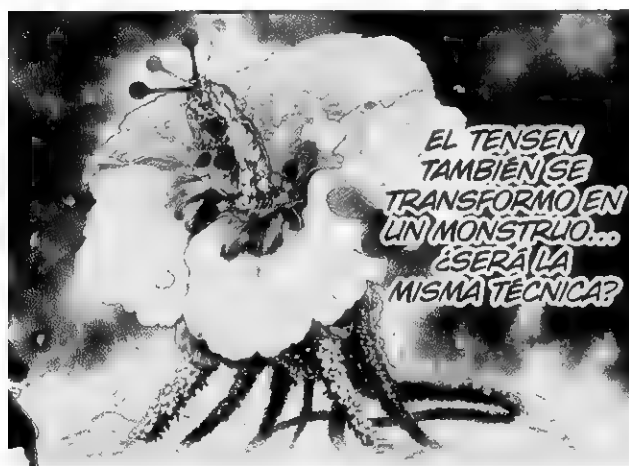








## CAPÍTULO 34



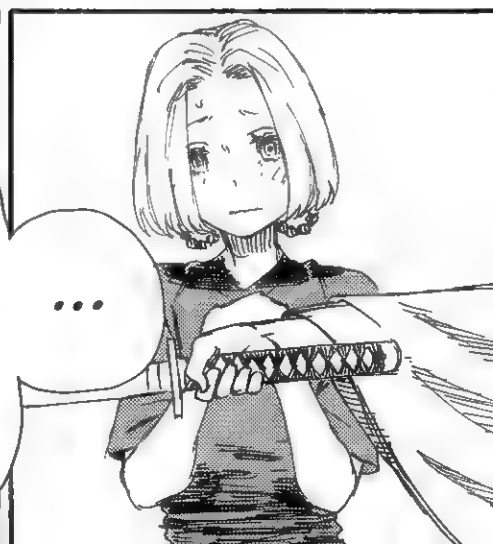
EL TENSEN  
TAMBIÉN SE  
TRANSFORMÓ EN  
UN MONSTRUO...  
¿SERÁ LA  
MISMA TÉCNICA?



¿HERMITANOS?  
ESTOS TIPOS  
SE ACABAN DE  
METAMORFOSAR  
EN MONSTRUOS  
DE PIES A  
LA CABEZA.

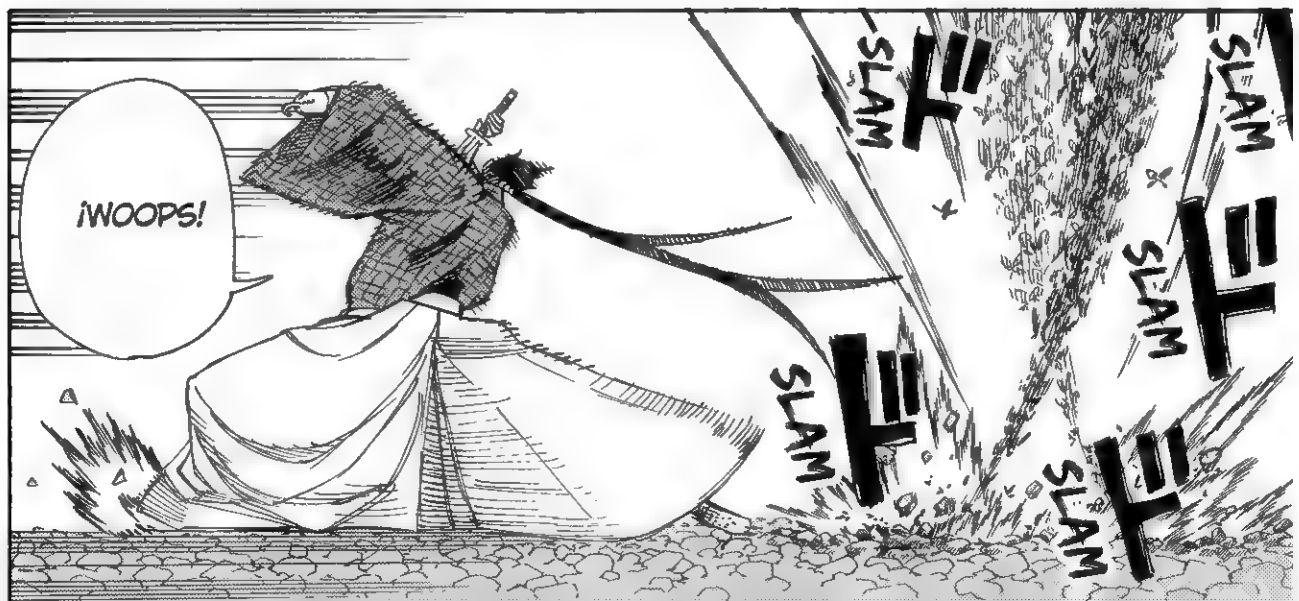


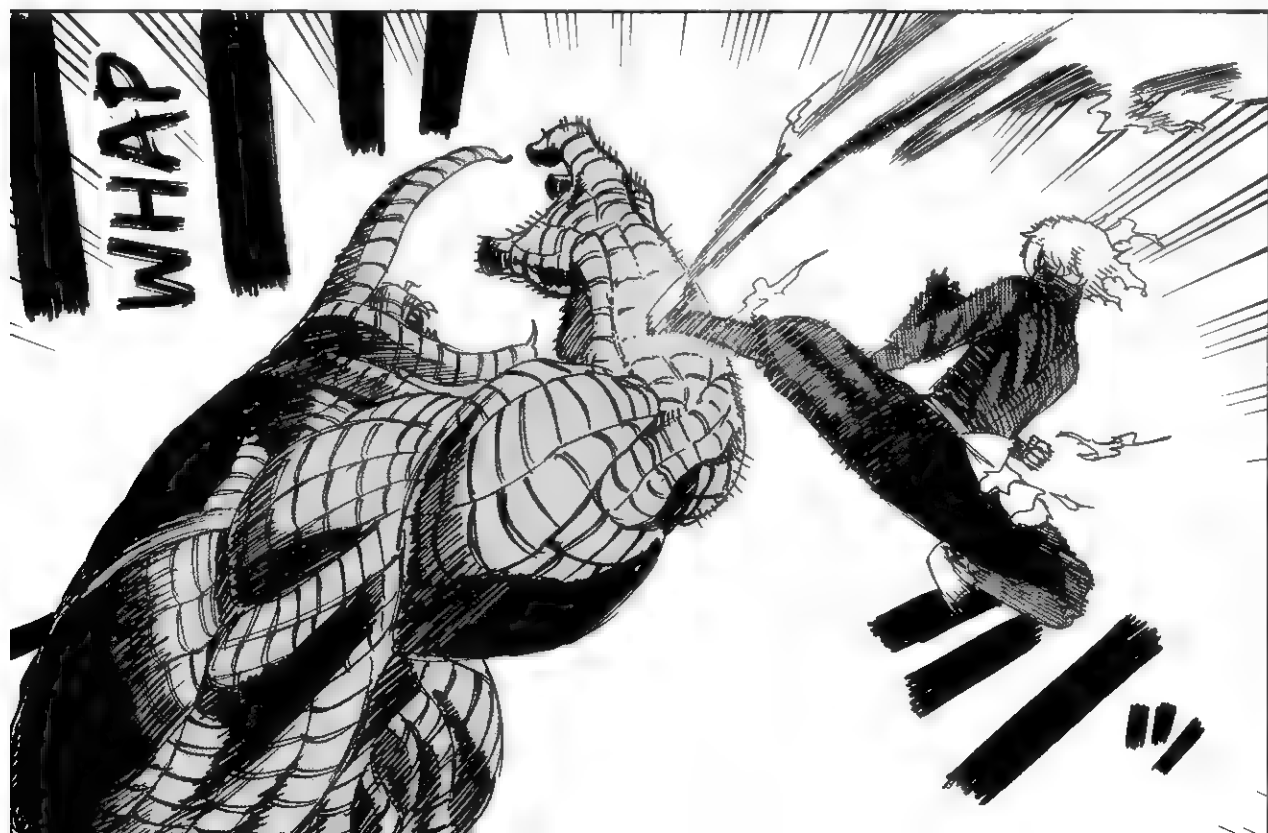
ESTA VEZ  
NO PUEDO  
PERDER.

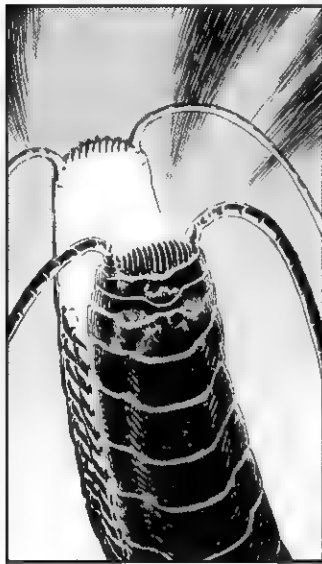


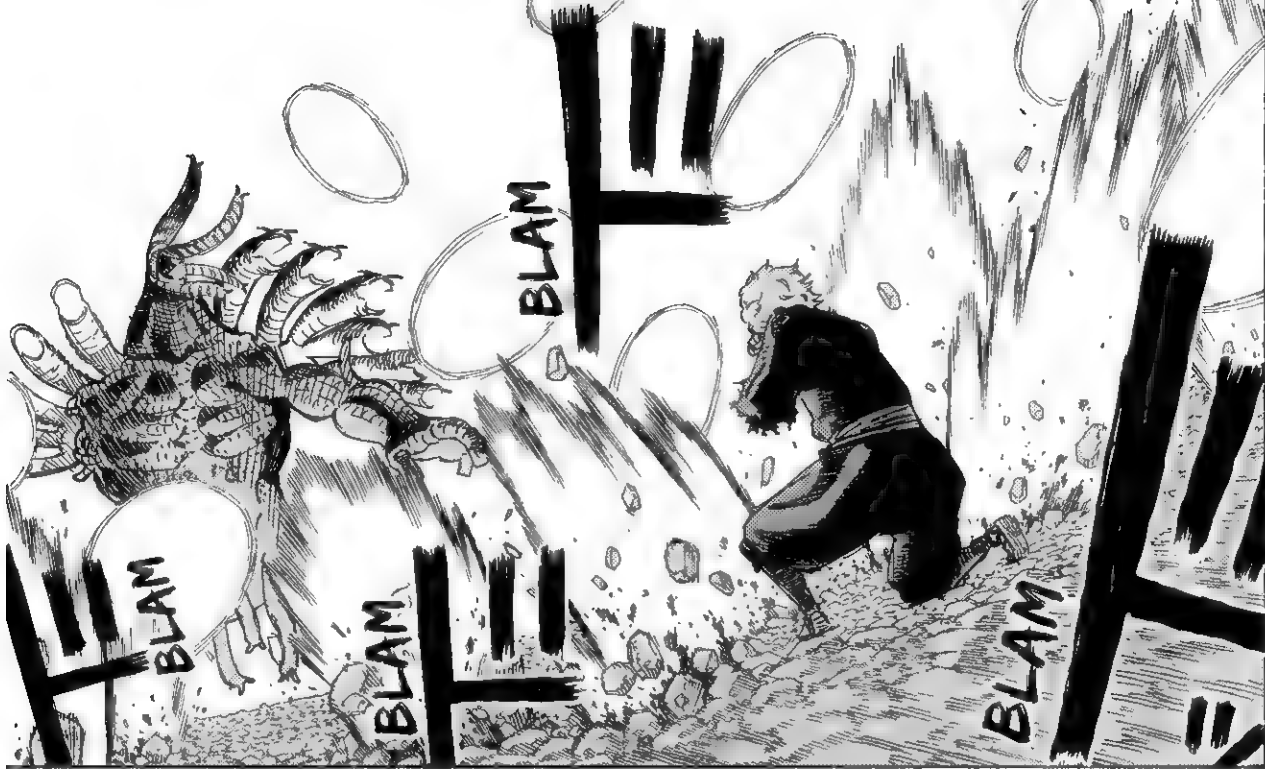
...











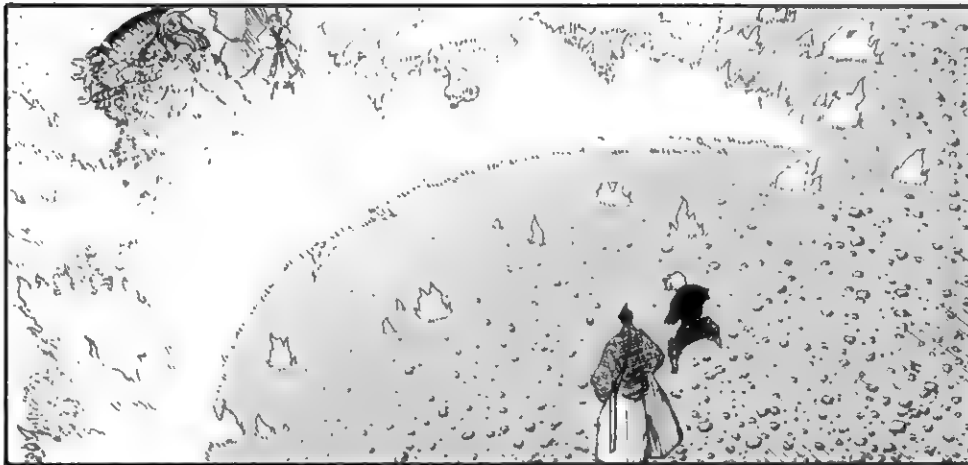
NO SON  
TAN FUERTES  
COMO LOS  
DISPAROS  
DEL TENSEN,  
PERO...

TAMPOCO  
PUEDO VER  
ESTOS...



ILAS  
MARIPOSAS  
SON  
PELIGROSAS,  
CHIBIMARU!







¡NO CUANDO  
LA BATALLA  
REAL ES  
CONTRA LOS  
TENSEN!



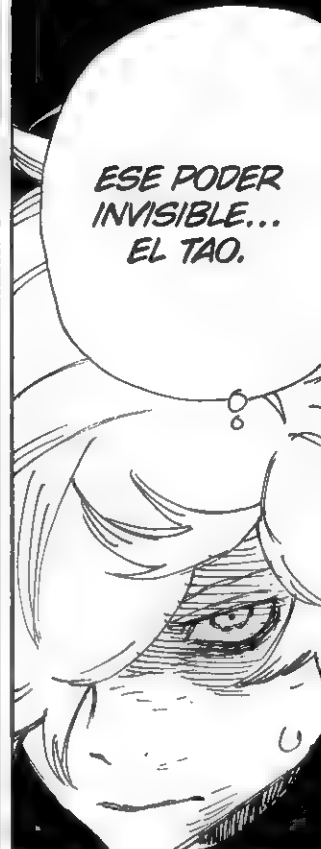
SI TAN  
SOLO PUDIERA  
COMPRENDER  
A LA CHICA...



CASI  
PUEDO  
SENTIRLO...  
CASI.

ENEMIGOS  
DE ESTE  
NIVEL NO  
DEBERÍAN  
DARME  
PROBLE-  
MAS.

PERO SI NO  
EMPIEZO A  
SENTIRLO  
MEJOR, NO  
PODRÉ  
HACER  
NADA.



ESE PODER  
INVISIBLE...  
EL TAO.



PARECE  
QUE TE  
ESTÁS  
CENTRANDO  
DEMASIADO  
EN LA  
FUERZA...



PARA  
PERCIBIR  
EL TAO, TU  
CORAZÓN TIENE  
QUE ABRAZAR  
TANTO LA  
FUERZA COMO  
LA DEBILIDAD...



Y ADEMÁS,  
ME HIZO UNA  
PEQUEÑA  
DEMOSTRA-  
CIÓN.



DE LA MISMA  
FORMA QUE  
SUGITA GENPAKU  
TRADUJO LA  
ANATOMÍA  
TAFEL...

INTER-  
PRETÉ LO  
QUE DIJO.



...

¿CÓMO LO  
SABES?



SI ES  
CIERTO QUE  
EL TAO EXISTE  
EN TODAS LAS  
COSAS, NO SERÍA  
DESCABELLADO  
QUE ESTO  
FUERA  
POSIBLE.

Y ME  
AYUDÓ A  
SENTIRLO  
MEJOR.

TOCÓ MI  
PROPIO TAO  
DIRECTA-  
MENTE...



PUEDO  
SENTIR  
ALGO, PERO  
SOLO ESO.  
TODAVÍA NO  
PUEDO  
VERLO...





! EN TU CASO, GABIMARU... ESO SIGNIFICA ACEPTAR LA DEBILIDAD...

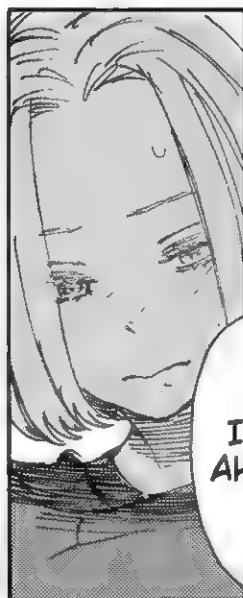
ES NECESARIO MANTENER TU CORAZÓN EN UN ESTADO ESTABLE.

LA PERCEPCIÓN VISUAL SOLO SE CONSIGUE CON EL ENTRENAMIENTO.



EL TAO ES LA VISUALIZACIÓN DE LA ENERGÍA VITAL EN SÍ.

NO SE PUEDEN SENTIR SIN AMBAS, FUERZA Y DEBILIDAD.



INCLUSO AHORA, SÍ.



¿DEBILIDAD? ¿EN MEDIO DE UNA PELEA?

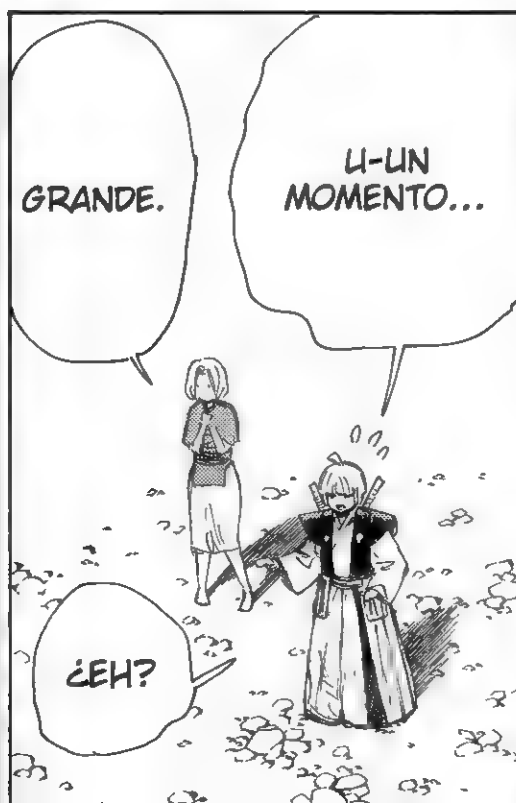


! FUERTE. FRUTO DE DÉBIL.



¿HACER MI CORAZÓN... MÁS DÉBIL? ¿ES ESO?

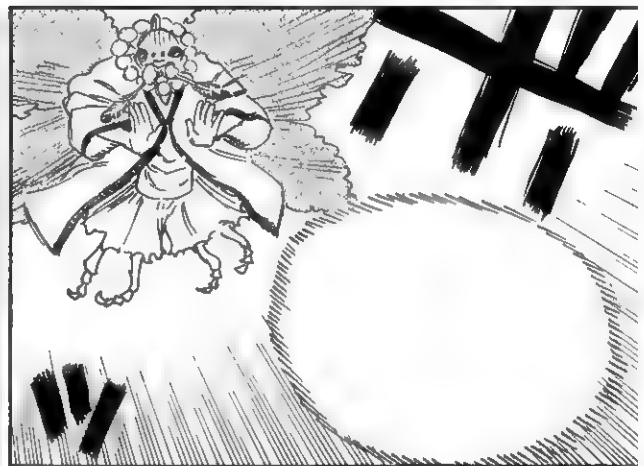


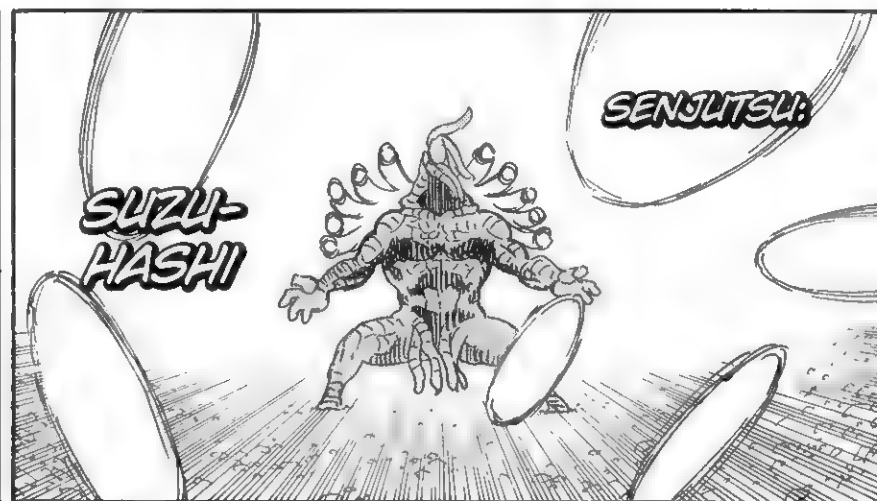
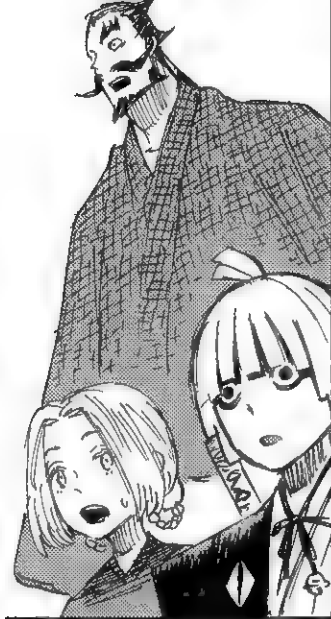






**FWOOM**







ES UN  
SHINOBI DE  
LA VILLA DE  
LA PIEDRA.



ESTÁ  
ESQUIVANDO  
LOS  
ATAQUES.

¿ESA  
EXPLICACIÓN  
FUE  
SUFICIENTE?



NO ES DE  
EXTRAÑAR  
QUE LO HAYA  
ENTENDIDO  
TAN RÁPIDO.

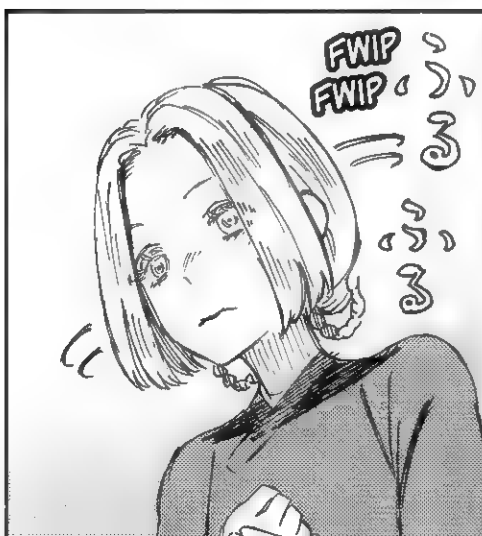
DEBE  
SER ALGO  
NATURAL  
PARA  
GABIMARU  
EL VACÍO.



SEGÚN  
CUENTAN...  
ALGUNA DE  
SU GENTE  
TIENEN  
MOVIMIENTOS  
ESPECIALES  
Y ADOPTAN  
FORMAS  
INHUMANAS.

PUEDE  
QUE NO LO  
LLAMEN TAO,  
PERO...

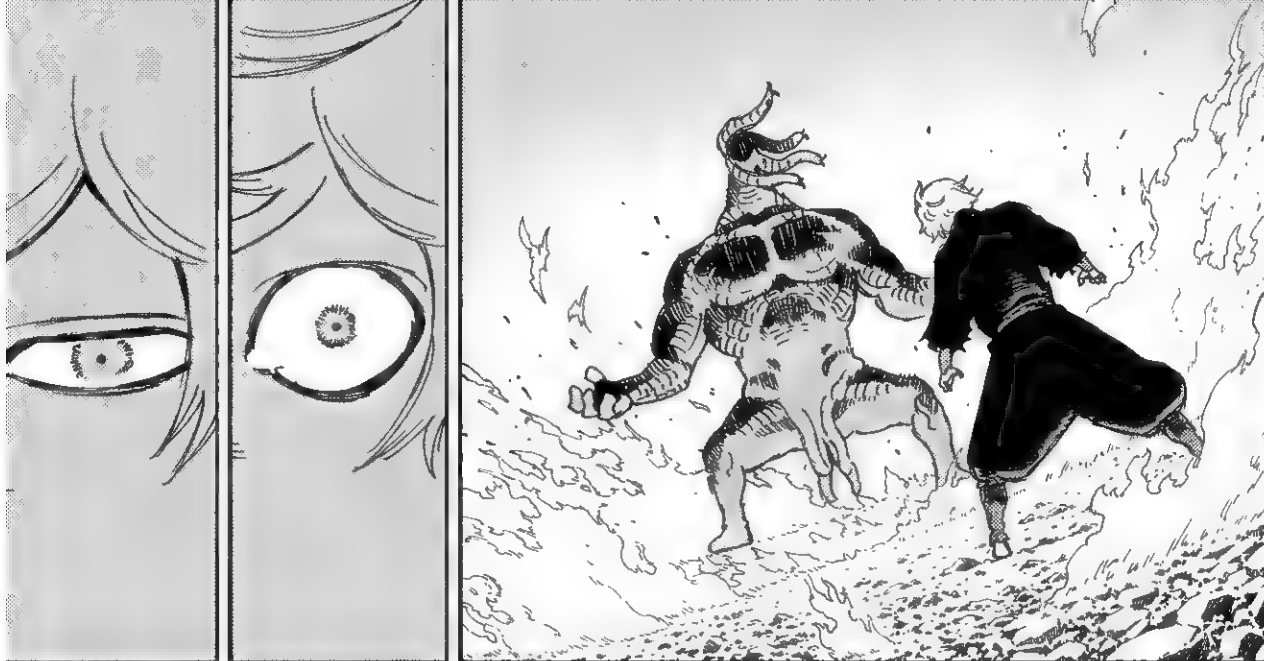
NO ME  
SORPRENDERÍA  
QUE SUS  
TÉCNICAS  
FUERAN  
SIMILARES.



FWIP  
FWIP



ESO ES LO  
QUE PASA  
CUANDO TE  
DESHACES DE  
TU HUMANIDAD  
Y TE MATAS A  
ENTRENAR.



ESTO ES  
GRACIAS A  
LAS  
LECCIONES  
INTERMI-  
NABLES QUE  
ME DIERON A  
BASE DE  
GOLPES EN  
LA VILLA...

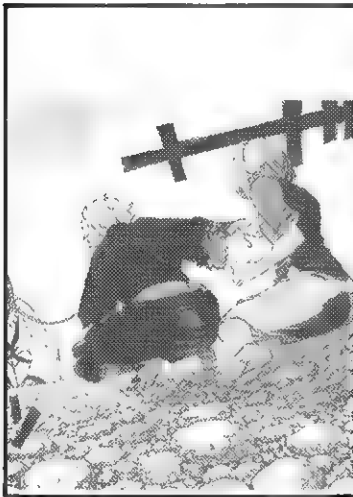
TAMBIEN  
PUEDO  
SENTIR LA  
PRESENCIA  
DETRAS DE  
MI COMO SI  
LA TUVIERA  
DELANTE...

BASÁNDOME  
EN CÓMO SE  
MUEVE EL  
TAO... PUEDO  
LEER LA  
INTENCIÓN  
Y DIRECCIÓN  
DEL PRÓXIMO  
ATAQUE...



NO SOLO  
LAS AURAS  
FUERTES...  
¡TAMBIÉN LAS  
DÉBILES!  
¡TODO A MI  
ALREDEDOR!

¡TODO ESE  
ENTRENAMIENTO  
POR SÍ SOLO, NO  
HABRÍA PODIDO  
CONCEDERME  
ESTA SENSACIÓN!



¿ES CUANDO  
EMPIEZAS A  
SENTIR LA  
DEBILIDAD EN  
LOS DEMÁS?

CUANDO  
EMPIEZAS  
A ACEPTAR  
TU PROPIA  
DEBILIDAD...



LA INTERSECCIÓN  
EN LA RIGIDEZ  
DEL CORAZÓN Y  
LA SENSIBILIDAD.  
HAY QUE  
ACEPTAR AMBAS.

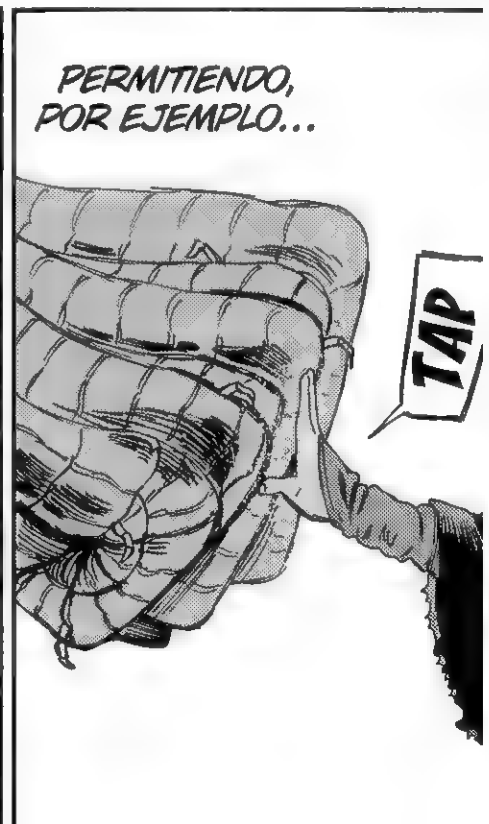
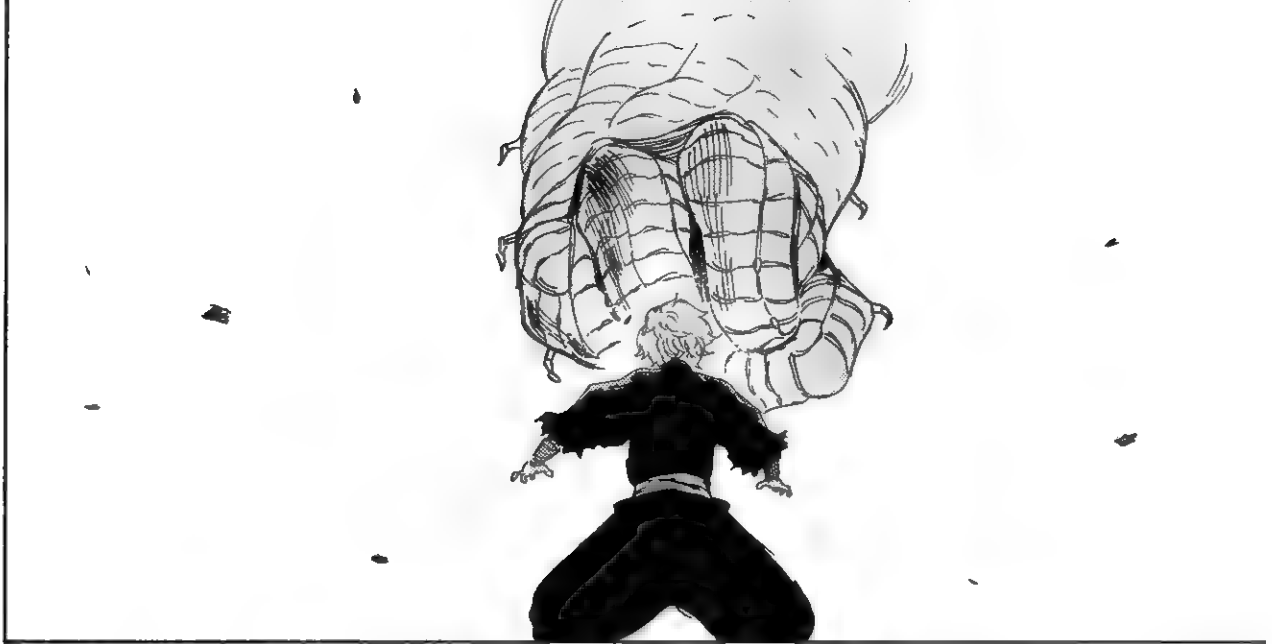
COMO SI  
ME DEJARA  
LLEVAR POR  
UNA OLA  
EN UNA  
TORMENTA...

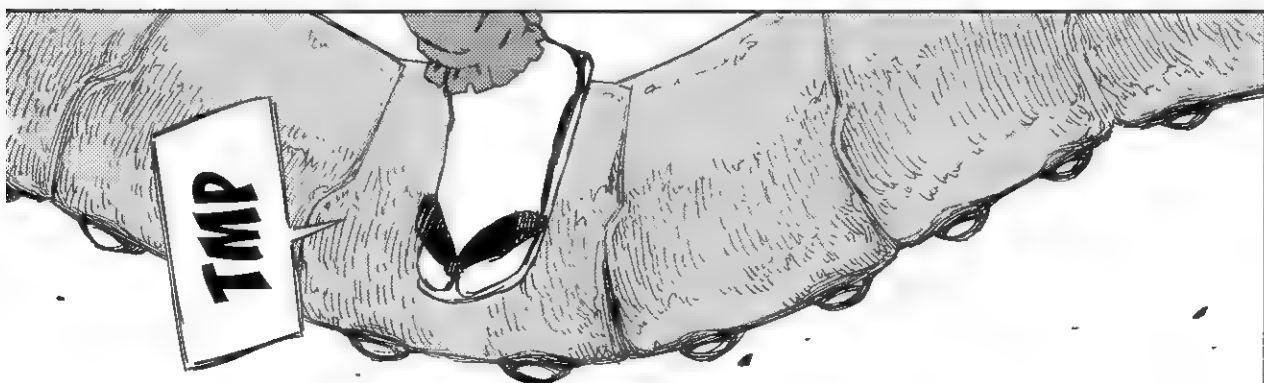
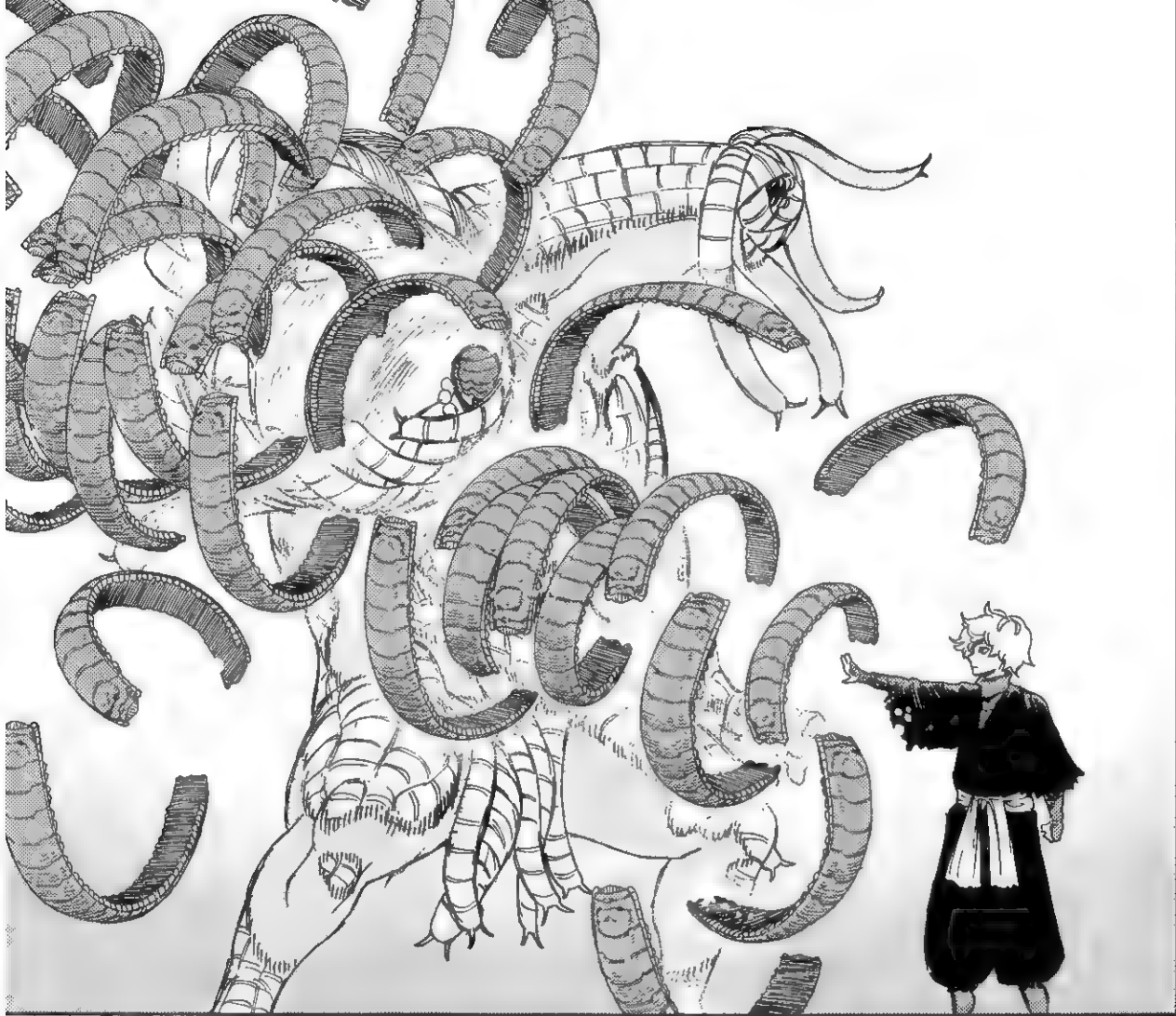


YENDO  
SIEMPRE  
HACIA  
ADELANTE,  
INCLUSO  
DUDANDO  
DE SÍ  
MISMA,  
ELLA ES  
FUERTE...

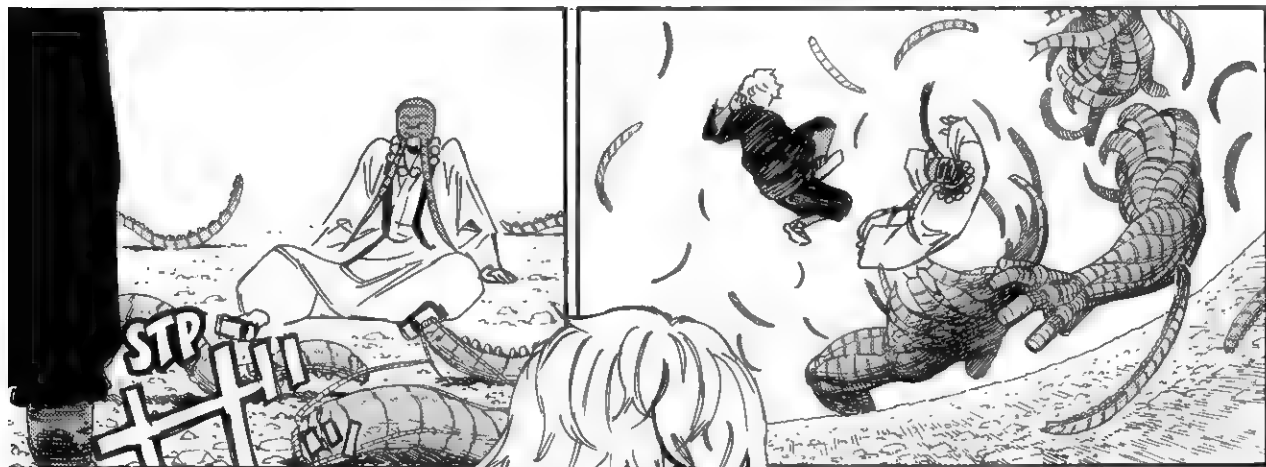
EMPIEZO A  
ENTENDER  
SU  
FUERZA...



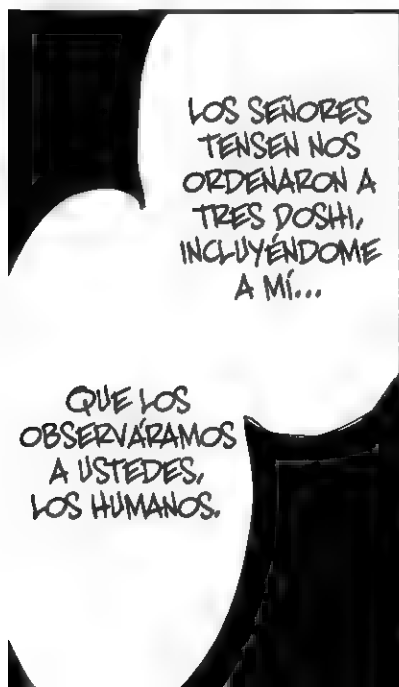
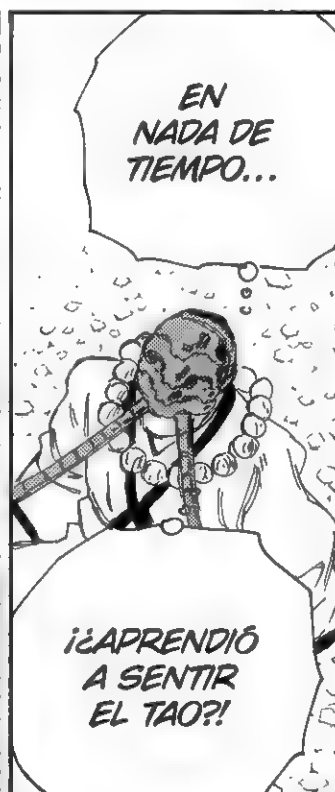






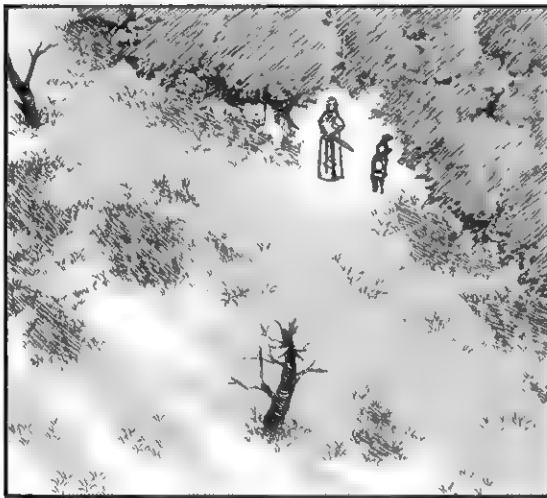








TENÍAMOS  
QUE  
DESCUBRIR  
EN QUÉ SE  
DIFERENCIABA  
SU GRUPO DEL  
RESTO QUE  
LLEGARON A  
LA ISLA EN EL  
PASADO...



Y SABER  
EL PELIGRO  
QUE REPRESENTAN.



TAMBIÉN SI,  
DEJÁNDOLES  
ESTAR...





SUS  
COLMILLOS  
PODRÍAN  
ATRAVERAR  
NUESTROS  
HUESOS.



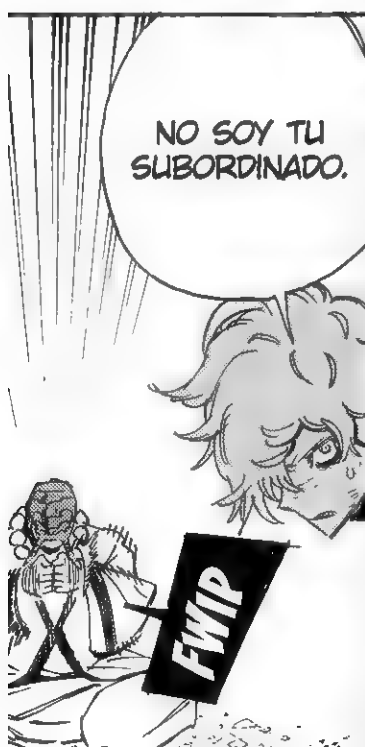
¡ESPERA  
UN MALDITO  
MOMENTO!



ME RINDO.



PARECE  
QUE NUESTROS  
TEMORES  
NO ERAN  
INFUNDADOS.

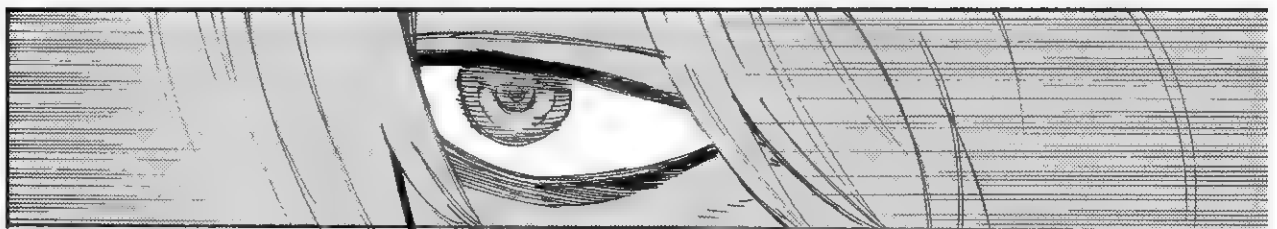
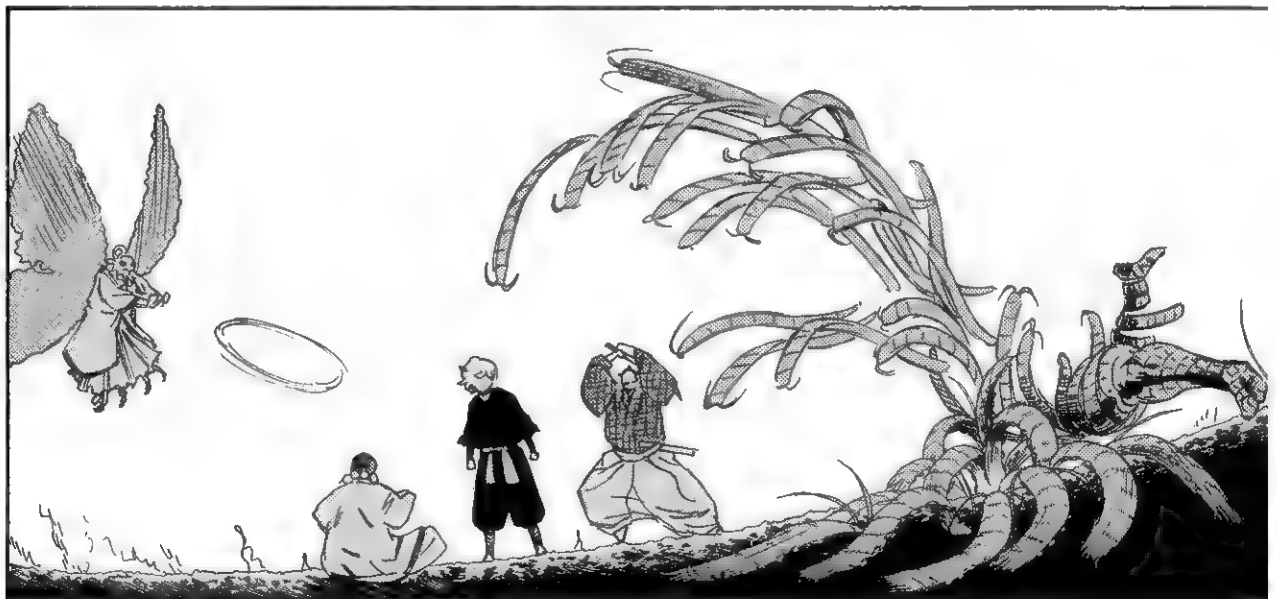
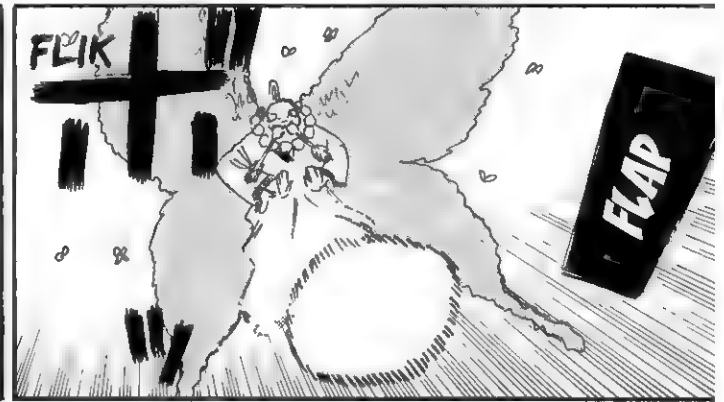
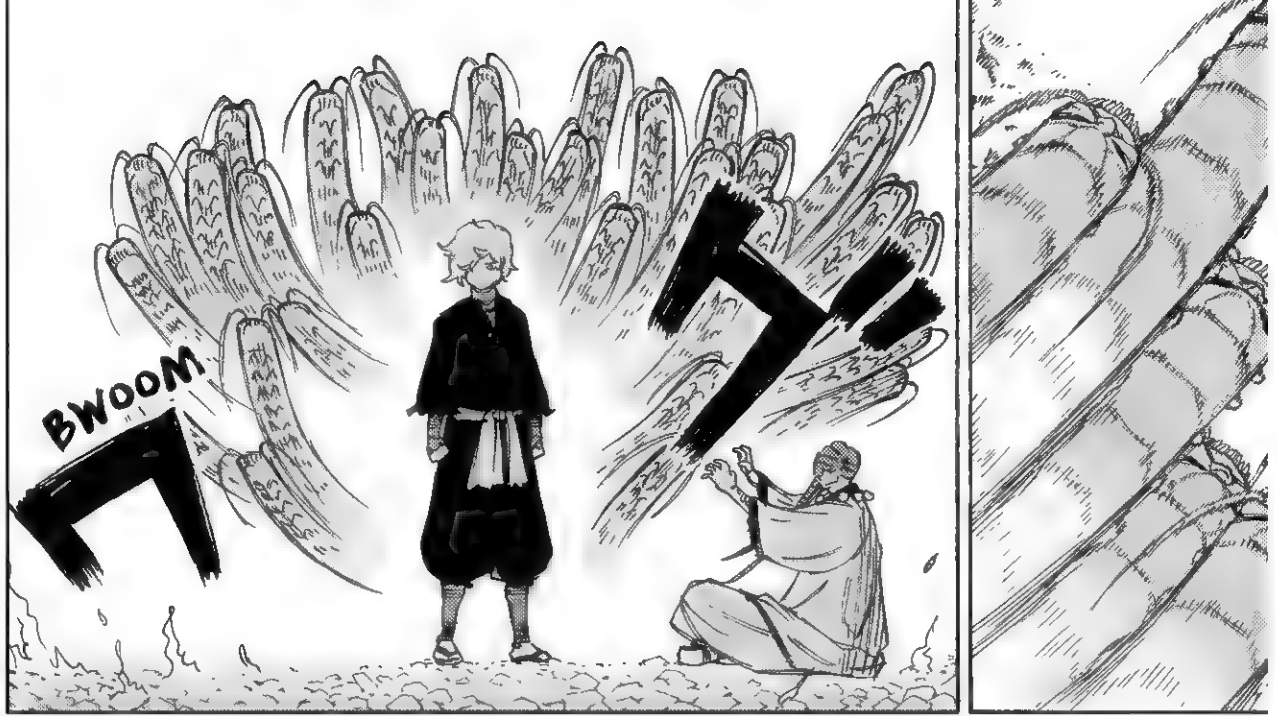


NO SOY TU  
SUBORDINADO.



¡YO  
ACABARÉ EL  
TRABAJO!

EL HÉROE  
DE ESTA  
HISTORIA NO  
SE QUEDARÁ  
A UN LADO  
MIENTRAS  
QUE SU  
SUBORDINADO  
SE LLEVA TODA  
LA GLORIA.

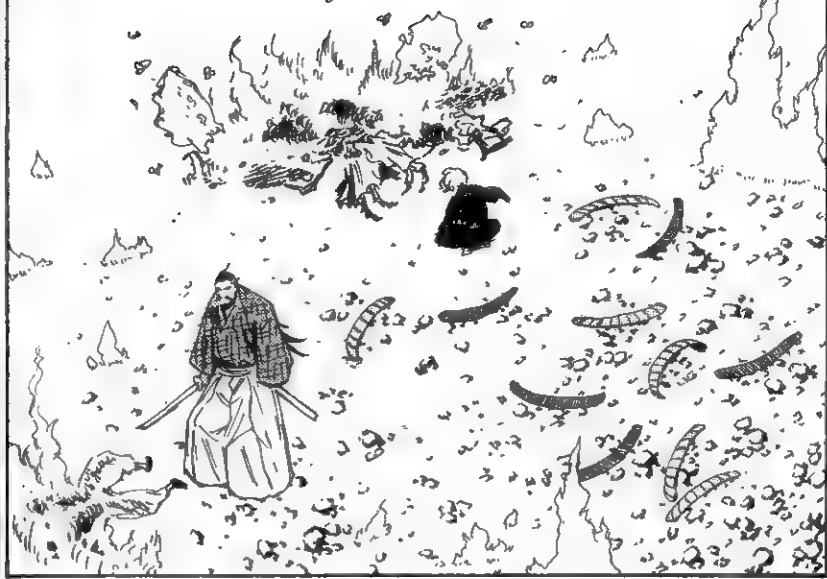


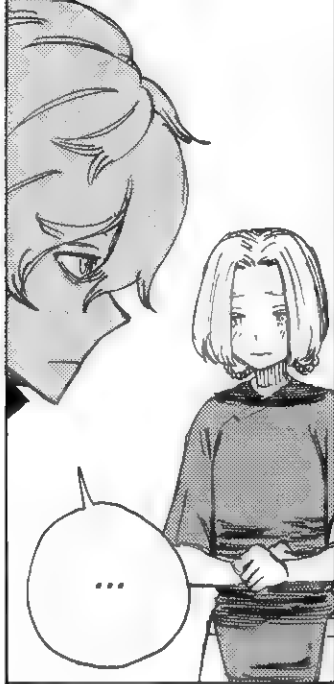












TIENE QUE  
VOLVER A  
CASA, SI ES  
QUE TIENE  
UNA.



CONSIDERANDO LO  
QUE ESOS  
MONSTRUOS  
QUERÍAN  
HACER CON  
ELLA.

SERÍA UN  
POCO CRUEL  
OBLIGARLA  
A QUE NOS  
GUÍE...



SIN  
PENSAR  
EN LOS  
PELIGROS  
...

APARECISTE  
EN EL  
PRECISO  
MOMENTO.



ME  
SEGUISTE...

PERO...

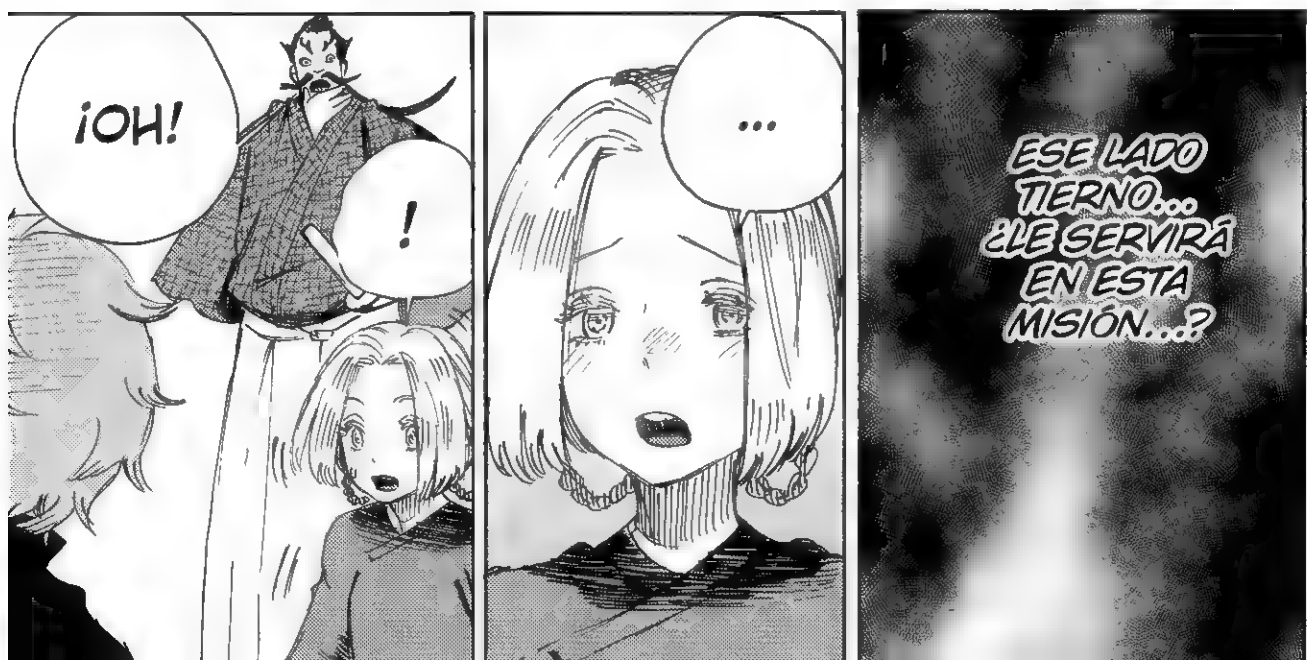
¿NO?



SI TIENES  
ALGUNA  
PETICIÓN...  
HAZLA  
AHORA.

TE LO  
DEBO POR  
SALVARME  
DOS VECES.

¿QUÉ ES  
LO QUE  
QUIERES  
EN  
REALIDAD?







USA  
DEMASIADO,  
Y TU CUERPO  
O ALMA SE  
VERÁ  
AFECTADO.

USAR EL  
TAO ES  
GASTAR TU  
PROPIA  
FUERZA  
VITAL.

RESIDE  
EN TODO LO  
QUE VIVE...  
E INCLUSO EN  
LO QUE NO.

AAH,  
¿OTRA  
LECCIÓN  
COMPLI-  
CADA?

PENSABA  
QUE  
ACORDAMOS  
NO HACER  
ESO AQUÍ.

AMBOS SON  
SOLAMENTE  
MANIFES-  
TACIONES  
DEL TAO.

¿ENTONCES EL  
CUERPO Y EL  
ALMA SON  
DISTINTOS?

NO.

TRAN-  
QUILO.

¡NO HACE  
FALTA QUE TE  
ARRODILLES!  
¡LEVANTA LA  
CABEZA!

HMPH.

LO- LO  
SIENTO  
MUCHO.

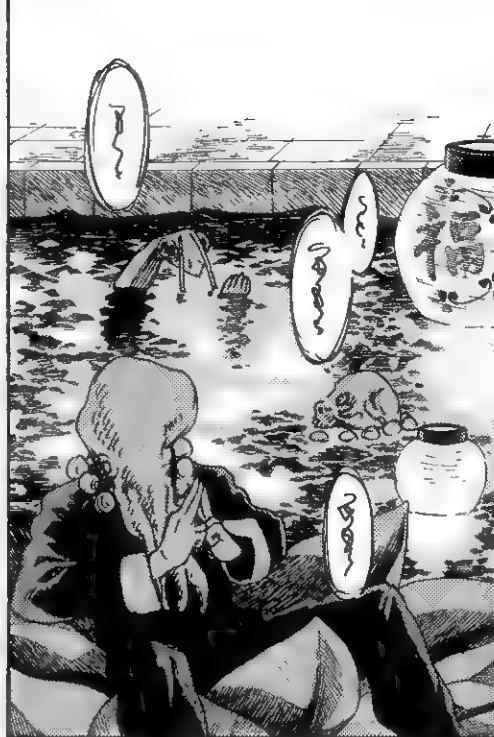


*¡Y  
REGOCI-  
JATE!*



**¡NO  
ESCUCHO  
LA MÚSICA,  
DOSHI!**

**¡SUBAN EL  
VOLUMEN!**



**SÍ, UNA  
MARAVILLA.**



**¿Y BIEN,  
RIEN?**

**¿NO ES  
ESTUPENDA  
NUESTRA NUEVA  
ÁREA DE  
ENTRENAMIENTO?!**



**MIENTRAS  
QUE LA MÚSICA  
REFUERZA LA  
MEDITACIÓN,  
ESENCIAL EN EL  
SHU'ITSU Y EL  
SHUTEN.**

**LO QUE  
CUBRE EL  
DO'IN Y EL  
TAISOKU.**

**LA PISCINA  
PERMITE  
HACER VARIOS  
EJERCICIOS  
SUBACUÁTICOS  
Y ENTRENAR LA  
RESPIRACIÓN.**



SI EL  
PROPÓSITO  
DEL BOCHU  
JUTSU...



¿VERDAD,  
VERDAD?

QUÉ  
TONTERÍA.



Y ESA  
CÁMARA ES  
PERFECTA  
PARA UNA  
RONDA DE  
BOCHU  
JUTSU.



NO LO  
ENTIEN-  
DES.



¿POR  
QUÉ NO  
MANTENER  
UNA  
POSICIÓN  
CENTRAL,  
COMO YO?

ES  
ESTIMULAR  
EL CICLO  
DEL YIN Y  
EL YANG,  
ENTONCES  
...



AAH



HAAH

HAAH

HAA

COPULAR CON  
OTROS PUEDE  
SACAR NUEVOS  
PODERES.



LA  
NATURALEZA  
DEL TAO  
DIFIERE  
ENTRE  
SERES.



MU DAN  
PREPARÓ  
ESTO PARA  
NOSOTROS.



¿NECESITAN  
UN POCO  
DE TAN?

SE TOMAN  
EL ENTENA-  
MIENTO EN  
SERIO, ¿EH?

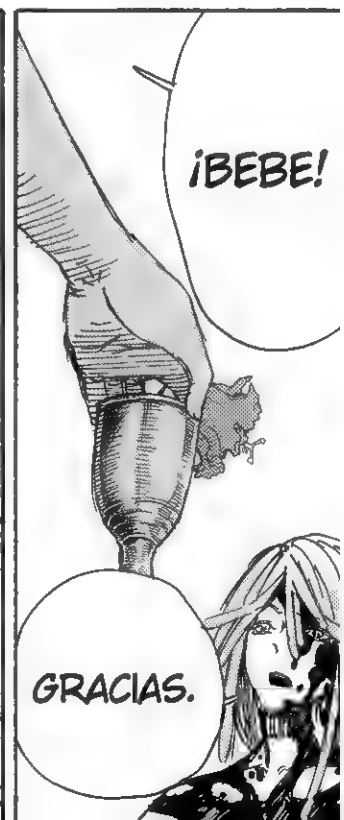
¿HMMM?

SÍ,  
CLARO.



¡ME ENCANTA,  
JU FA! ¡ERES  
LO MÁXIMO!

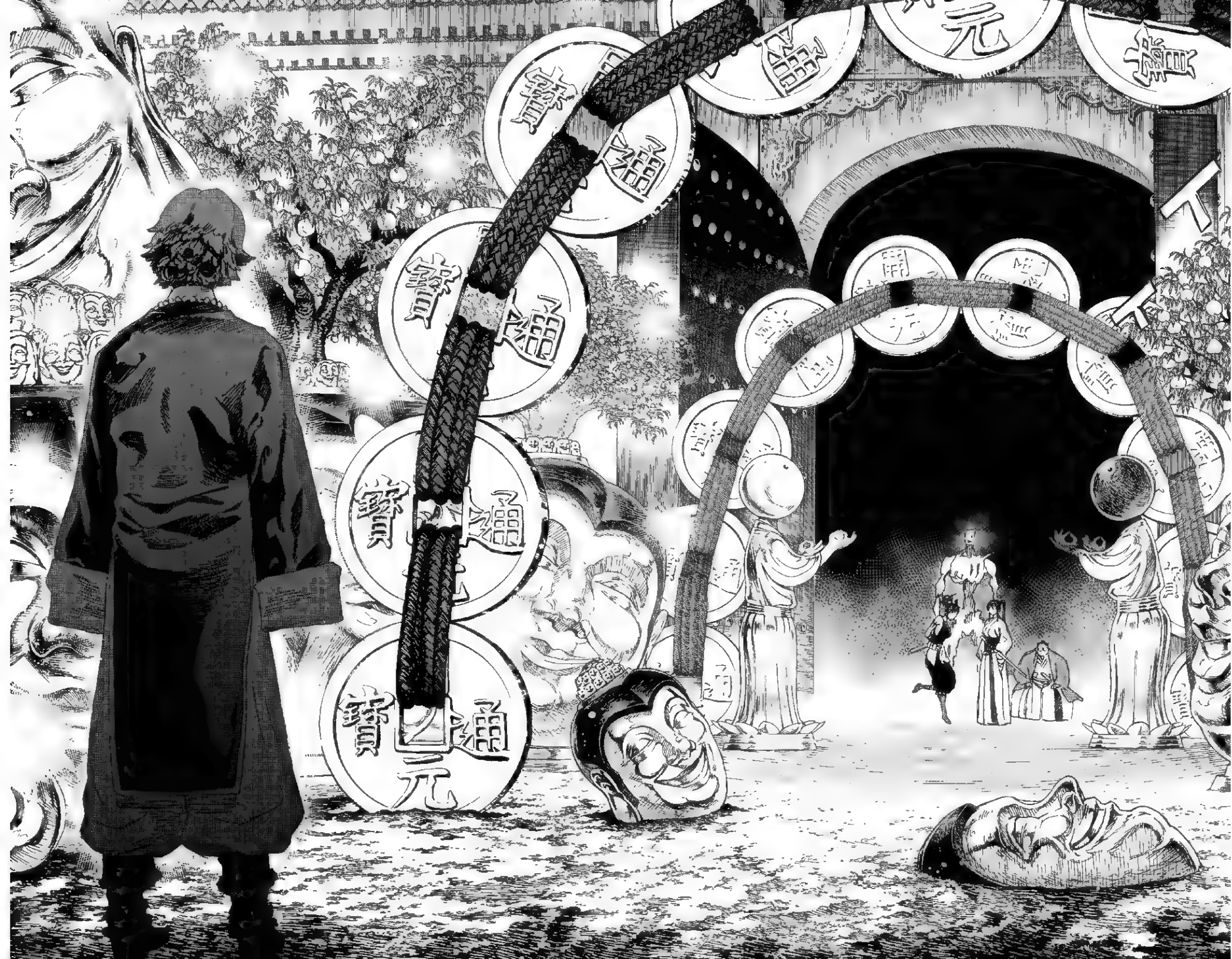


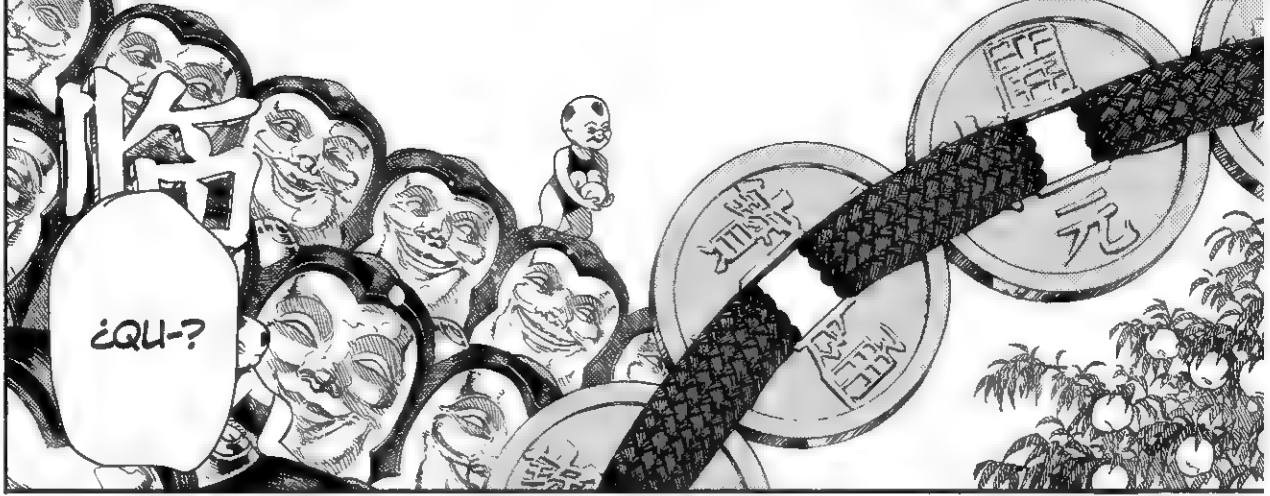




MU DAN  
FUE A LA  
PUERTA.

CREAK









YA SABES  
CÓMO LE  
GUSTA JUGAR  
CON LOS  
HUMANOS  
A MUDAN.





NOS  
DIJERON  
QUE EL  
CRIMINAL  
QUE SE  
TE ASIGNÓ  
MURIÓ A  
BORDO DEL  
BARCO...



EN EL  
DOMINIO  
SATSUMA...

## CAPÍTULO 36



POR FAVOR,  
EXPLICA LA  
SERIE DE  
EVENTOS QUE  
TE TRAJERON  
DE VUELTA...

Y QUE  
TE LLEVÓ  
UN TIEMPO  
VOLVER AL  
CONTINENTE.



NO SÉ  
SI TIENE  
SENTIDO,  
PERO  
VALE...

CLARO,  
CLARO, LA  
SERIE DE  
EVENTOS.

¿LE  
IMPORTA  
SI ME  
SIENTO MÁS  
INFORMAL-  
MENTE?

¿NO PUEDO?  
OH, BUENO.



YAMADA  
ASAEMON  
JIKKA.

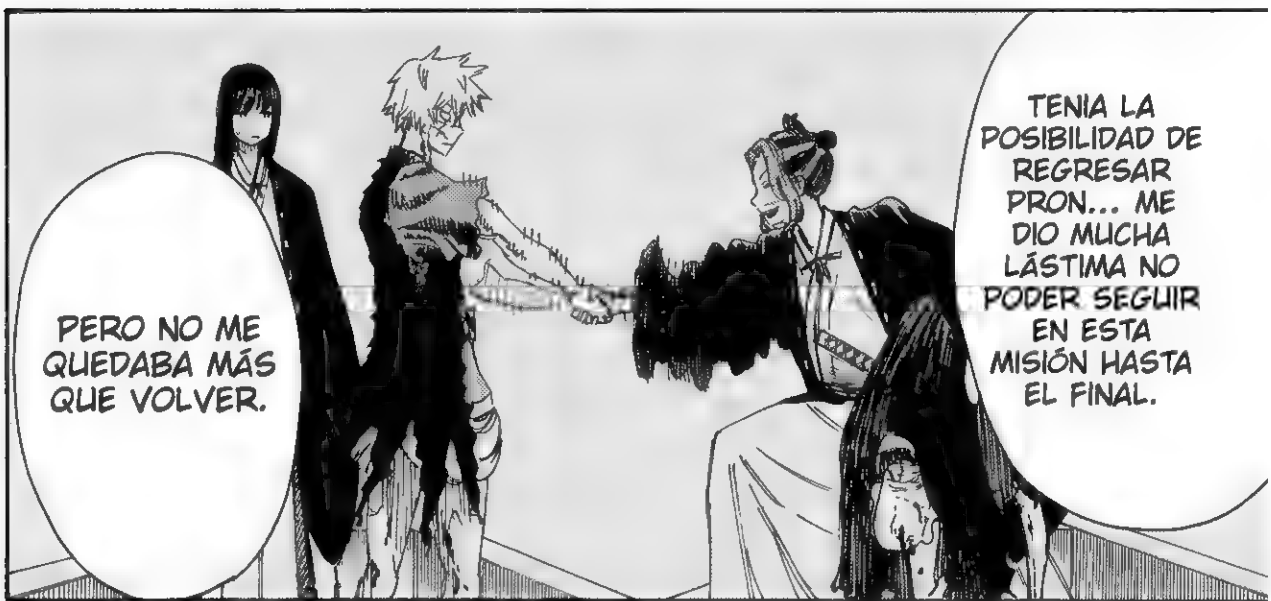
JEH  
JEH.



AZA CHOBE  
LO MATÓ ANTES  
DE QUE  
ATRACÁSEMOS  
EN LA ISLA...

ME PUSIERON  
EN CARGO DE  
EL "BUDISTA  
ASESINO"  
HORUBO.

CARTEL: OFICINA DEL MAGISTRADO: "BUDISTA ASESINO" HORUBO



PERO NO ME  
QUEDABA MÁS  
QUE VOLVER.

TENIA LA  
POSIBILIDAD DE  
REGRESAR  
PRON... ME  
DIO MUCHA  
LÁSTIMA NO  
PODER SEGUIR  
EN ESTA  
MISIÓN HASTA  
EL FINAL.



LA MISMA  
ISLA QUE  
ACABÓ  
CON 60  
BUENOS  
HOMBRES...



¿LLEGASTE  
A LA ISLA?

ESPERA.

UHH... SÍ.



SIN  
EMBARGO,  
LAS  
CORRIENTES  
ME HACÍAN  
VOLVER A  
LA ISLA...







HABLA  
SOBRE LOS  
PLANES A  
PARTIR DE  
AHORA,  
ASÍ QUE  
ESCUCHEN  
BIEN.

ENTON-  
CES...

LES LEERÉ  
UN MENSAJE  
DEL SHOGUN.

E-EJEM.  
SU COMPAÑERO  
DEBE ESTAR  
EXHALISTO DEL  
VIAJE DE  
VUELTA.

HAREMOS LA  
VISTA GORDA  
CON ESTE  
OFENSA.



VAN A  
MANDAR  
REFUERZOS  
A LA ISLA,  
¿EH?

YA LO  
ENTIENDO.

FINAN  
MÁS  
DUGOS  
..."

"QUERIDOS  
SEÑORES,  
ESTA PETICIÓN  
ESTÁ HECHA  
CONSIDERANDO  
EL ÉXITO DE  
LA MISIÓN  
ANTERIOR."



NOS  
TRATAN A LOS  
PROBADORES  
DE ESPADAS  
MÁS COMO  
HAGAN EMERGENARIOS  
QUE COMO  
BURÓCRATAS  
OFICIALES.

ASÍ PUES  
AVOR DE..

CLARAMENTE,  
ESTE MENSAJE  
ESTABA  
PREPARADO DE  
ANTES. NO TIENE  
NADA QUE  
VER CON MI  
INFORME.

BUENO, A  
MÍ ME DA  
IGUAL.

¿ENTONCES  
QUIEREN  
USAR MÁS  
ASAEMON...?

"Y  
SÍ..."

SOMOS  
HABILIDOSOS,  
ESCUCHAMOS  
LAS ÓRDENES,  
PERO NO SOMOS  
DEL GOBIERNO...  
SOMOS FÁCILES  
DE CONTRATAR.

"POR LOS  
RIESGOS DE  
ESTA MISIÓN  
Y.."



"UNA VEZ  
MÁS, POR  
FAVOR, ELIJAN  
CANDIDATOS  
ADECUADOS  
DE SU ORGANI-  
ZACIÓN."



"POR TANTO,  
ORDENO AL  
CLAN YAMADA  
QUE ENVÍE  
VIGILANTES  
ADICIONALES  
A DICHA  
ISLA."

¡¡SR.  
JIKKA!!



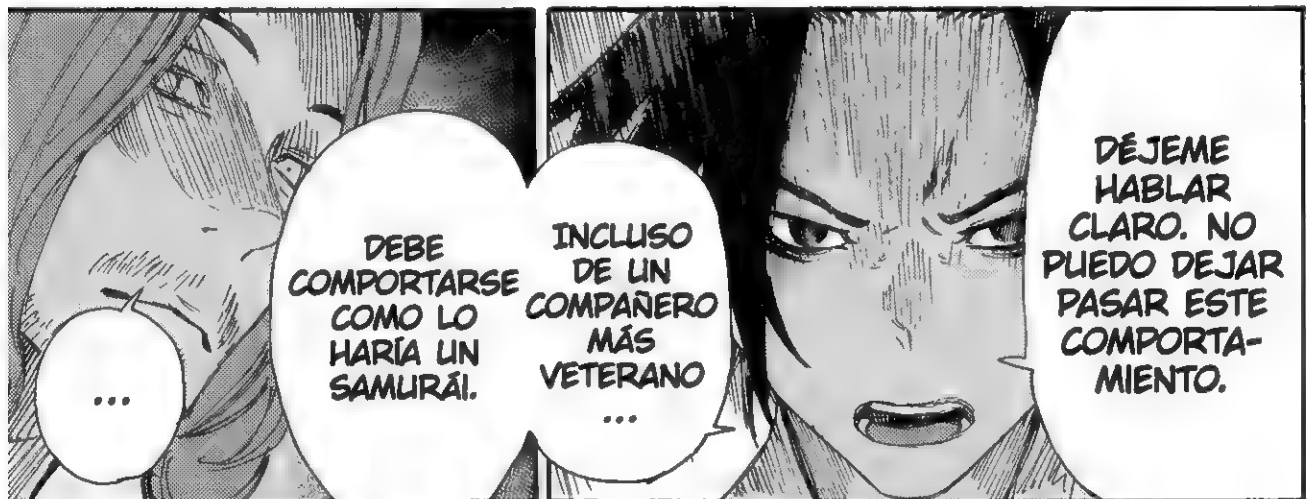
AINS...  
VAYAMOS  
A DONDE  
VAYAMOS, LOS  
SAMURÁIS  
SOLO SOMOS  
PEONES,  
¿EH?

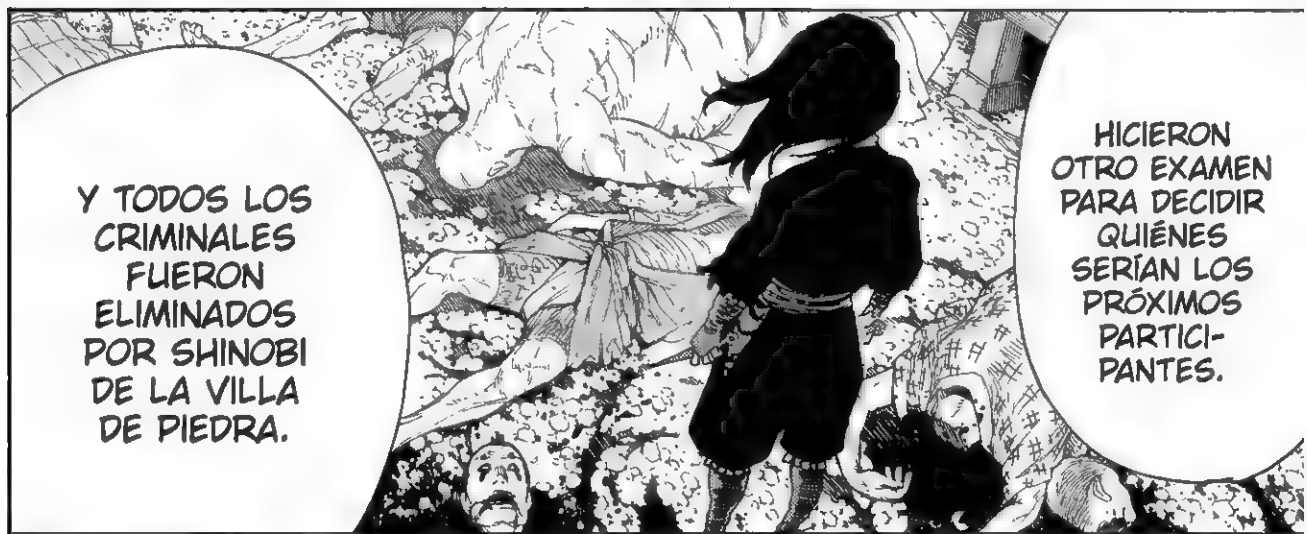
NADA MÁS  
QUE VIDAS  
PRESCINDI-  
BLES.

¿SE DA  
CUENTA  
DE QUE  
SE ESTÁ  
PASANDO?



SU  
COMPORTA-  
MIENTO HACIA  
ESOS  
OFICIALES...







ES  
ALGO MÁS  
INSIGNIFI-  
CANTE.



NO, NO  
HABLO DEL  
ELIXIR DE  
LA VIDA.

YA QUE...  
EN ESA ISLA  
HAY ALGO  
MÍO.

CARTEL: OFICINA DEL MAGISTRADO: GABIMARU EL VACÍO



ES MÁS...  
LISTED SE  
UNIRÁ AL  
PRÓXIMO  
EQUIPO,  
SR. JIKKA.

SALDRÁ  
HACIA LA  
ISLA EN  
UNOS DÍAS.

¿EH? ¿ME  
ESTÁS  
TOMANDO  
EL PELO?!



PARA  
EMPEZAR,  
ASIGNAR  
ESTA MISIÓN  
A MEROS  
CRIMINALES  
...

ERA UNA  
FARSA SIN  
NINGUNA  
LÓGICA.



SR.  
JIKKA...

...



¿POR QUÉ  
ME HACE  
ESTO EL  
MAESTRO?

YO QUE  
QUERÍA  
QUITARME  
DE EN  
MEDIO...

ESA FUE LA  
ORDEN DE  
NUESTRO  
LÍDER... EL  
MAESTRO  
KICHIJI.



EN ESTE  
PUNTO,  
SOLO  
PODEMOS  
ASUMIR  
LO PEOR.

HAN  
PASADO  
TRES  
DÍAS.

QUE DE TODAS  
MANERAS  
INFORMARÍA EN  
EL SEGUNDO  
DÍA.

EL SR.  
EIZEN ME  
JURÓ...



CLARO...

LO  
ENTIENDO,  
ESTÁS  
PREOCU-  
PADO.

Y NO  
PUEDO  
QUEDARME  
DE BRAZOS  
CRUZADOS.

¿Y CÓMO  
ESTARÁ  
SAGIRI...?

SU  
BIENESTAR  
ME  
PREOCUPA...

NO SOLO  
TEMO POR EL  
SR. EIZEN...

SI NO TAMBIÉN  
POR NUESTROS  
COMPAÑEROS  
MÁS JÓVENES,  
TENZA Y  
KISHO.





...

ASÍ QUE  
IREMOS A  
LA ISLA...

Y  
ACABAREMOS  
CON ESTA  
MISIÓN.



AH,  
ESO.

¿HMMM?

¿USTES ES...  
DEL CLAN  
YAMADA,  
¿NO?

SE-  
SEÑOR.

SÍ, LO  
SIENTO.

¿QUÉ  
DEBERÍAMOS  
HACER CON  
ELLO?

LIMM...  
ES  
SOBRE  
ESTO.

¿HM?



PODRÍA  
HABERLES  
CONVENCIDO  
SOBRE LO  
PELIGROSA  
QUE ES LA  
ISLA.

VAYA, PODRÍA  
HABER CONVENCIDO  
A ESOS PECES  
GORDOS SI  
LES HUBIERA  
ENSEÑADO ESTO.

PERO  
BUENO.

NO LLEGUÉ A  
USARLO, ASÍ  
QUE PUEDEN  
LLEVÁRSELO.

GRACIAS  
POR TRAERLO  
HASTA AQUÍ,  
PERO...

¿EH? AH...  
CLARO.



NO HUBO  
UN BUEN  
MOMENTO  
PARA  
HABLAR  
SOBRE  
ESTO...

LOS  
MONS-  
TRUOS.

LAS  
CORRIENTES EN  
ESPIRAL Y LOS  
TENTÁCULOS  
DE LOS  
MONSTRUOS...

SON UN  
PROBLEMA  
PARA  
CUALQUIERA  
QUE QUIERA  
ESCAPAR.

VAYA  
QUE SI  
LO HIZO.

Y HABÍA  
BASTAN-  
TES.

¿ASÍ  
QUE ESTA  
COSA...  
INTENTÓ  
BLOQUEAR  
SU SALIDA  
DE LA  
ISLA?



ASÍ ES  
COMO  
ESCAPÉ,  
¿SABES?

DE HECHO,  
LAS CORRIENTES  
SOLO CAMBIARON  
A MI FAVOR  
TEMPORALMENTE  
PORQUE HUNDÍ  
ESTE ENORME  
CUERPO...



LO SIENTO.

PARA  
COMPENSARLO,  
¿QUÉ TAL SI  
LOS LLEVO AL  
BARRIO ROJO?

¿EH?



JA...  
¡JAJAJA!

Y ENTONES ESTA  
BUENA GENTE LE  
CLAVÓ UNAS  
CUANTAS ANCLAS Y  
LO ARRASTRAMOS  
HASTA AQUÍ.

TODO  
PARA NADA.



NO, ESO  
ES... UM...

...



¿O PREFIERES  
UNIRTE A  
MÍ EN MIS  
APOSENTOS?

TÚ  
ELIGES.





COMO  
PLANEAMOS,  
NOSOTROS  
CUATRO  
VIAJAREMOS  
A LA ISLA.

ESTA VEZ,  
EL EQUIPO  
FUE ELEGIDO  
BASÁNDONOS  
EN PURA  
HABILIDAD.



PREPARE-  
MONOS.

YAMADA ASAEMON SHUGEN  
TESTEADOR DE ESPADAS  
DE UN SOLO GOLPE  
**RANGO 2**



¡UFFF!

AUNQUE EL  
SR. JIKKA  
TAMBIÉN SE  
NOS UNIRÁ.

NO  
RECUERDO  
HABER  
ACCEDIDO  
A ESTO...

YAMADA ASAEMON JIKKA  
TESTEADOR DE ESPADAS  
DE UN SOLO GOLPE  
**RANGO 3**



**WHERE'S  
MY FASHION  
REVIEW  
PAGE?!**





PRODUCED WITH HELP FROM

Akane Arimoto

Megumi Uriu

Norito Sasaki

Genichi Sugiyama

Yukinobu Tatsu

EDITOR

Hideaki Sakakibara

DESIGNERS

Hideaki Shimada

Daiki Asami





What's that? Volume 4, you say?

This whole time, I've been allowed to draw whatever I please, to a concerning extent. For better or worse, it's all thanks to you readers.

**YUJI KAKU** debuted as a mangaka in 2009 with the one-shot "Omoide Zeikan" (Memory Customs), which won honorable mention in the 14th Jump SQ Comic Grand Prix. He went on to write several other one-shots before beginning his first series, *Fantasma*, which ran in *Jump SQ* from 2013 to 2014. *Hell's Paradise: Jigokuraku* is his second series.

As Senta alludes to later, the religious elements on the island are a jumbled mishmash, including the seven Tensen names. Those names combine titles drawing from classical Chinese culture and mythology with largely unrelated Buddhist deities, families or concepts. The original text uses Japanese pronunciations for these, while this English adaptation uses the accepted spellings from Sanskrit, Chinese, etc.



p.30



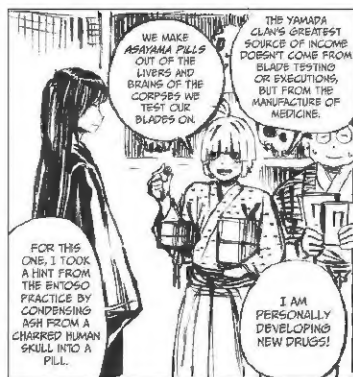
p.46

The *tanden* (or lower *dantian* in Chinese) is the body's center of gravity, just below the navel, thought to be central to chi flow. In Indian tradition, it's the second-lowest *chakra* point—the *swadhisthana*. The kanji used for *tanden* mean, literally, “elixir of life” and “field.”

*Doshi* (or *daoshi* in Chinese) is an umbrella term that refers to taoist priests, monks or masters. Priests of Quanzhen Taoism live restricted, monastic lives, while those of Zhengyi Taoism have more independence and can even hold other jobs.



p.73



p.126

Fuchi mentions *kampo*—Japan's distinct approach to traditional Chinese medicine that emphasizes acupuncture and herbal remedies. Even today, *kampo* practices and treatments are incorporated into Japan's national healthcare system. *Entoso* is the charred skull of a monkey, used as an ingredient to treat brain diseases.



The five meditation techniques listed come from real-life Taoist and qigong practices. **Do'in** (*dao yin* in Chinese): traditional Chinese calisthenics, consisting of stretching and self-massage.



p. 134

The kanji used are, literally, “guide” and “pull.” **Taisoku** (*tai xi*): breathing exercises emphasizing the notion of “internal” breath. Literally, “embryonic breathing.” **Shu'itsu** (*shou yi*): concentrative meditation on a single point in the body. Literally, “maintain oneness.” **Shuten** (*zhou tian*): circulation of vital energy throughout the body. Literally, “orbit heaven.” **Bochu jutsu** (*fang zhong shu*): sexual harmony, ranging from flirting to foreplay to performing sex artfully, all for health purposes. Similar to concepts in the *Kama Sutra*. Literally, “bedchamber art.”



p. 135

In the late 1700s, Kiseigawa was a well-known courtesan at the Matsubaya House in the Yoshiwara entertainment district of Edo.

Sugita Genpaku's book *Kaitai Shinso* (New Text on Anatomy) was an approximate translation of the Dutch *Ontleedkundige Tafelen* (known as *Tafel Anatomie* in Japan), which was itself a translation of Johann Adam Kulmus's *Tabulae Anatomicae* from Latin. Only one of the Japanese coauthors could read Dutch passably, and without access to Dutch-Japanese dictionaries or the Dutch interpreters isolated at Dejima in Nagasaki, the translation process was more like cryptanalysis of a coded text.



p. 154

# Hell's Paradise

## 4

### JIGOKURAKU

VIZ SIGNATURE Edition

STORY AND ART BY YUJI KAKU

TRANSLATION Caleb Cook

RETOUCH + LETTERING Mark McMurray

DESIGN Shawn Carrico

EDITOR David Brothers

JIGOKURAKU © 2018 by Yuji Kaku

All rights reserved.

First published in Japan in 2018 by SHUEISHA Inc., Tokyo.

English translation rights arranged by SHUEISHA Inc.

The stories, characters and incidents mentioned in  
this publication are entirely fictional.

No portion of this book may be reproduced or transmitted  
in any form or by any means without written permission  
from the copyright holders.

Printed in the U.S.A.

Published by VIZ Media, LLC

P.O. Box 77010

San Francisco, CA 94107

10 9 8 7 6 5 4 3 2 1

First printing, September 2020

**VIZ** MEDIA  
viz.com

**VIZ SIGNATURE**  
vizsignature.com



**PARENTAL ADVISORY**

HELL'S PARADISE: JIGOKURAKU is rated M for  
Mature and is recommended for mature readers.  
This volume contains graphic violence, brief nudity  
and sexual situations.

